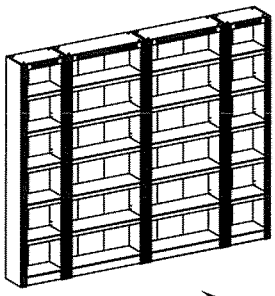
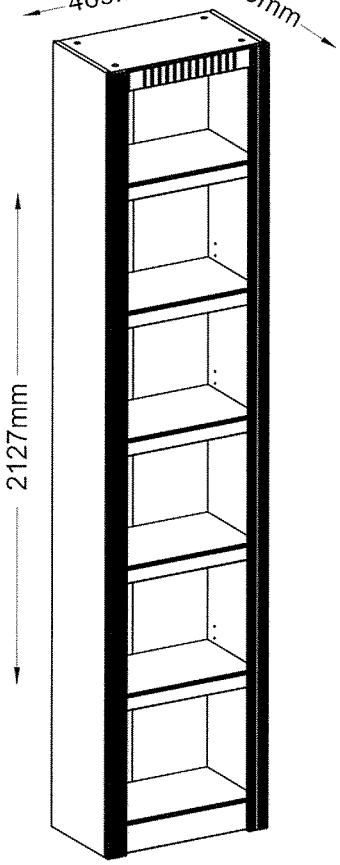
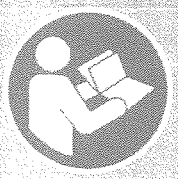
Billie 7711 / 7828



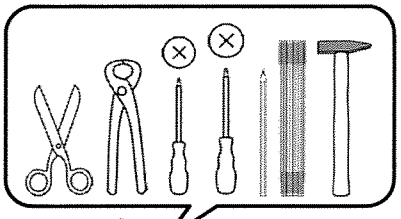


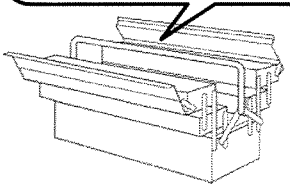
- **ACHTUNG - Montagehinweis - bitte genau folgen!!**
Wenn dieses Grundmodul mit Anbaumodul montiert werden soll, dann bitte die Aufbauanleitung nur bis Punkt 9 folgen - danach folgen Sie die Aufbauanleitung für das jeweilige Model.
- **ATTENTION - assembly instruction - please observe closely!!**
In case that this module has to be assembled together with extension modules, please follow these instructions only up to point 9 - then follow the assembly tructions for the respective module.
- **ATTENTIE - Montage-instructies - Aub goed doorlezen!!**
Indien deze module gemonteerd dient te worden samen met uitbreidingsmodules, volgt u dan deze instructies slechts tot punt 9 - en volg daarna de montage-instructies voor de respectievelijke module.
- **UWAGA - należy ściśle przestrzegać instrukcji montażu!!**
W przypadku, gdy moduł ten będzie montowany wraz z modułem dodatkowym, niniejszą instrukcję należy prześledzić do punktu 9, a następnie postępować zgodnie z instrukcją montażu danego modułu dodatkowego.
- **DIKKAT - Kurulum Talimatları - Lütfen bu talimatlara uyun!!**
Bu modül diğer bir kaç uzatma modülü ile birlikte kurulacak ise kurulum için madde 9'e kadar tanımlanan yönergeleri takip edin. Madde 9 ten sonra ilgili uzatma modülünün kurulum talimatlar ını uygulayın.
- **Внимание - Инструкция по сборке - Полностью соблюдайте указания в инструкцни!!**
В случае сборки данного модуля вместе с модулями расширения, следуйте указаниям только до пункта 9 - затем необходимо следовать инструкциям по монтажу соответствующего модуля расширения.
- **ATTENTION-instruction d'assemblage-veuillez lire attentivement!!**
Si ce module doit être assemblé avec des modules d'extension, veuillez ne suivre ces instructions que jusqu'à l'étape 9-suivez ensuite les instructions d'assemblage pour le module en question.
- **POZOR-montážní návod-přísně jej dodržujte!!**
V případě, že tento modul má být namontován spolu s rozšiřujícími moduly, řid'te se prosím těmito pokyny pouze k bodu 9-poté postupujte dle montážního návodu pro příslušný modul.
- **FIGYELEM-összeszerelési utasítások-figyelmesen olvassa el!!**
Amennyiben ezt a modult más kiegészitö modulokkal együtt kell összeszerelni, akkor kérjük kövesse a jelen utasitásokat a 9.pontig-ezt követöen kövesse az érdekelt modul összeszerelési utasitását.
- **UPOZORNENIE-návod na montáž-prosim, starostlivo dodržujte!!**
V prípade, že tento modul má byt' zostavený spolu s rozširujúcimi modulmi, postupujte podl'a nasledujúcich pokynov iba po bod 9-potom postupujte podl'a montáženého návodu pre daný modul.
- **ATTENŢIE-instrucţiuni de asamblare-citiţi cu atenţie!!**
în cazul în care acest modul trebuie asamblat cu module de extensie urmaţi aceste instrucţiuni până la punctul 9-apoi urmaţi instrucţiunile de asamblare pentru modulul respectiv.
- **ATTENZIONE-istruzioni per il montaggio-seguire con attenzione!!**
Nel caso in cui tale modulo debba essere montato insieme ai moduli di estensione, si raccomanda di seguire queste istruzioni solo fino al punto 9-quindi seguire le istruzioni di montaggio per il rispettivo modulo.

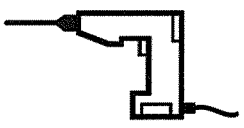


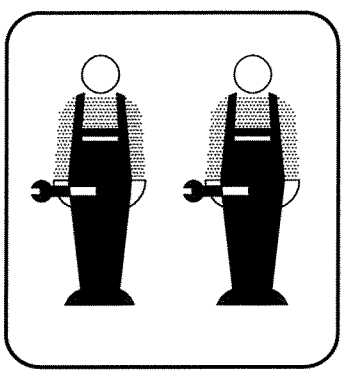
(D) Montageanleitung
(FR) Notice de montage
(NL) Handleiding voor de montage
(CZ) Montážní návod
(HU) Szerelési útmutató
(TR) Montaj talimatı

(GB) Assembly instructions
(IT) Istruzioni di montaggio
(PL) Instrukcja montażu
(SK) Návod na montáž
(RO) Instrucţiuni de montaj
(RU) Инструкция по монтажу





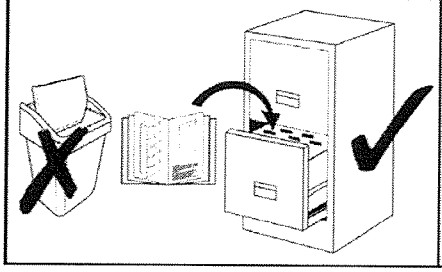


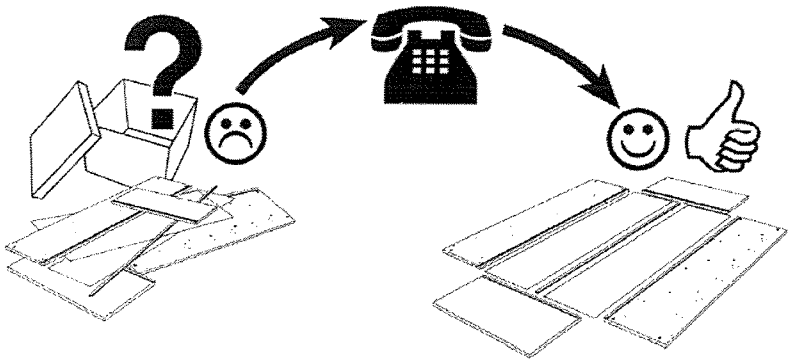


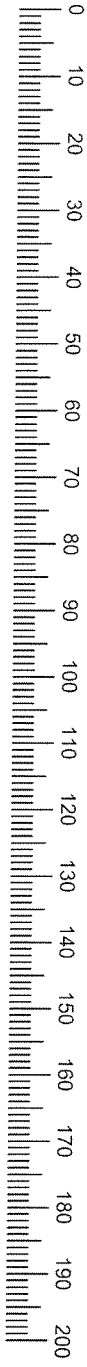
Ausgabe: 13-12

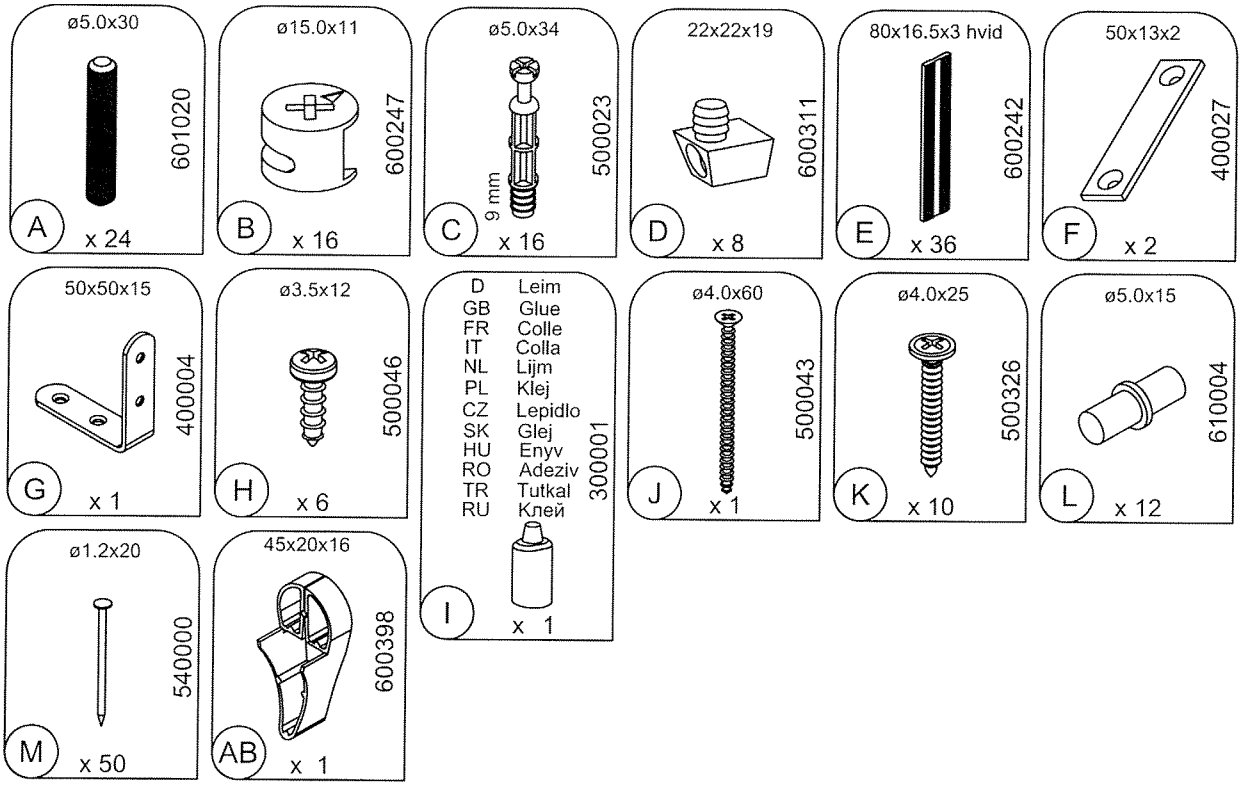
Service • Assistenza • Dienstverlening • Serwis
Servis • Szerviz • Сервисная служба

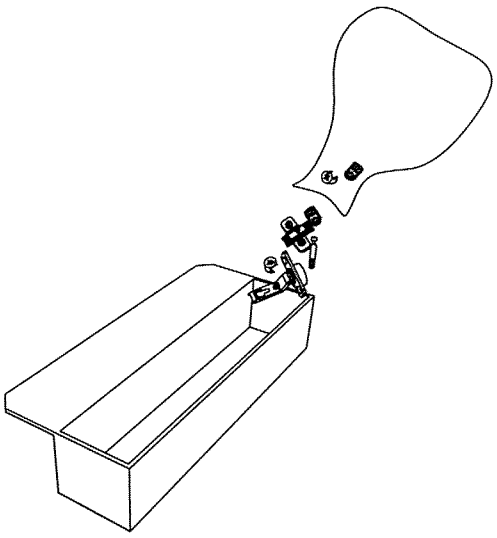
Name • Nom • Nome • Naam • Nazwa • Jméno • Názov • Név • Denumire • Isim • Название	
Nr. • No. • N° • Номер • Č • Sz	
Typ • Type • Tip • Tipus • Tipo • Тип	

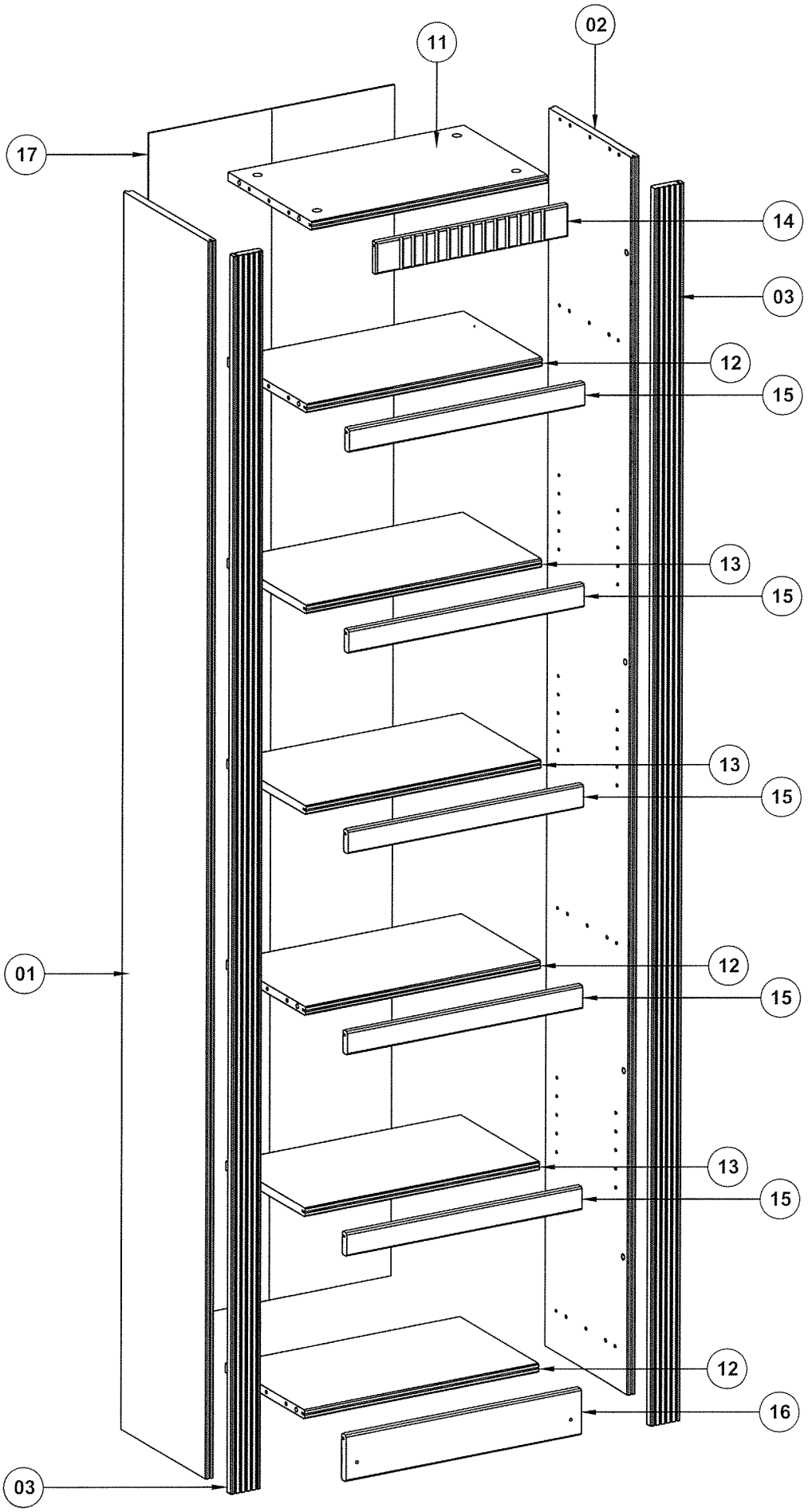




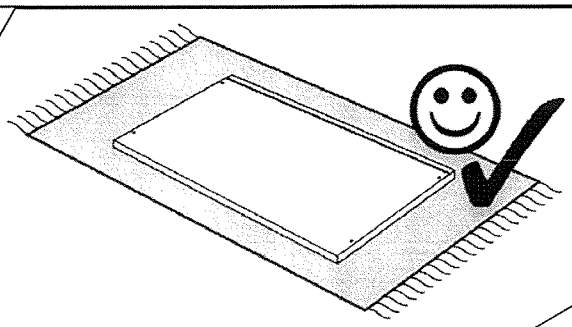


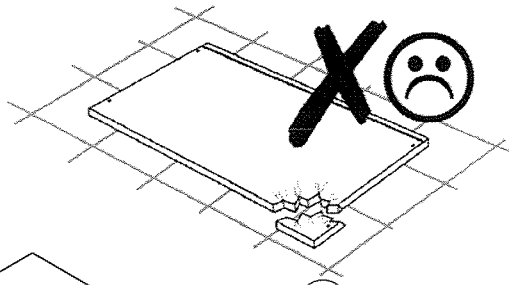


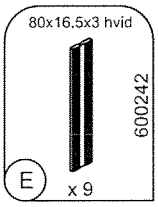


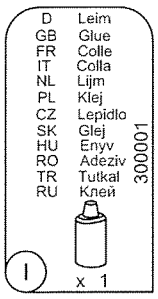

11
02
17
14
03
12
15
13
15
13
15
01
12
15
13
15
12
16
03

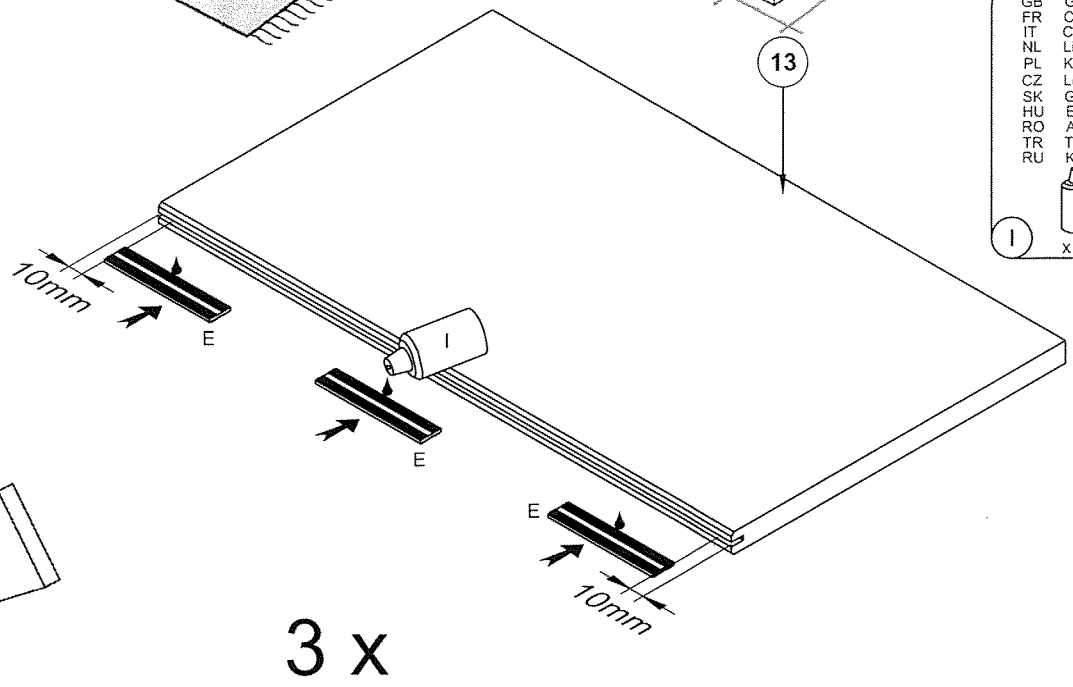
01

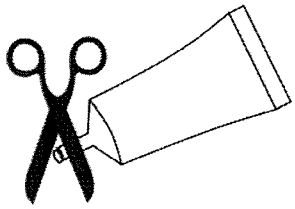





80x16.5x3 hvid
600242
E
x 9

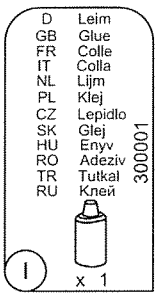

D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1

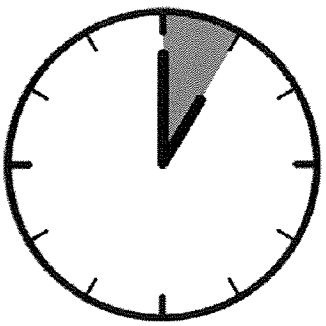

13
10mm
E
I
E
E
10mm

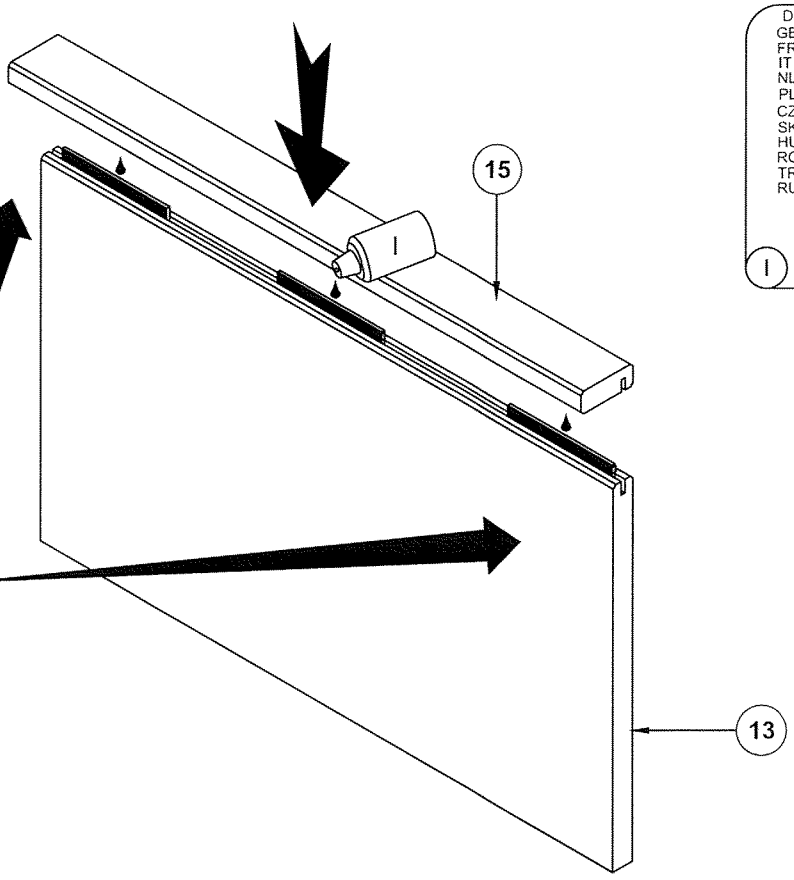


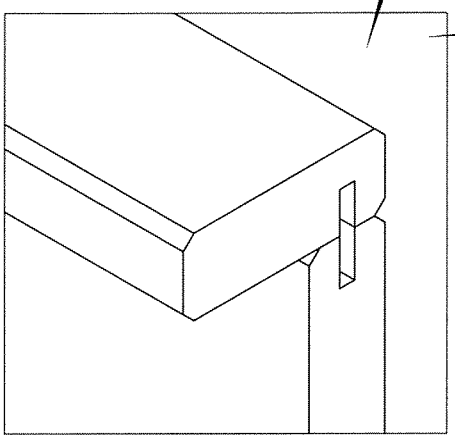
3 x

02


D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1

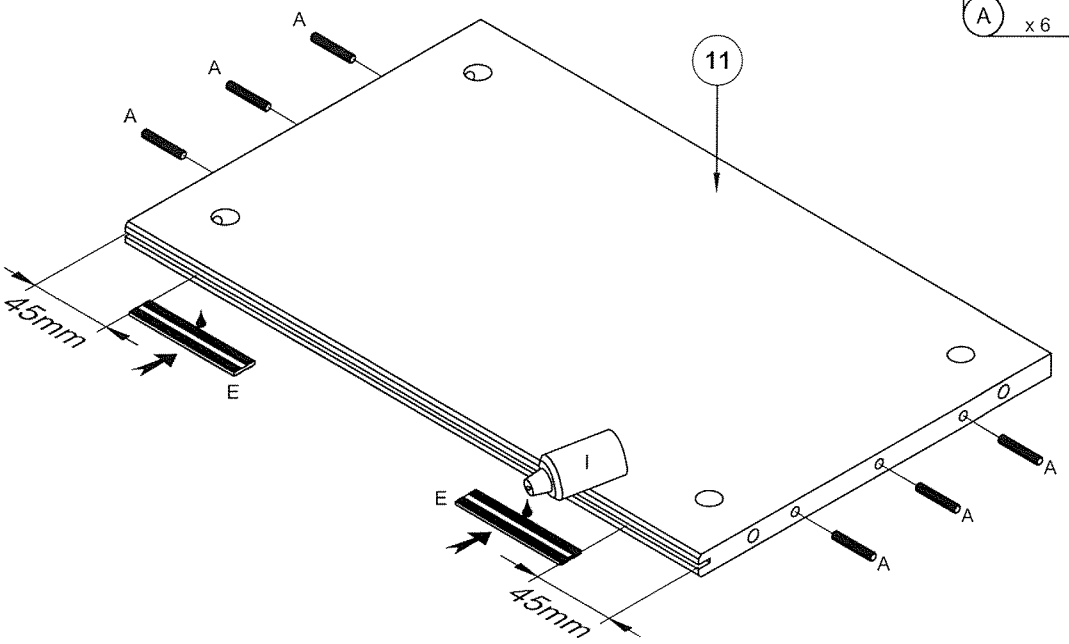


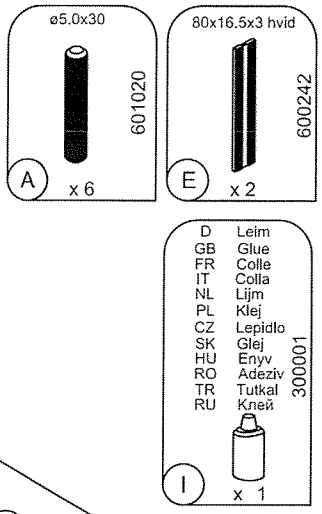

15
I
13



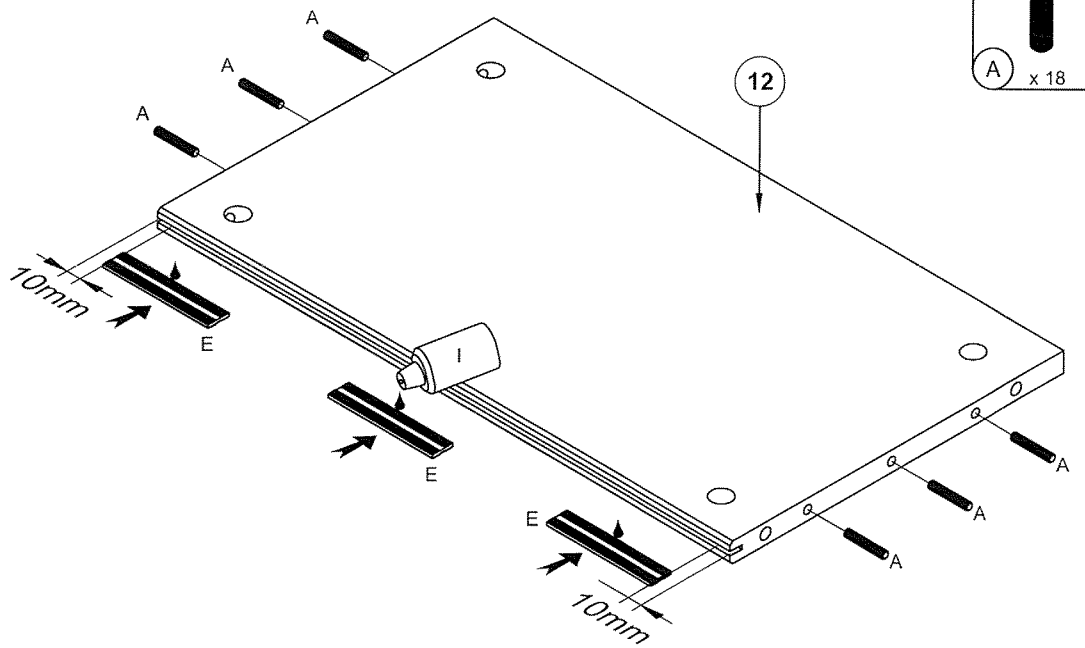
3 x

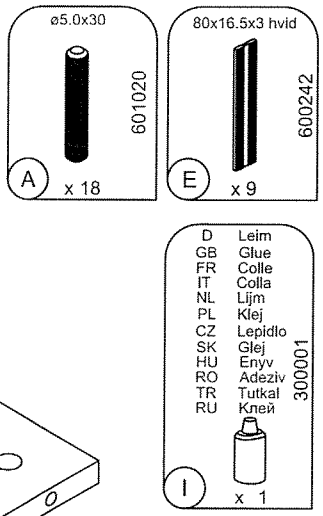
03


A
A
A
11
45mm
E
I
E
A
A
A
45mm

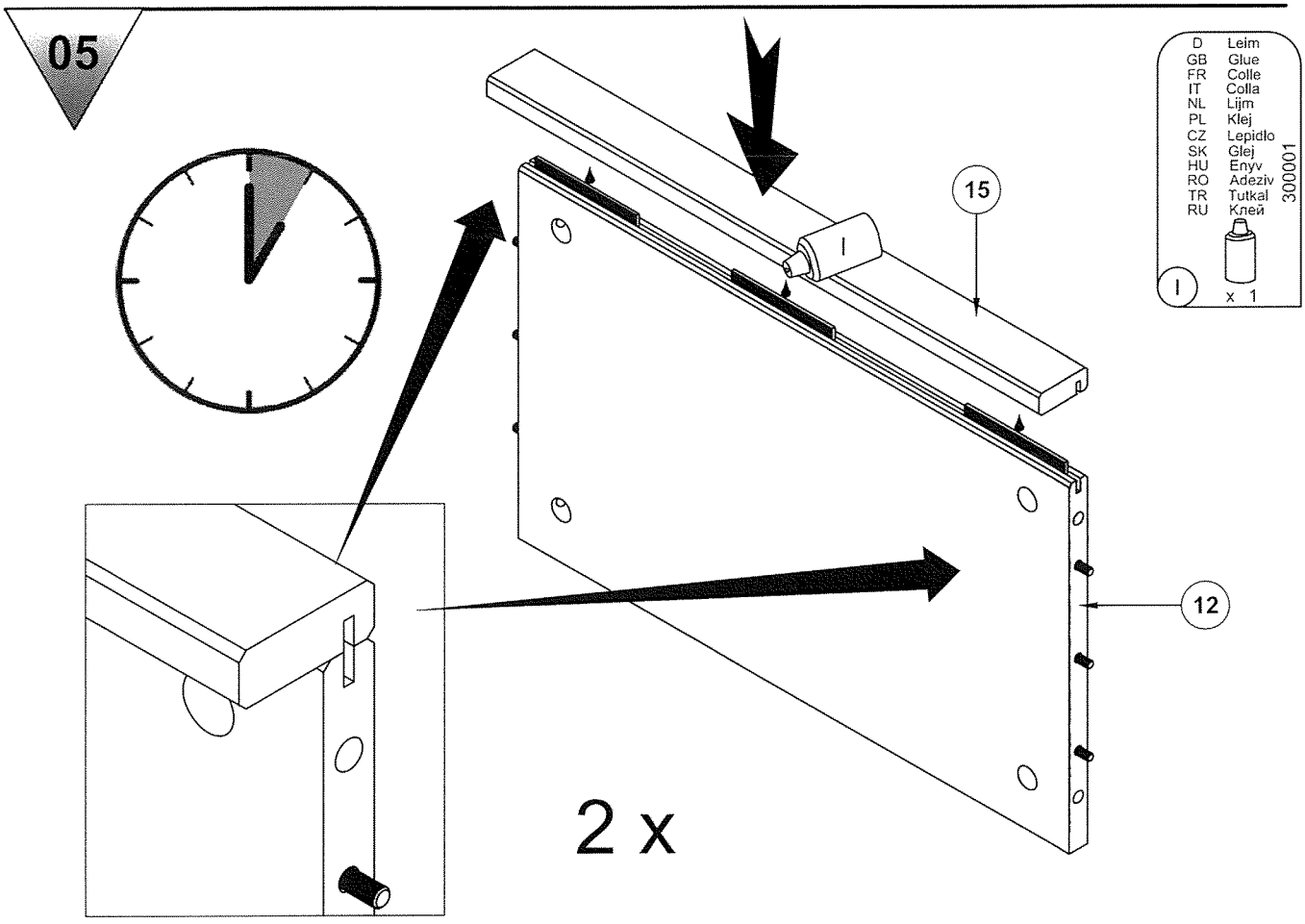

ø5.0x30
601020
A
x 6
80x16.5x3 hvid
600242
E
x 2
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1

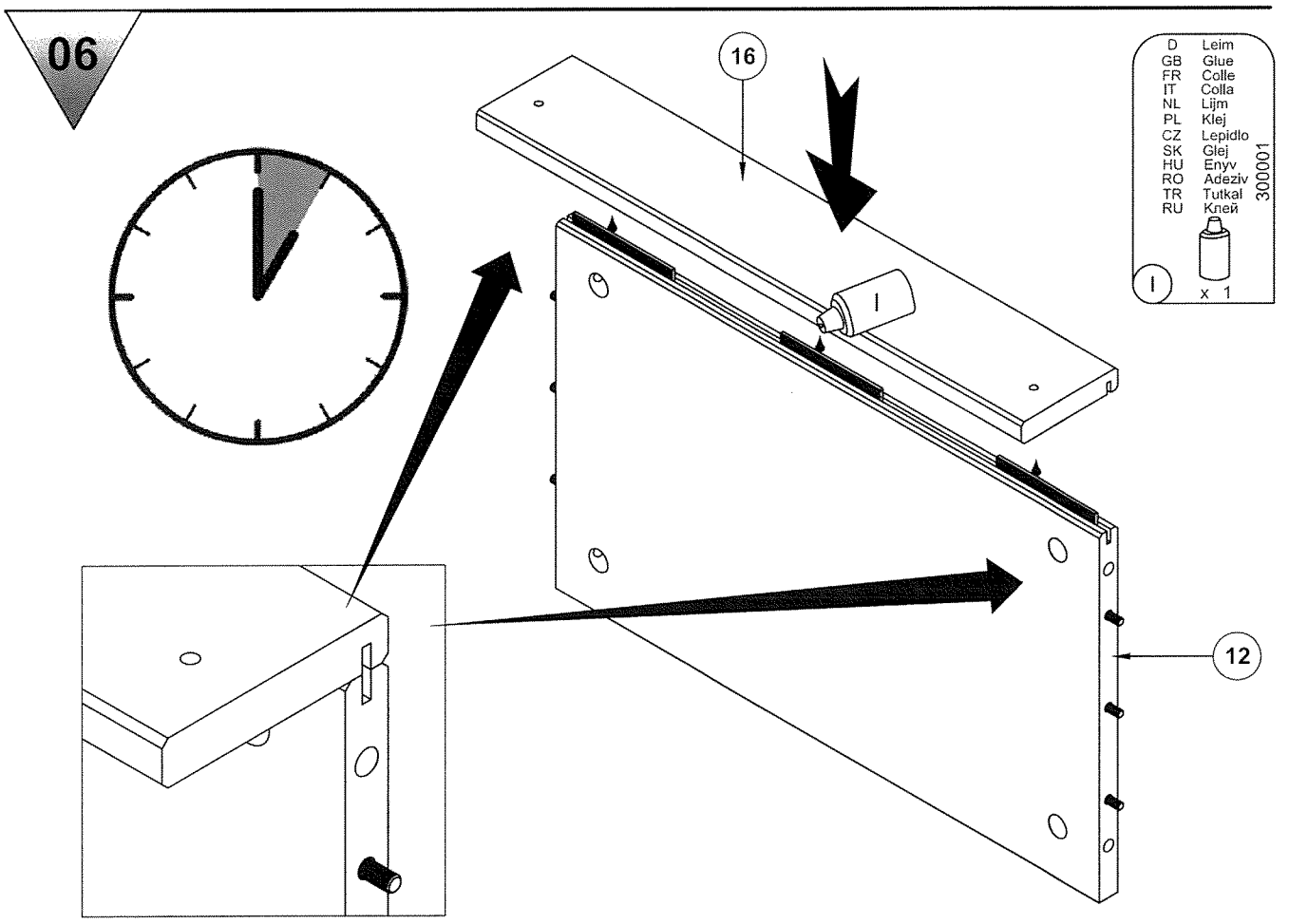
04


A
A
A
12
10mm
E
I
E
E
A
A
A
10mm

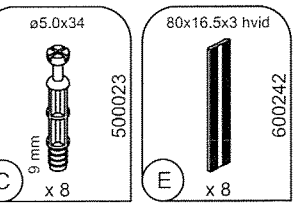

ø5.0x30
601020
A
x 18
80x16.5x3 hvid
600242
E
x 9
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1

3 x


05
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
15
12
2 x


06
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
16
12

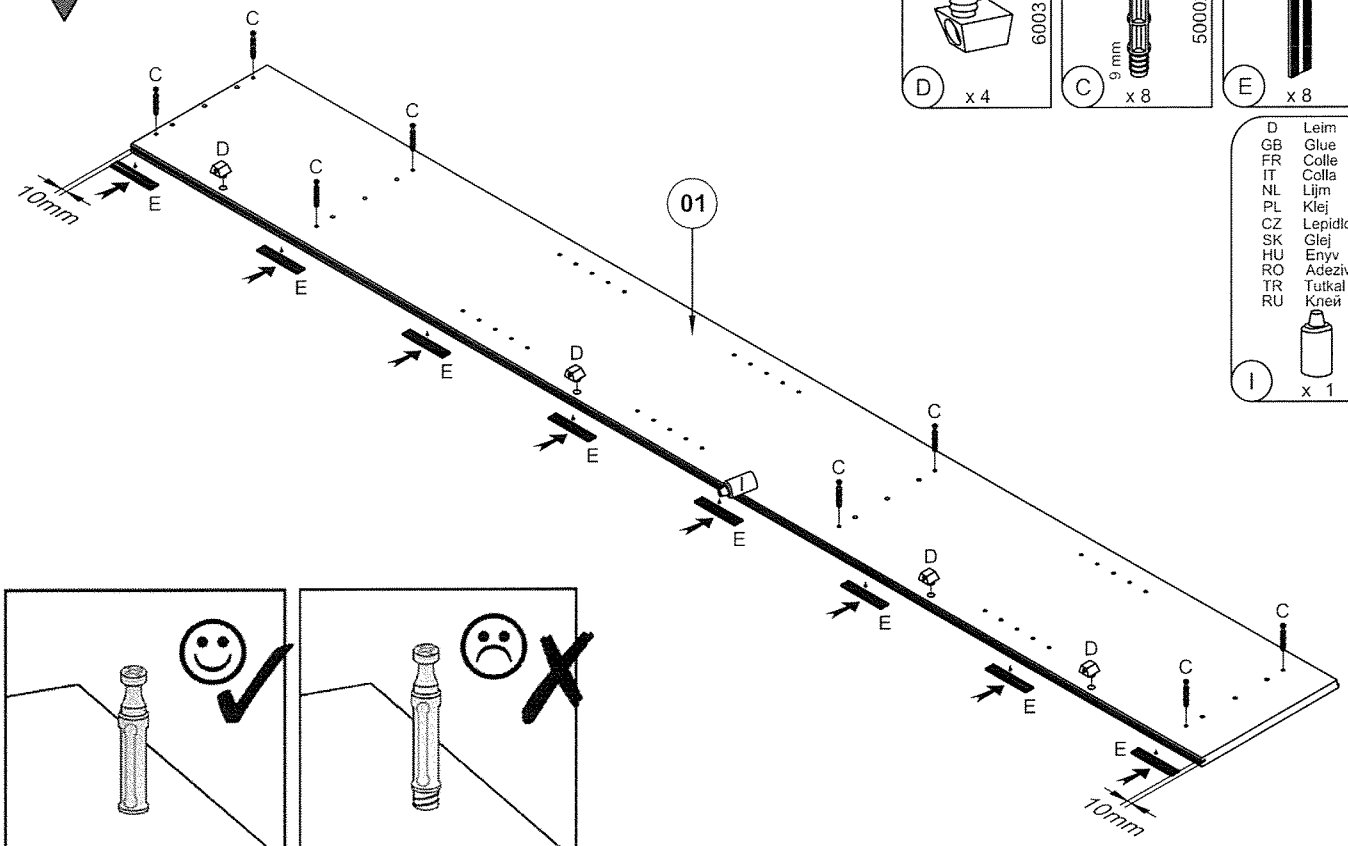
07



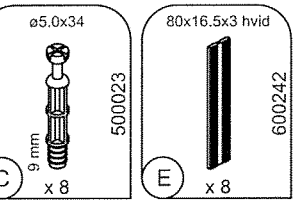
D	Leim
GB	Glue
FR	Colle
IT	Colla
NL	Lijm
PL	Klej
CZ	Lepidlo
SK	Glej
HU	Enyv
RO	Adeziv
TR	Tutkal
RU	Клей

300001

I x 1



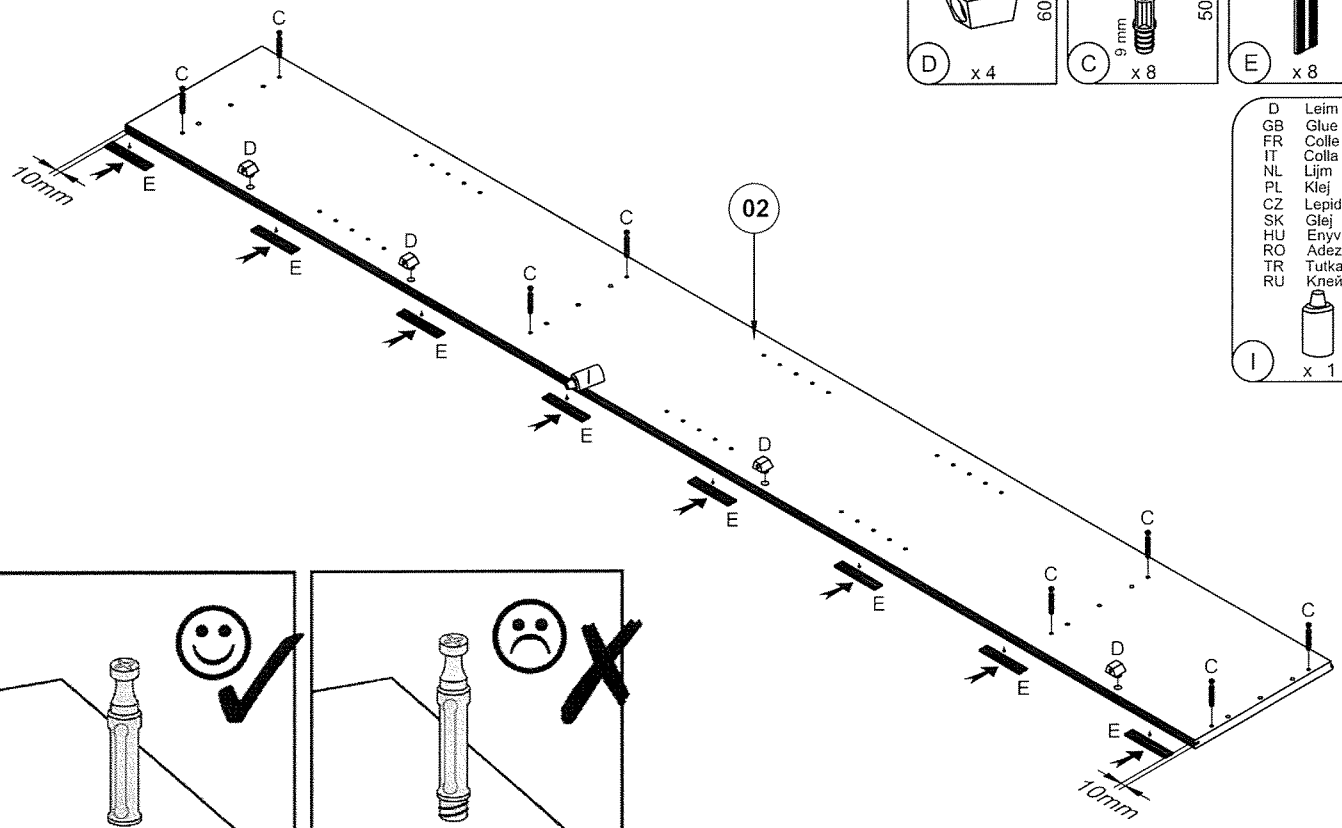
08



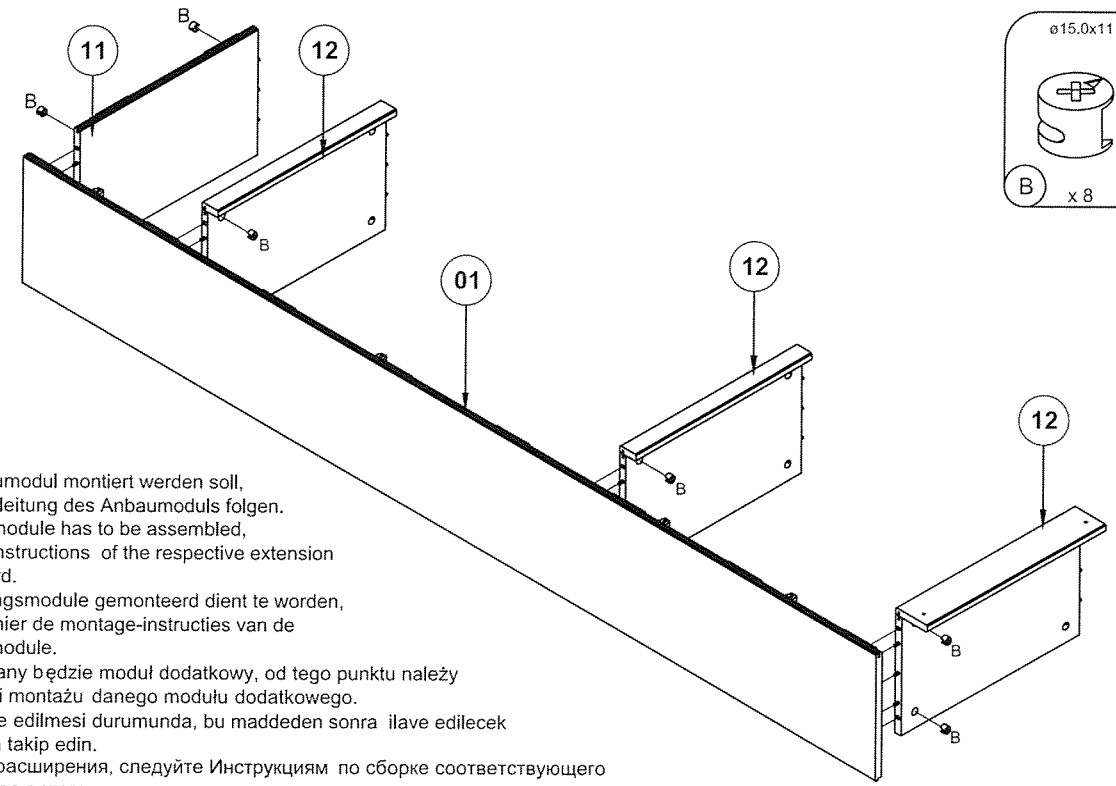
D	Leim
GB	Glue
FR	Colle
IT	Colla
NL	Lijm
PL	Klej
CZ	Lepidlo
SK	Glej
HU	Enyv
RO	Adeziv
TR	Tutkal
RU	Клей

300001

I x 1

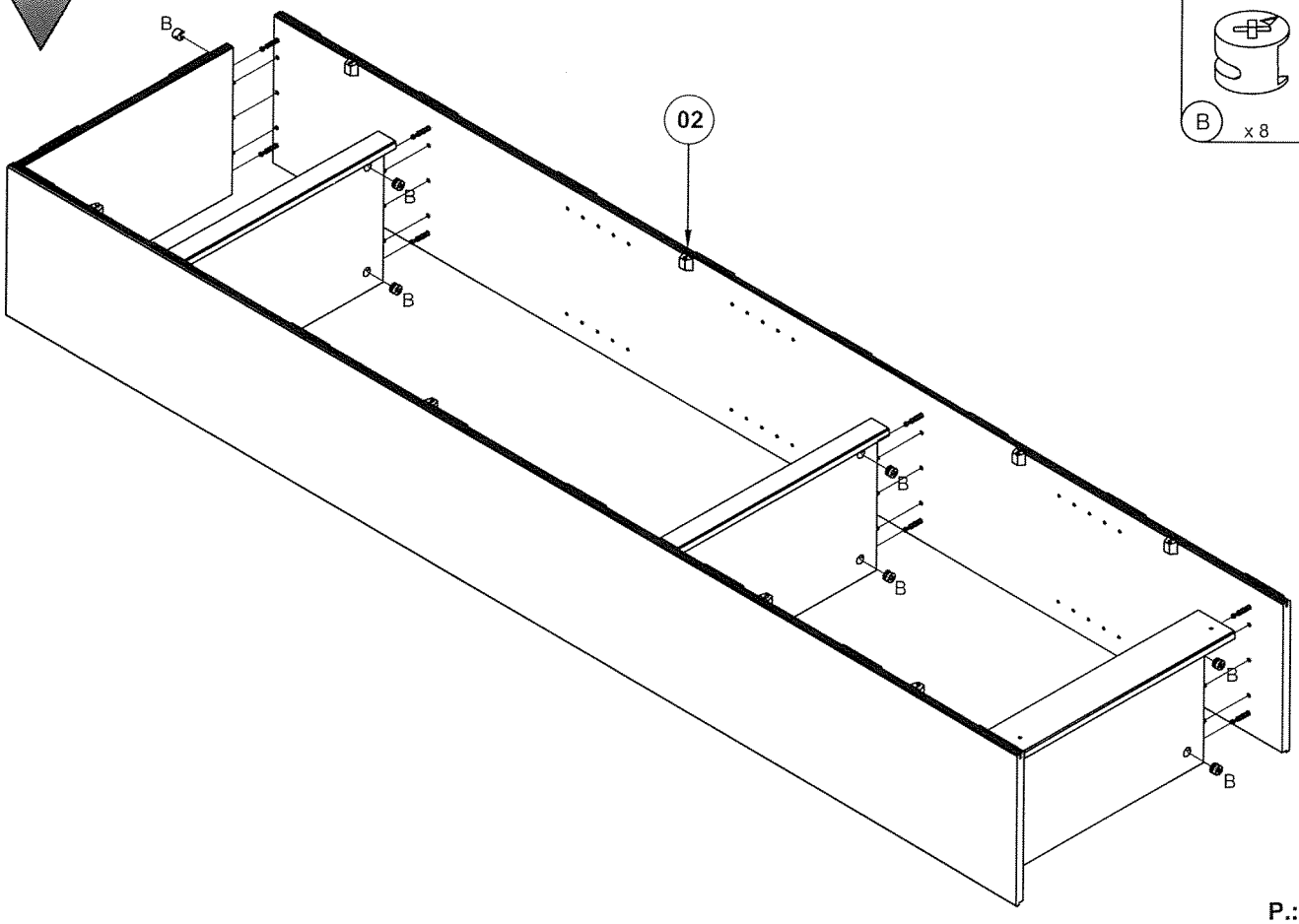


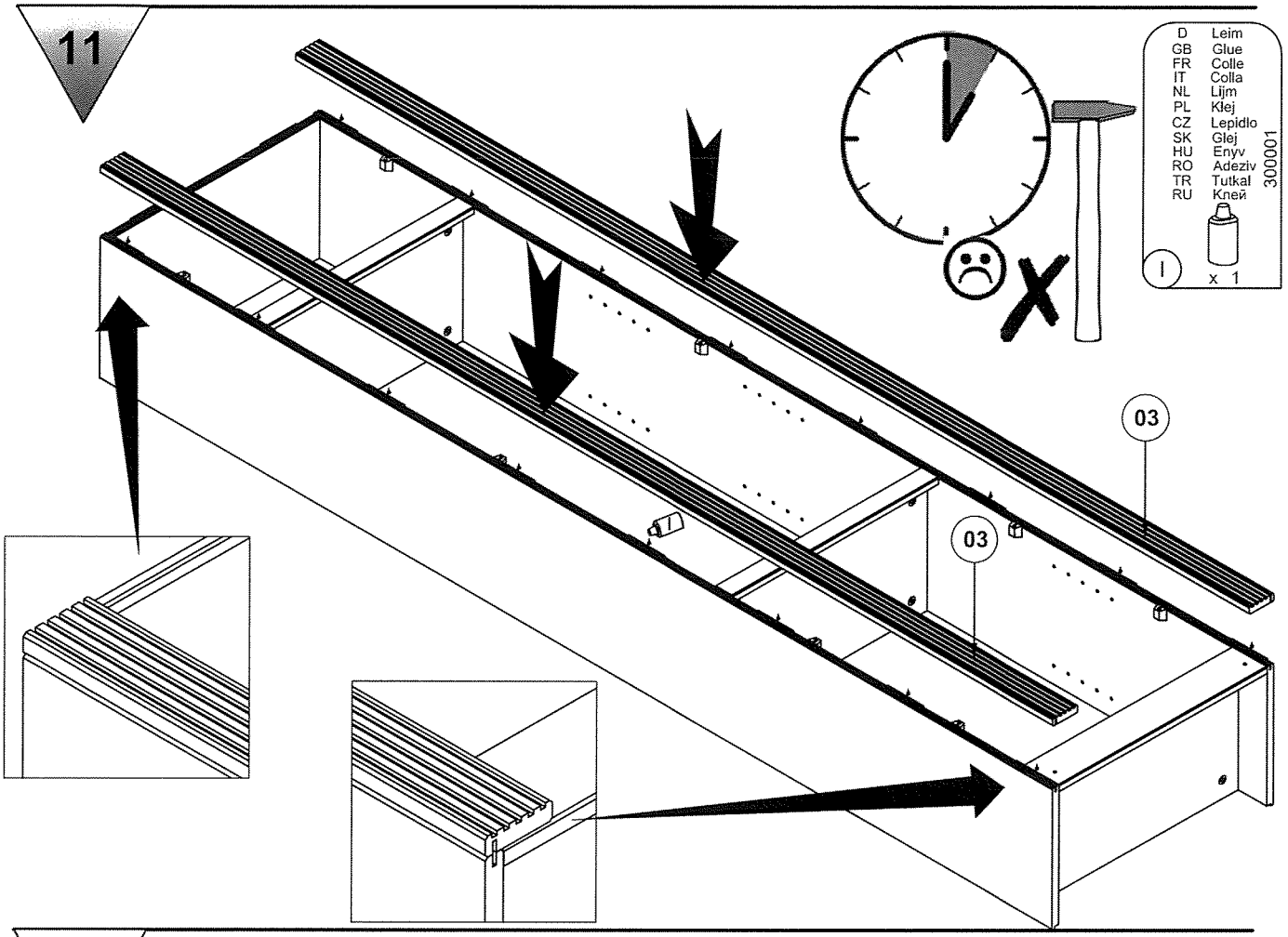
09

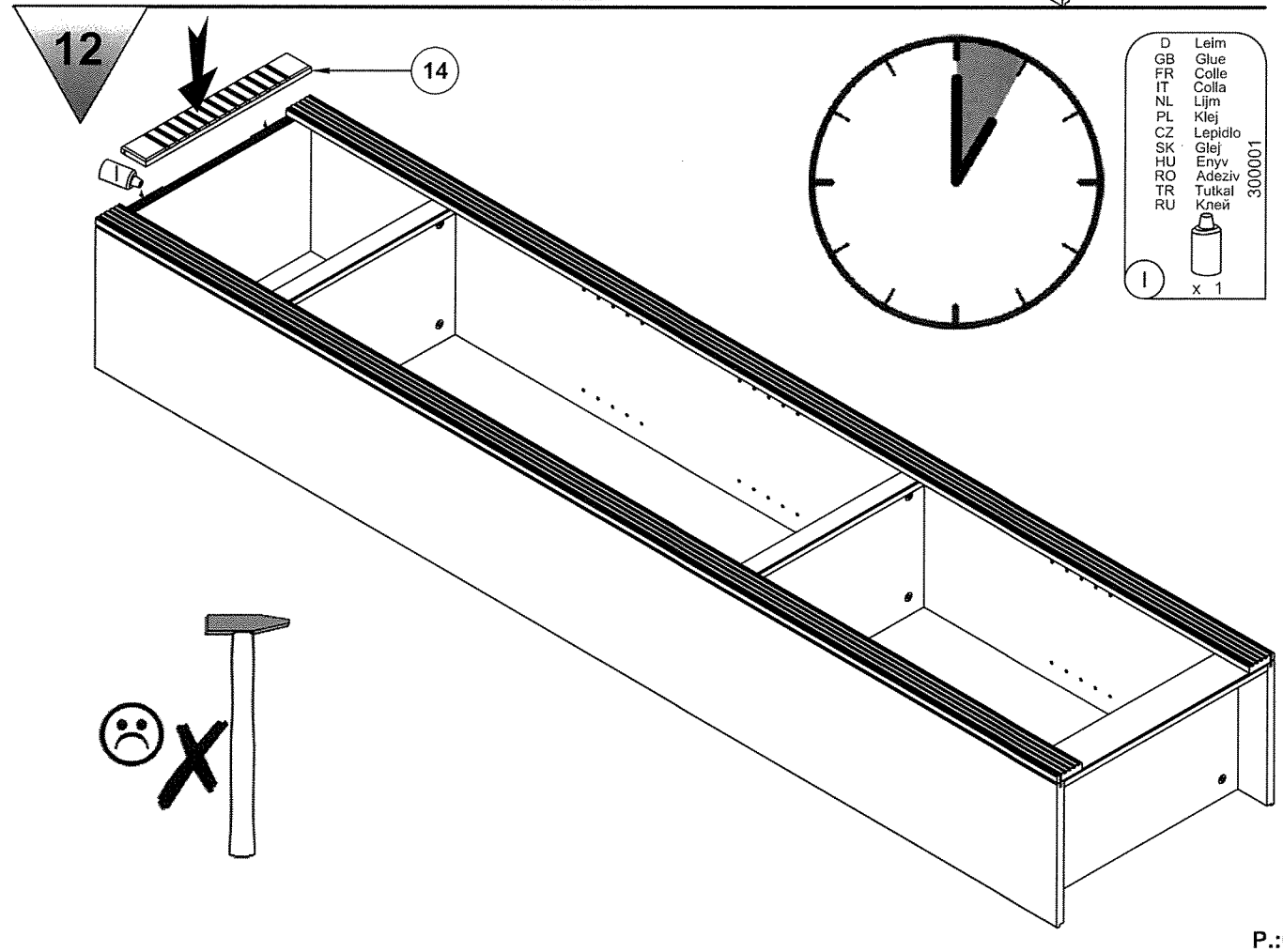


- In dem fall, dass ein Anbaumodul montiert werden soll, dann bitte jetzt die Aufbauanleitung des Anbaumoduls folgen.
- In case that an extension module has to be assembled, please follow the assembly instructions of the respective extension module from this point forward.
- Indied er ook een uitbreidingsmodule gemonteerd dient te worden, volgt u dan alstublieft vanaf hier de montage-instructies van de respectievelijke uitbreidingsmodule.
- W przypadku, gdy montowany będzie moduł dodatkowy, od tego punktu należy postępować według instrukcji montażu danego modułu dodatkowego.
- Bir uzatma modülünün ilave edilmesi durumunda, bu maddeden sonra ilave edilecek modül için verilen talimatlar ı takip edin.
- В случае сборки модуля расширения, следуйте Инструкциям по сборке соответствующего модуля расширения, начнная с этого места.
- Si un module d'extension doit être assemblé, veuillez suivre les instructions d'assemblage du module d'extension en question à partir de cette étape.
- V případě, že má být namontován rozšiřující modul, postupujte prosím podle montážního návodu k příslušnemu rozšiřujícímu modulu od tohoto bodu dále.
- Amennyiben a kiegészítő modult össze kell szerelni, akkor ezután a pont után kérjuk kövesse az érdekelt kiegészítő modul összeszerelési utasítását.
- V prípade, že má byt' zostavený rozširujúci modul, postupujte od tohto bodu podl'a montážneho návodu pre daný rozširujúci modul.
- în cazul în care trebuie asamblat un modul de extensie, urma ţi instrucţiunile de asamblare ale respectivului modul de extensie începând cu acest punct.
- Nel caso in cui debba essere montato un modulo di estensione, si reccomanda si seguire le istruzioni per il montaggio del rispettivo modulo di estensione da questo punto in poi.

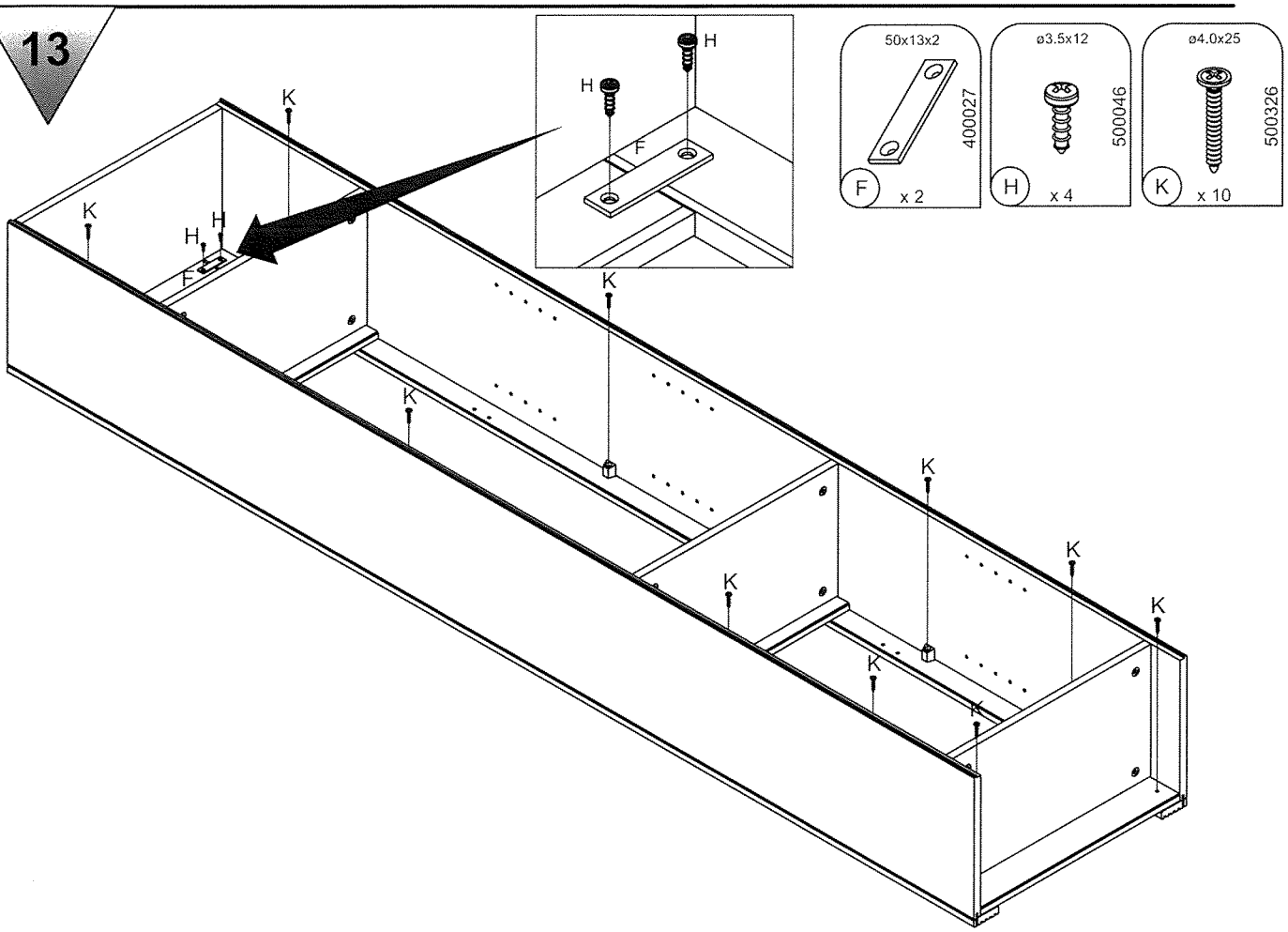
10




11
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
x 1
03
03

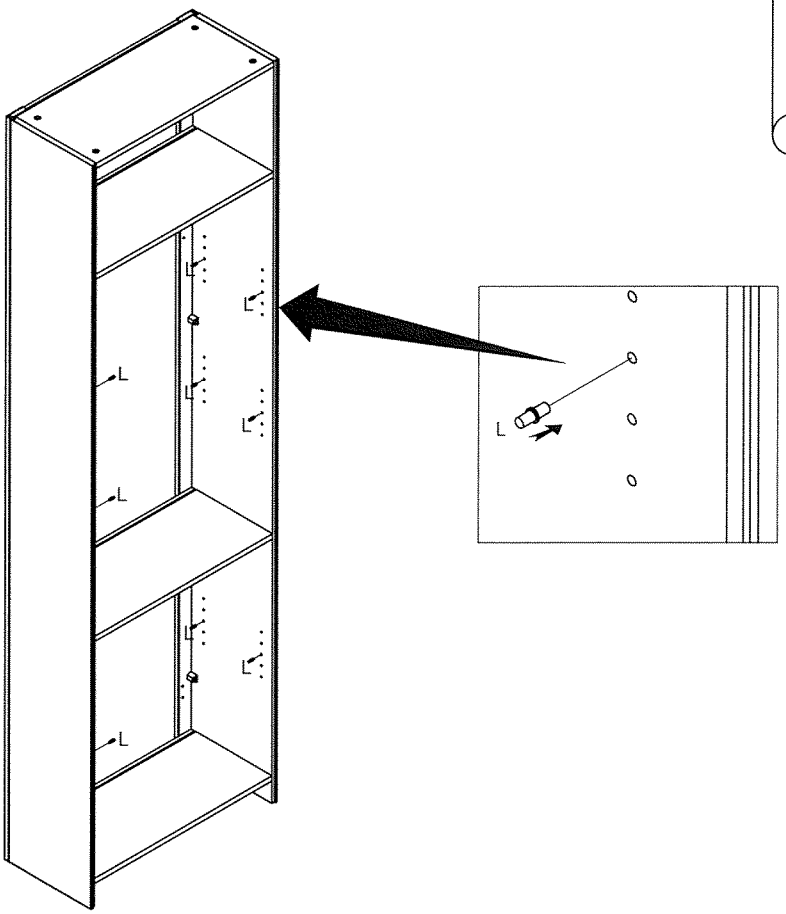

12
14
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
x 1

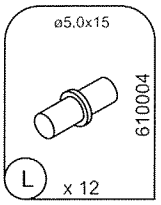
13


H
H
F
K
K
H
H
F
K
K
K
K
K
K
K

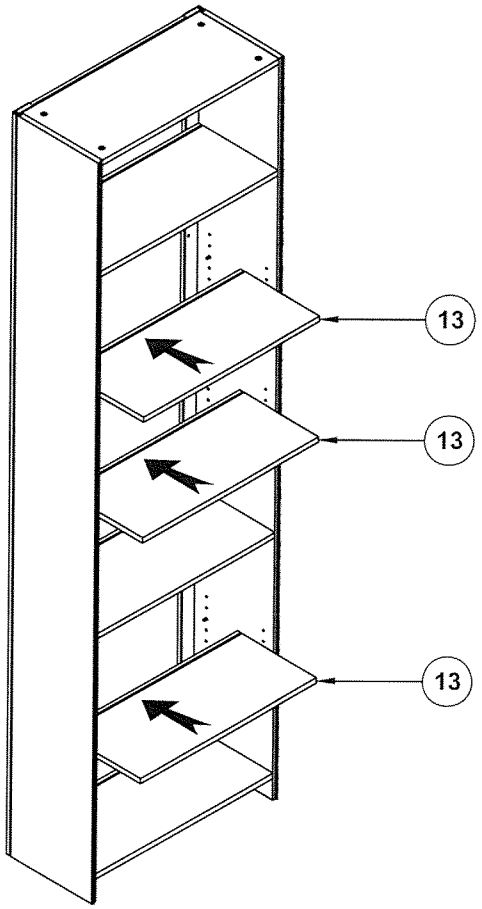
50x13x2
400027
F
x 2
ø3.5x12
500046
H
x 4
ø4.0x25
500326
K
x 10

14

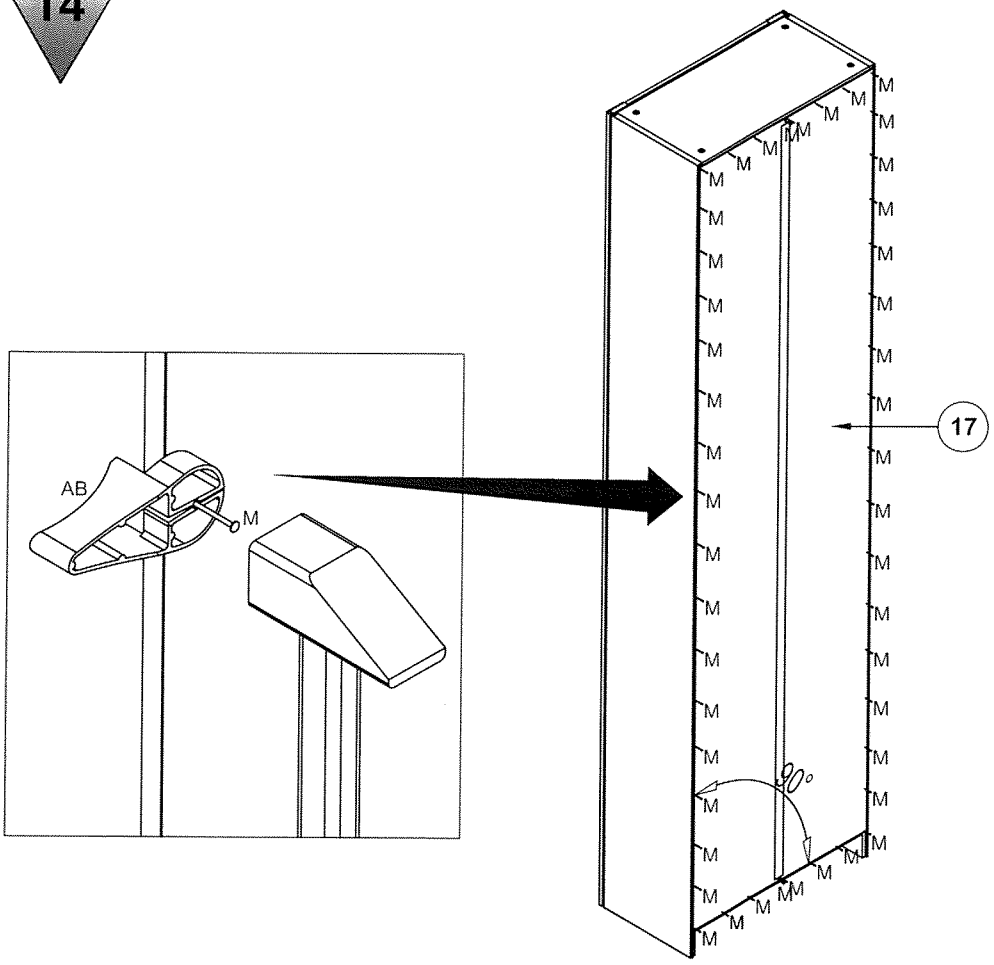

L
L
L
L
L
L
L

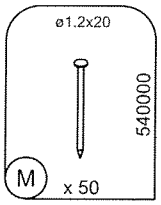

ø5.0x15
610004
L
x 12

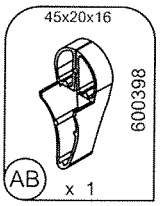
15



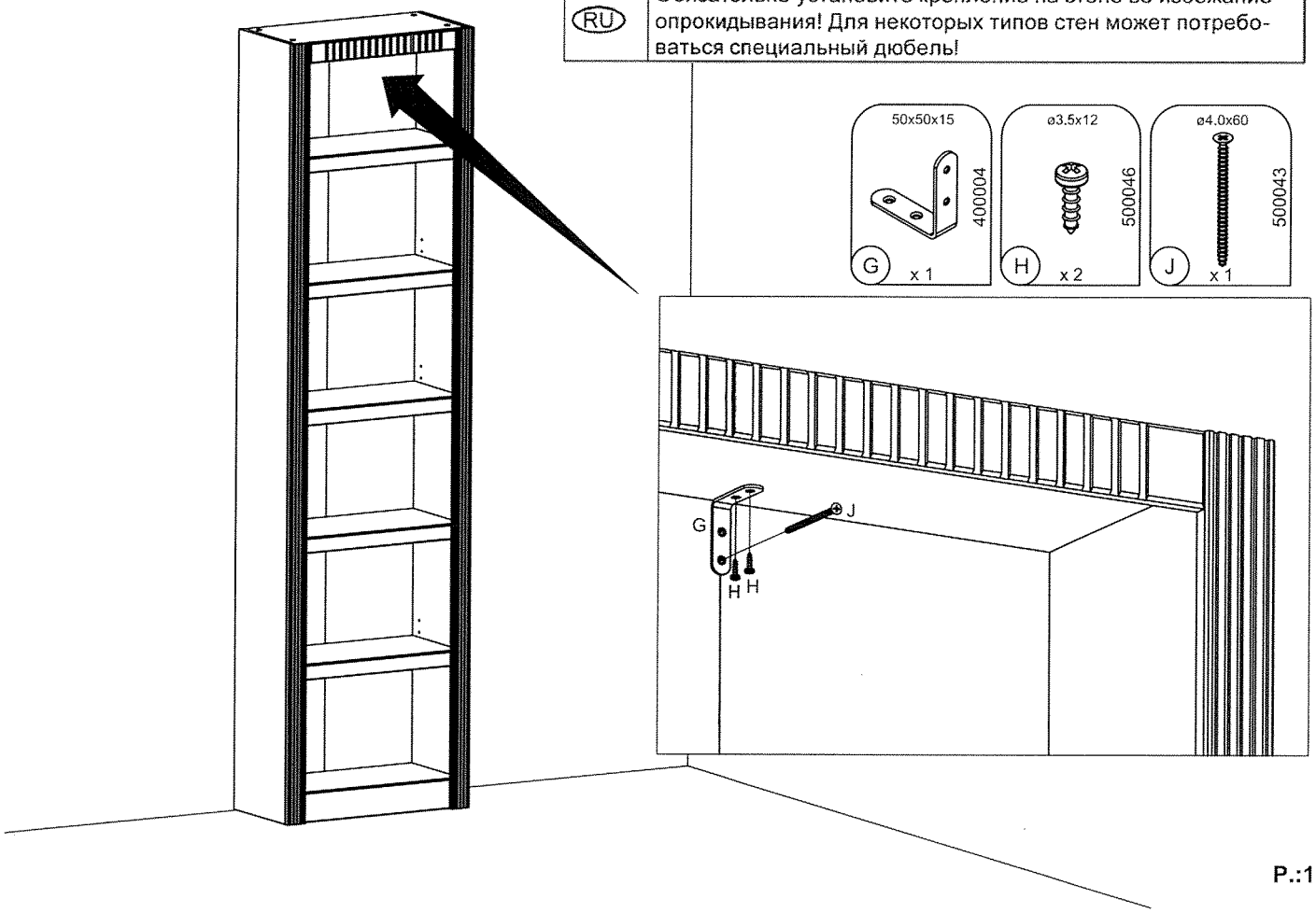
14



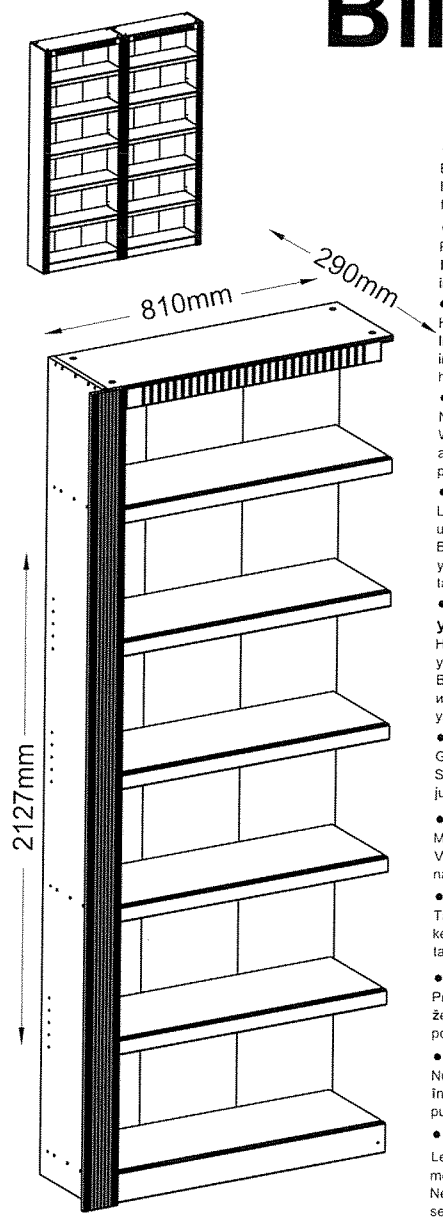




Achtung • Attention • Attenzione Opgelet • Uwaga • Pozor • Figyelem Atenţie • Dikkat • Внимание	
D	Wandbefestigung dient als Kippschutz – unbedingt anbringen! Bei einigen Wandtypen kann ein Spezialdübel erforderlich sein!
GB	The wall fastening serves to prevent tipping – be absolutely sure to mount it! For certain wall types, a special wall plug may be necessary!
FR	La fixation murale sert de protection contre le basculement – à installer impérativement ! Pour certains types de murs il faut des chevilles spéciales !
IT	Il fissaggio alla parete serve da protezione anti-ribaltamento – attaccarla assolutamente! Per alcune strutture di parete può essere necessario un tassello speciale!
NL	Bevestiging aan de muur dient als kantelbescherming – zeker en vast bevestigen! Bij enkele muurtypes is een speciale plug misschien vereist!
PL	Mocowanie do ściany jest jednocześnie zabezpieczeniem przed przewróceniem – koniecznie zamontować! Do niektórych rodzajów ścian koniecznie zastosować specjalne kołki mocujące.
CZ	Montáž na stěnu slouží jako ochrana proti převrhnutí – bezpodmínečně umístěte! U některých typů stěn může být zapotřebí speciální hmoždinka!
SK	Upevnenie na stenu slúži ako ochrana proti prevráteniu – bezpodmienečne použite! Pre niektoré druhy stien môže byť potrebná špeciálna hmoždinka!
HU	A terméket a falhoz kel rögziteni, különben az felborulhat! Egyes faltípusoknál speciális tiplit kell használni!
RO	Sistemul de fixare la perete serveşte ca protecţie la răsturnare – de montat obligatoriu! Pentru unele tipuri de pereţi este posibil să fie necesar un diblu special!
TR	Duvardaki sabitleme, devrilmeye karşı bir emniyet tedbiridir ve mutlaka monte edilmelidir! Bazı duvar tiplerinde bunun için özel bir dübel gerekli olabilir!
RU	Обязательно установите крепление на стене во избежание опрокидывания! Для некоторых типов стен может потребоваться специальный дюбель!



Billie 7712 / 7829



- **ACHTUNG - Montagehinweis - bitte genau folgen!!**

Bitte beachten Sie, dass dieses Möbel ein Anbaumodul ist, das für den Anbau an ein Grundmodul vorgesehen ist. In dem Fall, dass dieses modul an mehrere Anbaumodulen montiert werden soll,bitte diese Anleitung bis Punkt 9 folgen. Falls dieses Anbaumodul das letzte/einzigste ist, folgen Sie bitte die Anleitung komplett.

- **ATTENTION - assembly instruction - please observe closely!!**

Please keep in mind that this piece of furniture is an extension module designed for assembly on a main module. In case that this module has to be assembled together with several extension modules, please follow these instructions up to point 9. If this extension module is the last / only one, please follow these instructions entirely.

- **ATTENTIE - Montagehandleiding - Aub goed doorlezen!!**

Houdt alstublieft in gedachten dat dit meubelstuk ontworpen is als uitbreiding op de hoofdmodule. Indien deze module gemonteerd dient te worden samen met andere uitbreidingsmodules, volgt u dan de instructies tot punt 9. Als deze uitbreidingsmodule de laatste / enige is, volgt u dan alstublieft de instructies in hun geheel op.

- **UWAGA - należy ściśle przestrzegać instrukcji montażu!!**

Należy pamiętać, że mebel tan jest modułem dodatkowym, kt óry ma zostać zamontowany na module głównym. W przypadku, gdy moduł ten będzie montowany wraz z kilkoma modułami dodatkowymi, niniejszą nstrukcję należy prześledzić do punktu 9, Jeśli moduł ten jest jedynym / ostatnim modułem dodatkowym, należy postępować zgodnie ze wszystkimi punktami niniejszej instrukcji.

- **Dikkat - Kurulum Talimatları - Lütfen bu talimatlara uyun!!**

Lütfen bu modülün bir uzatma modülü olduğunu ve ana modülün yanında kullanılmak üzere tasarımlandığını unutmayınız.
Bu modül diğer bir kaç uzatma modülü ile birlikte kurulacak ise kurulum için madde 9'e kadar tan ımlanan yönergeleri takip edin. Eğer bu uzatma modülü kurulacak olan tck veya son modül ise lütfen talimatlar ın tamamını uygulayın.

- **Внимание - Инструкция по сборке - Полностью соблюдайте указания в инструкцни!!**

Не забывайте о том, что даиная мебель представляет собой блок расширения , предназначенный для установки на основном модуле.
В случае установки данного модуля с несколькими модулями расширения, следуйте указаниям данной инструкции до пункта 9. Если лаиный модуль расширения последний/единственный,следуйте всем указаниям данной инструкции.

- **ATTENTION-instruction d'assemblage0veuillez lire attentivement!!**

Gardez à l'esprit que ce meuble est un module d'extension concu pour être assemblé à un module principal. Si ce module doit être assemblé avec plusieurs modules d'extension, veuillez ne suivre ces instructions que jusqu'à l'étape 9. Si ce module d'extension est le dernier ou le seul, veuillez suivre toutes ces instructions.

- **POZOR-montážní návod-přísně jej dodržujte!!**

Mějte prosim na paměti, že tento kus nábytku je rozšiřujícim modulem urcený m k montáži na hlavní modul. V pripadě, že tento modul má být namontován s několika rozšiřujícími moduly, postupujte prosím podle tohoto navodu pouze k bodu 9, pokud je tento roz šiřující modul poslední/jediný,postupujte pouze podle těchto instrukcí.

- **FIGYELEM-összeszerelési utasítások-figyelmesen olvassa el!!**

Tartsa szem előtt, hogy minden bútordarabot különbözö kiegészitö modulokkal együtt kel összeszerelni, ehhez kérjük kövesse a jelen utasításokat a 9.pontig,ha a kiegeszítő modul a legutolsö/egyedüli darab, akkor kérjük tartsa magát végig a jelen utasításokhoz.

- **UPOZORNENIE-návod na montáž-prosim, starostlivo doz\držujte!!**

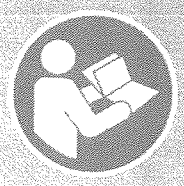
Prosím, majte na pamäti, že tento kus nábytku je rozširujúci modul urcený na montáž na hlavný modul V prípade, že tento modul má byt' zostavený s viacerými rozširujúcimi modulmi, postupujte podl'a nasledovn ých pokynov iba po bod 9.Akide o posledný/jediný rozširujúci modul, postupujte podl'a všetkých nasledujúcich pokynov.

- **ATTENŢIE-instrucţiuni de asamblare-citiţi cu atenţie!!**

Nu uitati că această piesă de mobilier este un modul de extensie destinat asambl ării pe modulul principal. în cazul în care acest modul trebuie asamblat cu alte module de extensie, urma ţi aceste instrucţiuni până la punctul 9. Dacă acest modul de extensie este ultimul/singurul, urma ţi toate aceste instrucţiunile.

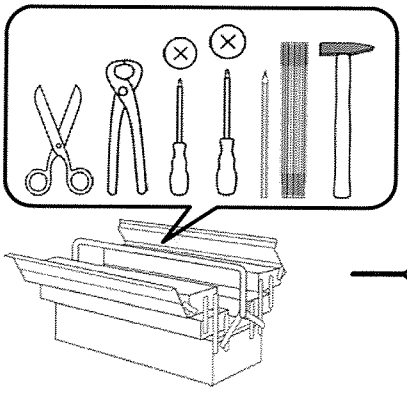
- **ATTENZIONE-istruzioni per il montaggio-seguire con attenzione!!**

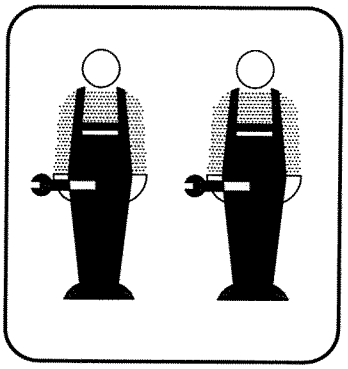
Le ricordiamo che il presente pezzo di mobile è un modulo di estensione progettato per essere assemblato su un modulo principale.
Nel caso in cui tale modulo debba essere montato insieme a diversi moduli di estensione, si raccomanda di seguire le istruzioni solo fino al punto 9. Nel caso in sui tale modulo di estensione sia l'ultimo/l'unico, raccomanda di seguire le istruzioni per intero.



(D) Montageanleitung
(FR) Notice de montage
(NL) Handleiding voor de montage
(CZ) Montážní návod
(HU) Szerelési útmutató
(TR) Montaj talimatı

(GB) Assembly instructions
(IT) Istruzioni di montaggio
(PL) Instrukcja montażu
(SK) Návod na montáž
(RO) Instrucţiuni de montaj
(RU) ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ

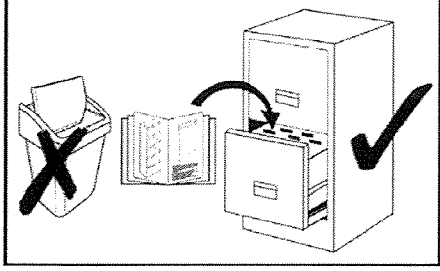


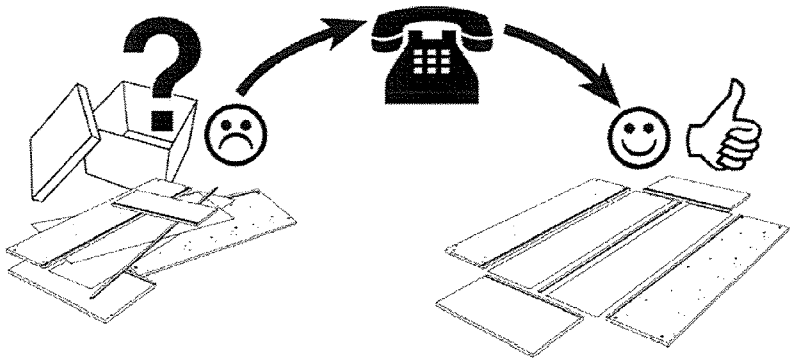


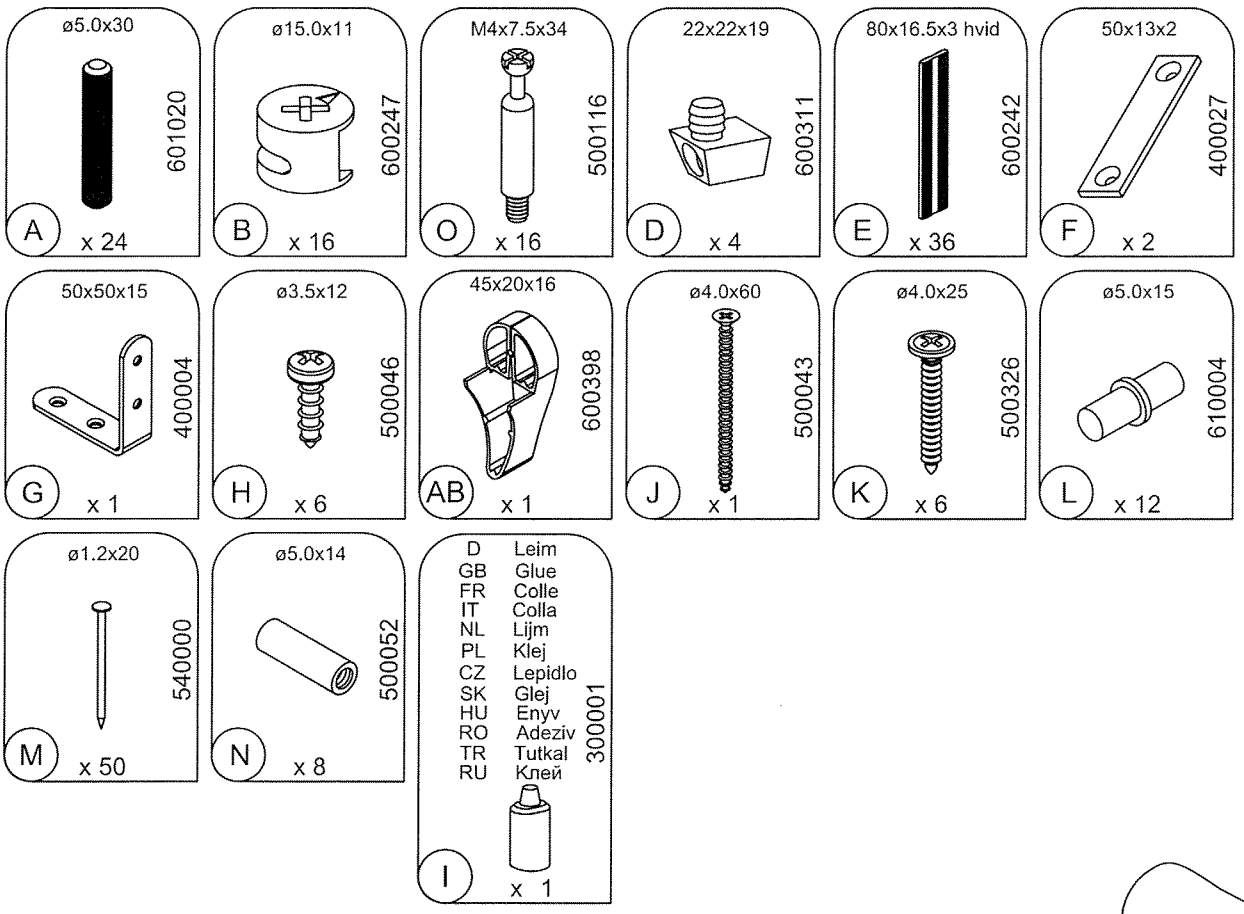
Ausgabe: 13-12

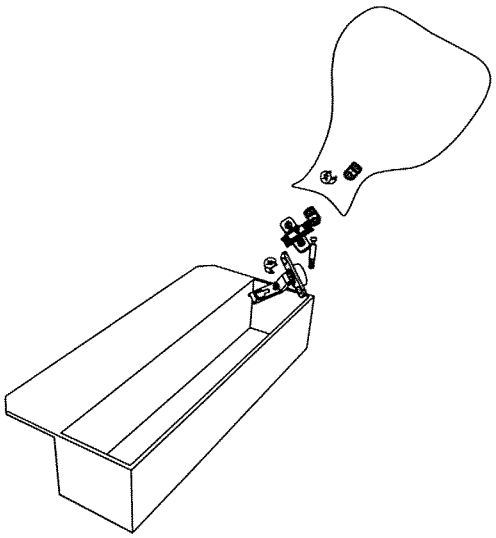
Service • Assistenza • Dienstverlening • Serwis
Servis • Szerviz • Сервисная служба

Name • Nom • Nome • Naam • Nazwa • Jméno • Názov • Név • Denumire • İsim • Название	
Nr. • No. • N° • Номер • Č • Sz	
Typ • Type • Tip • Tipus • Tipo • Тип	

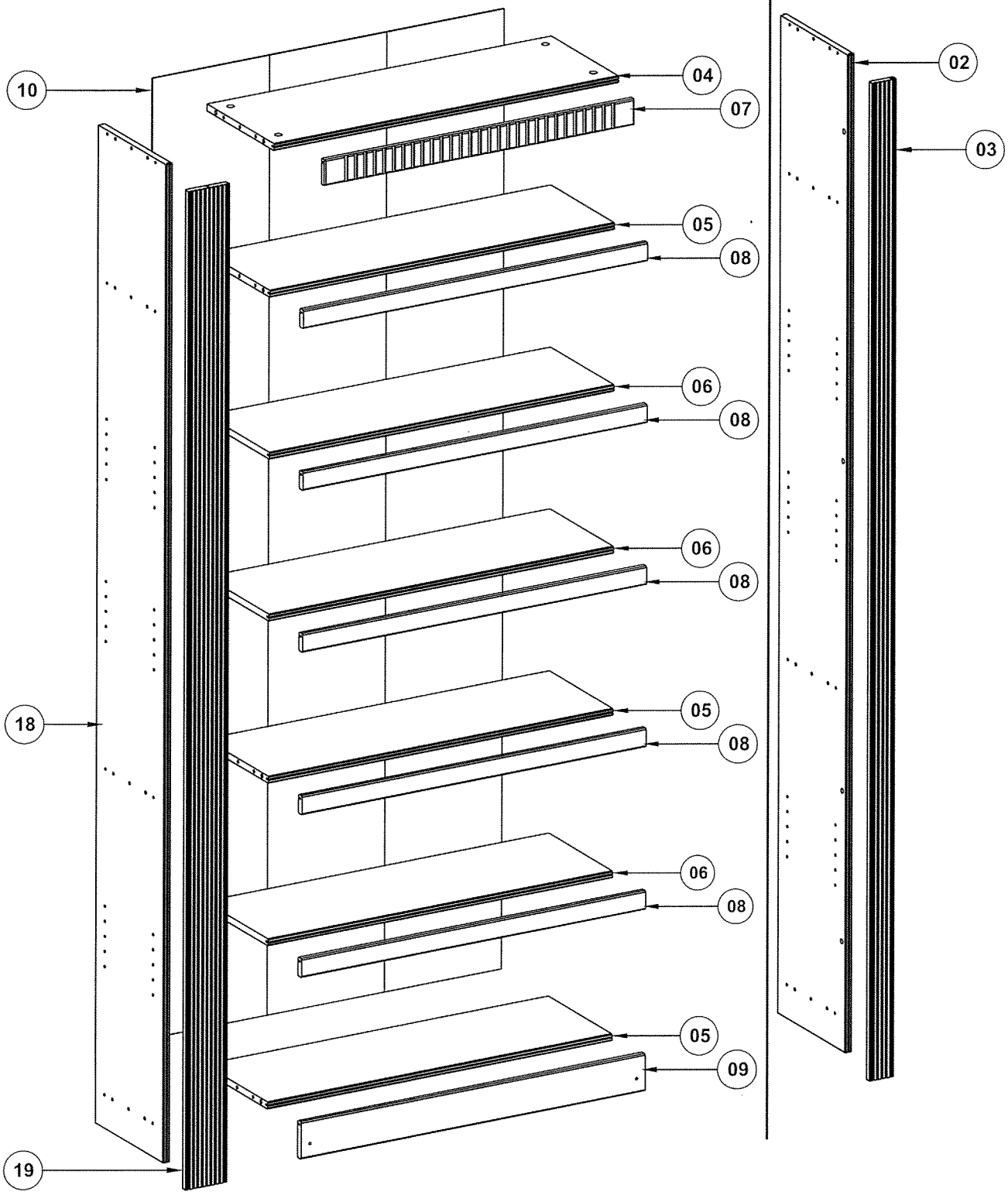


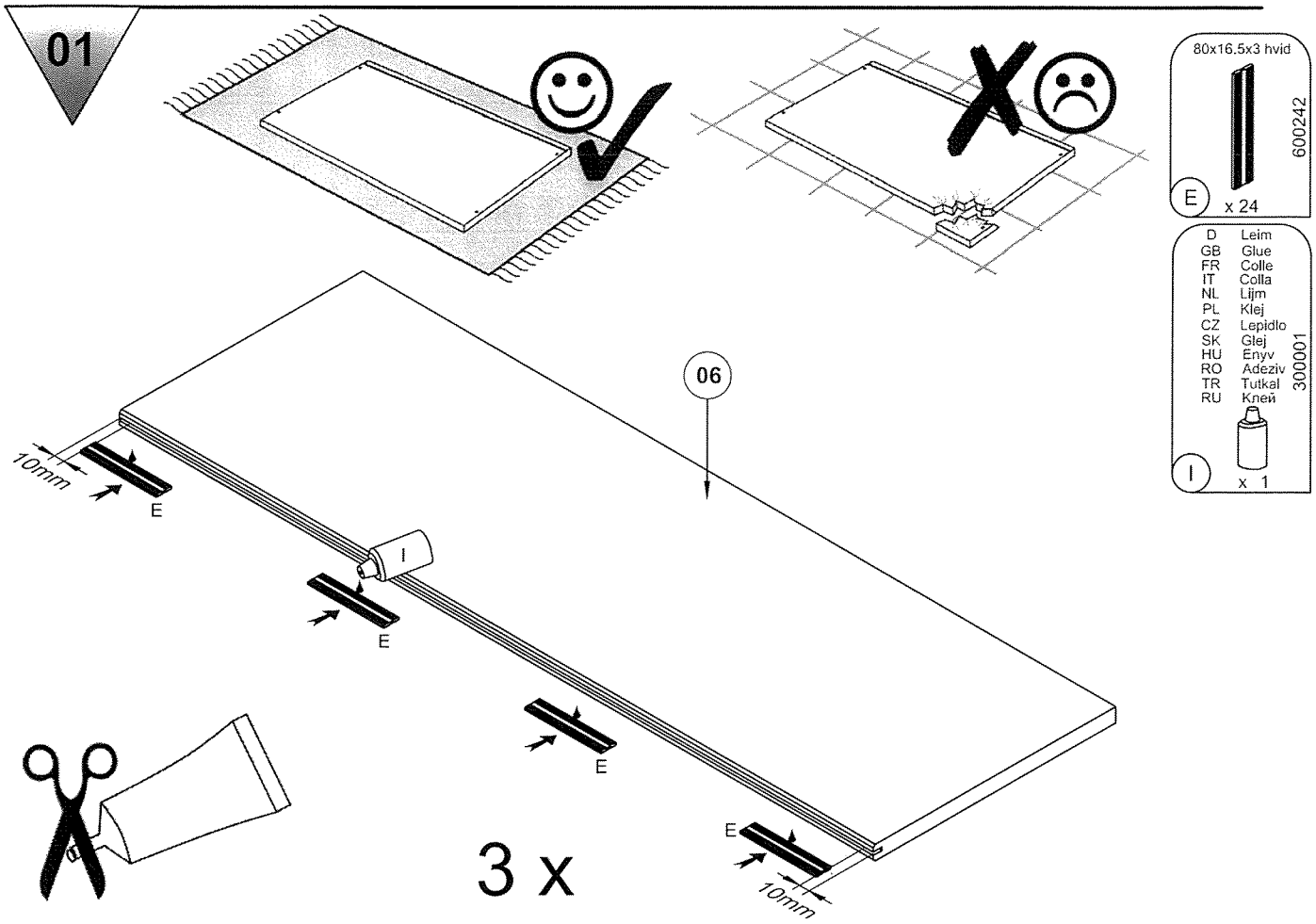


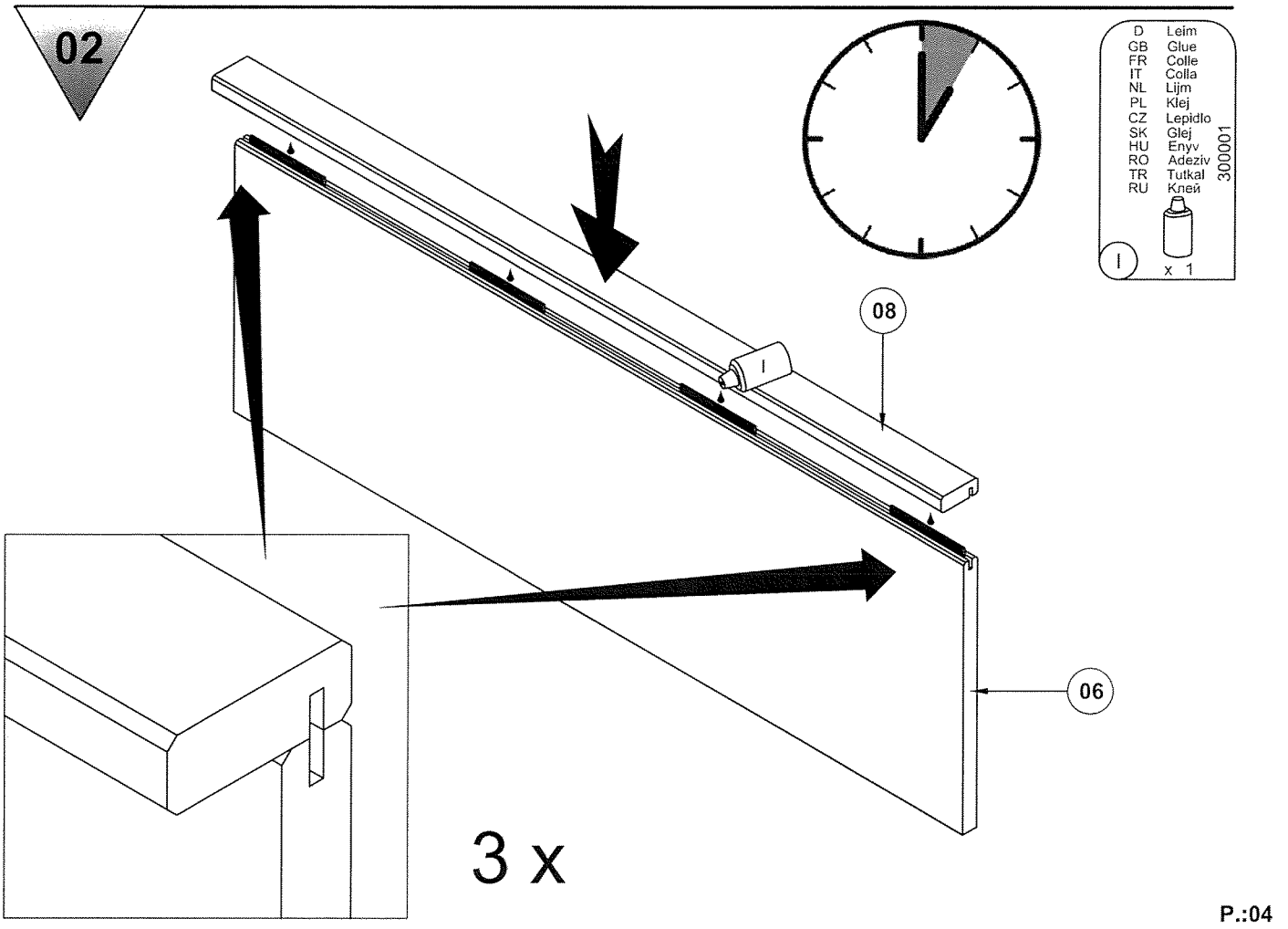




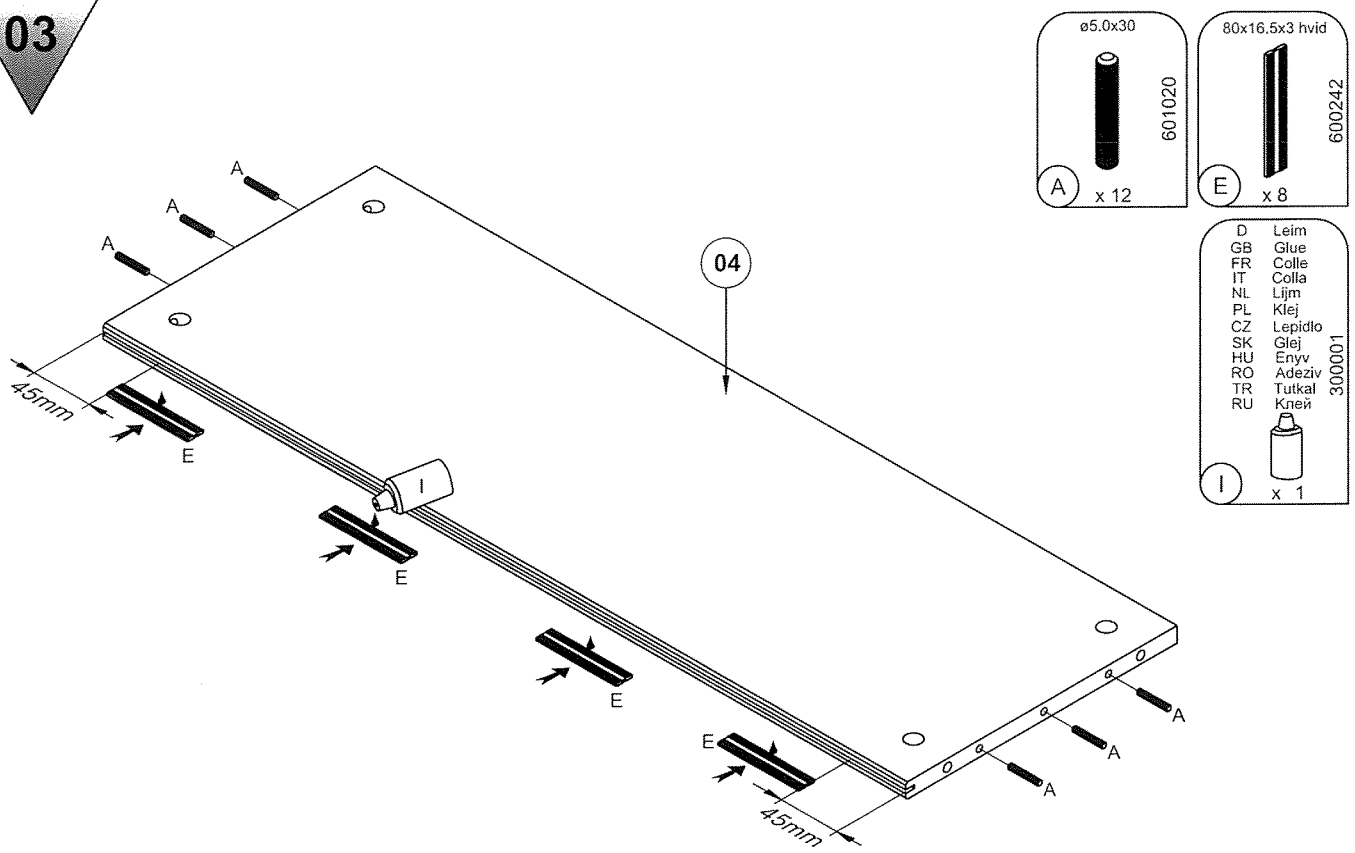
- Von Grundmodul
- From the main module
- Van basismodule
- Z Modułu podstawowego
- Temel Modül YTL
- От базового модуля
- À partir du module principal
- Z hlavního modulu
- A fő modul
- Z hlavného modulu
- Din moudulu principal
- Dal il modulo principale



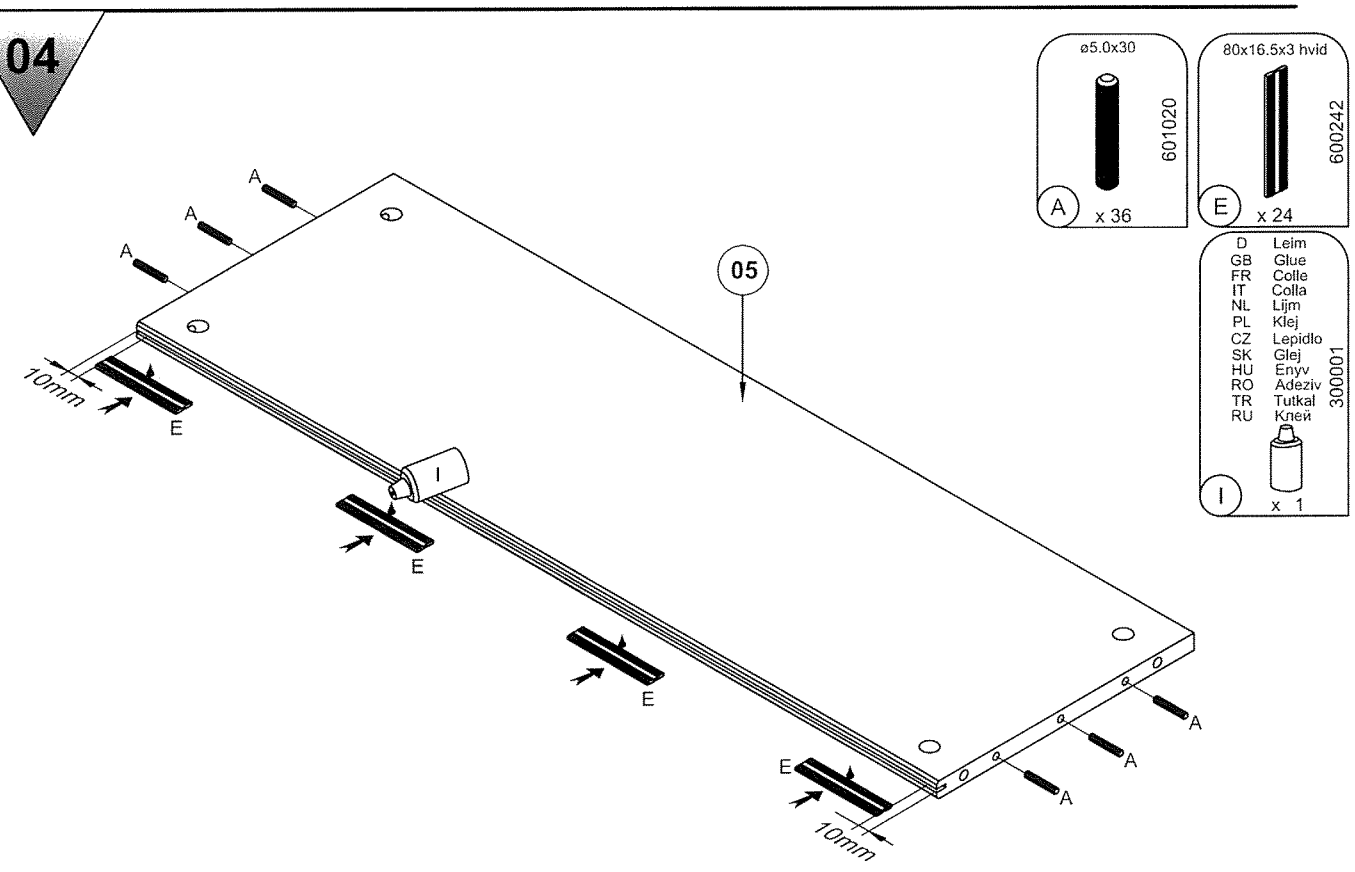

01
80x16.5x3 hvid
600242
E
x 24
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
06
10mm
E
I
E
E
E
10mm
3 x


02
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
08
I
06
3 x

03

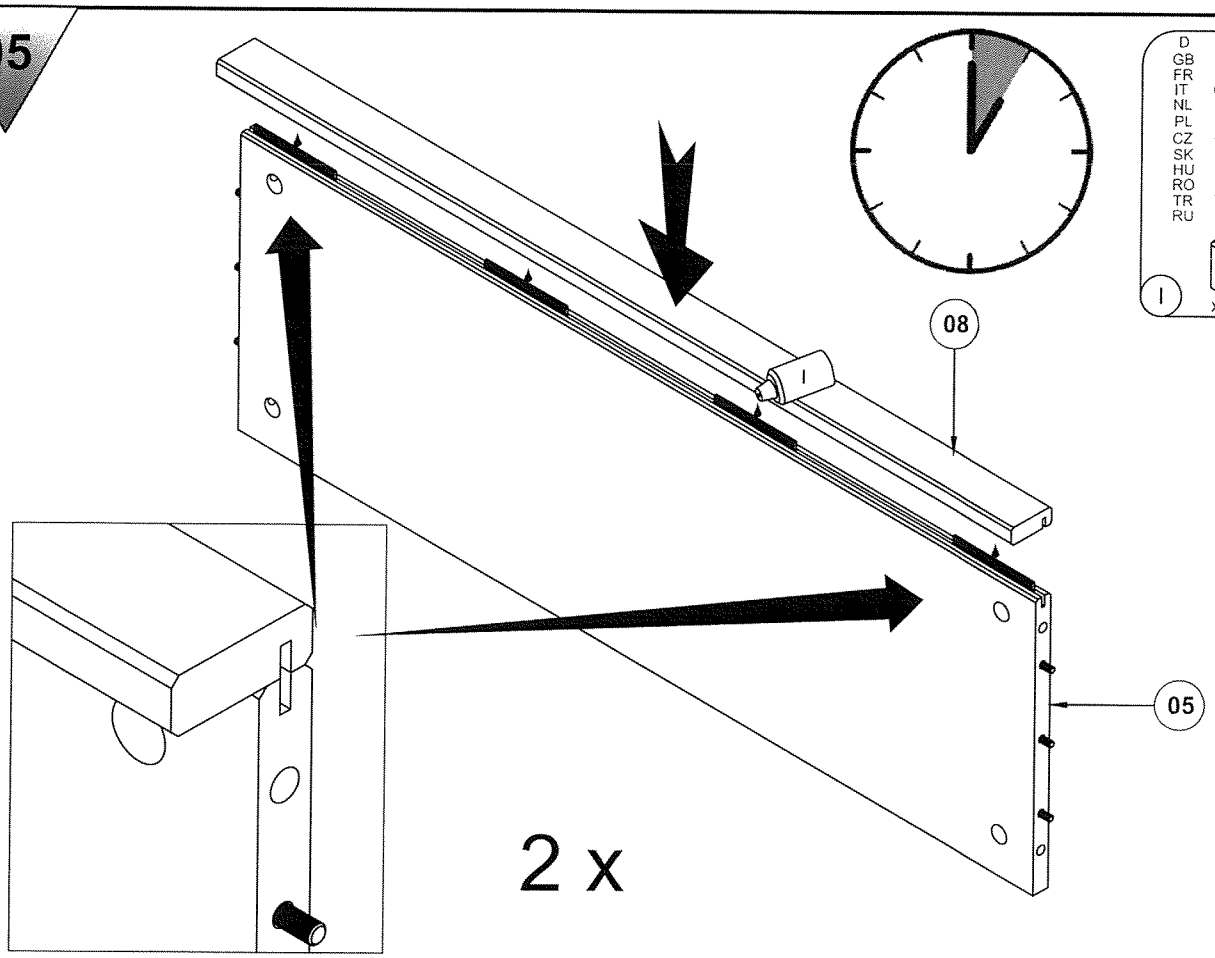

ø5.0x30
601020
A
x 12
80x16.5x3 hvid
600242
E
x 8
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
04
A
A
A
45mm
E
I
E
E
A
A
A
45mm

04

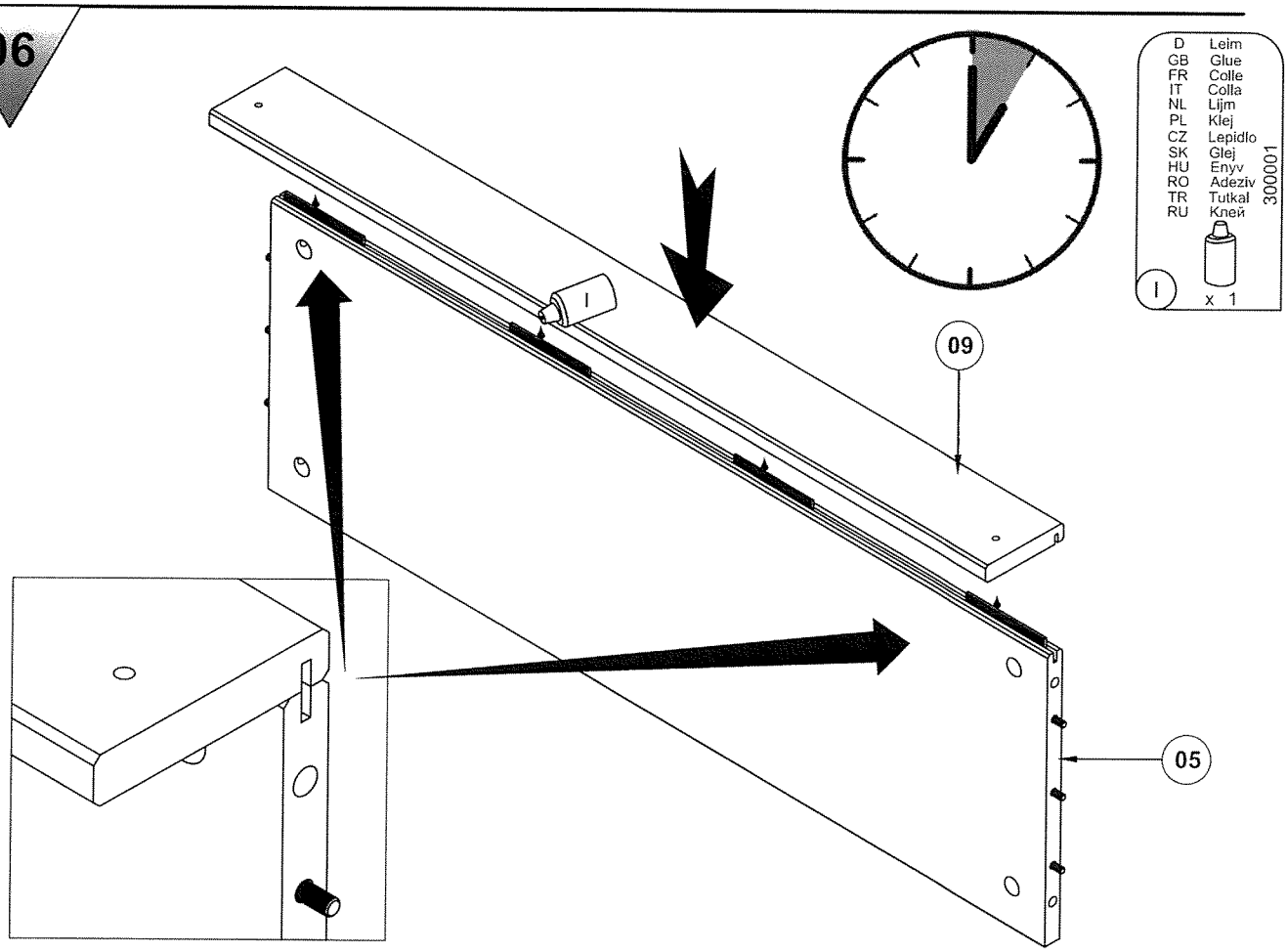

ø5.0x30
601020
A
x 36
80x16.5x3 hvid
600242
E
x 24
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
05
A
A
A
10mm
E
I
E
E
A
A
A
10mm

3 x

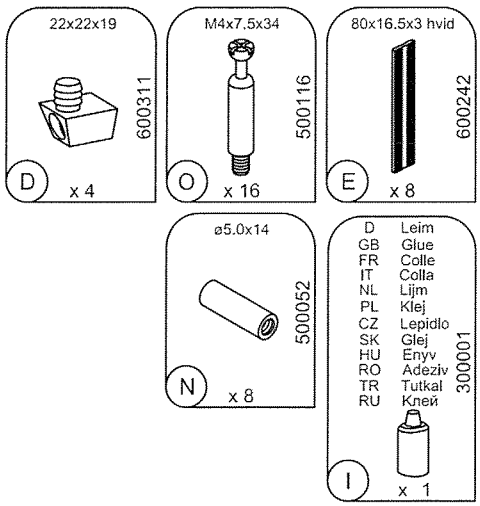
05


D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
08
05
2 x

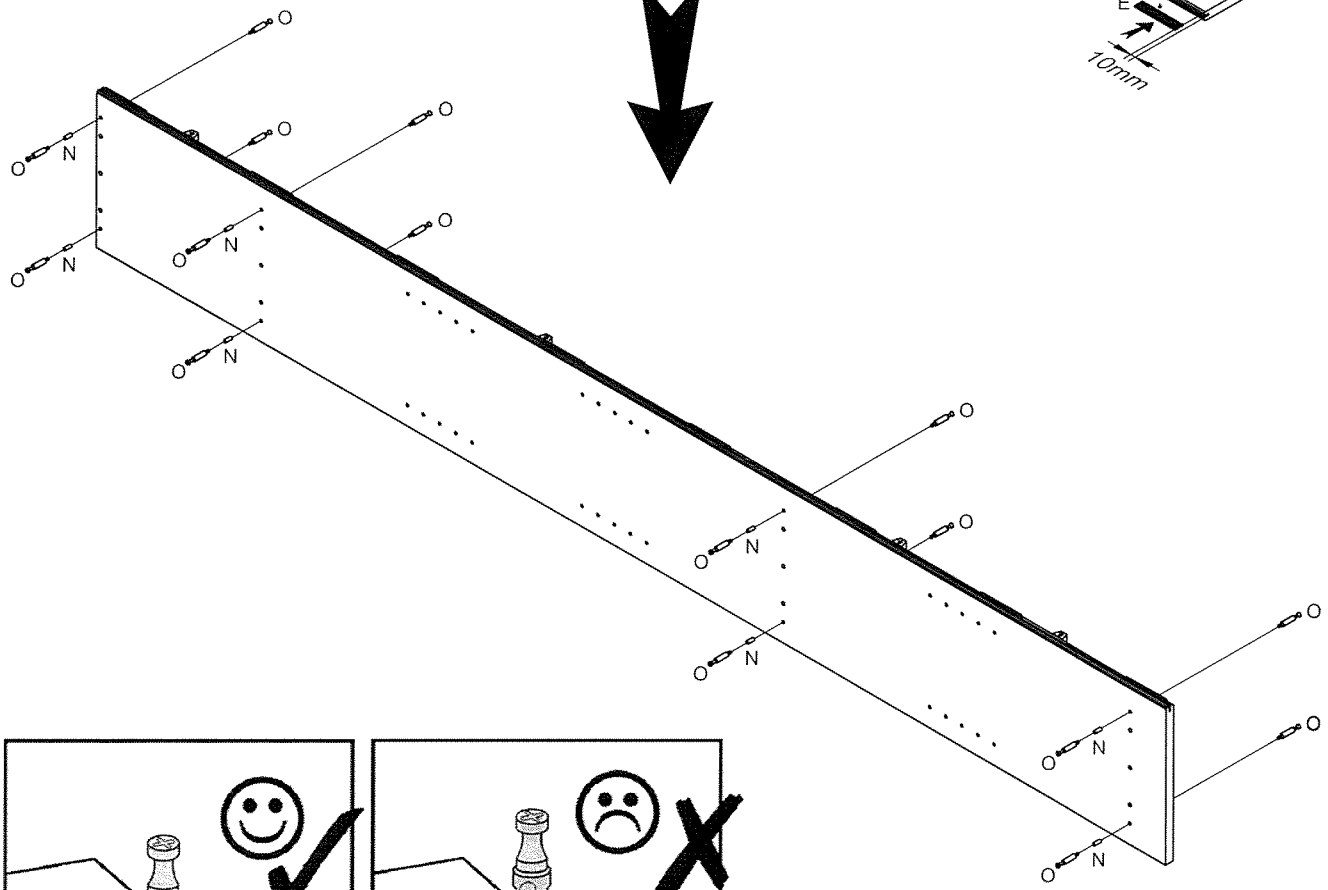
06

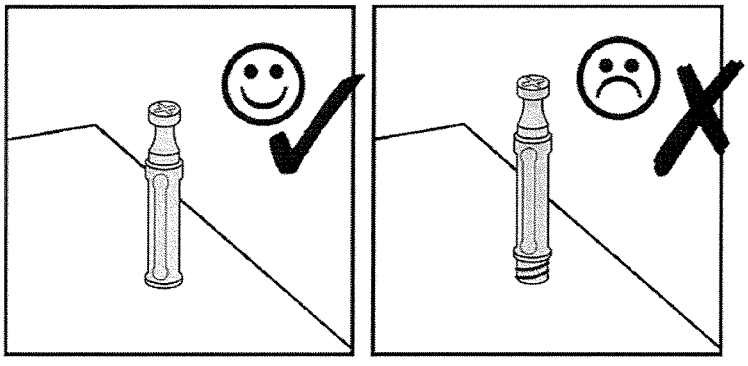

D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
09
05

07

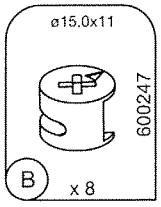

22x22x19
600311
D
x 4
M4x7.5x34
500116
O
x 16
80x16.5x3 hvid
600242
E
x 8
ø5.0x14
500052
N
x 8
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1

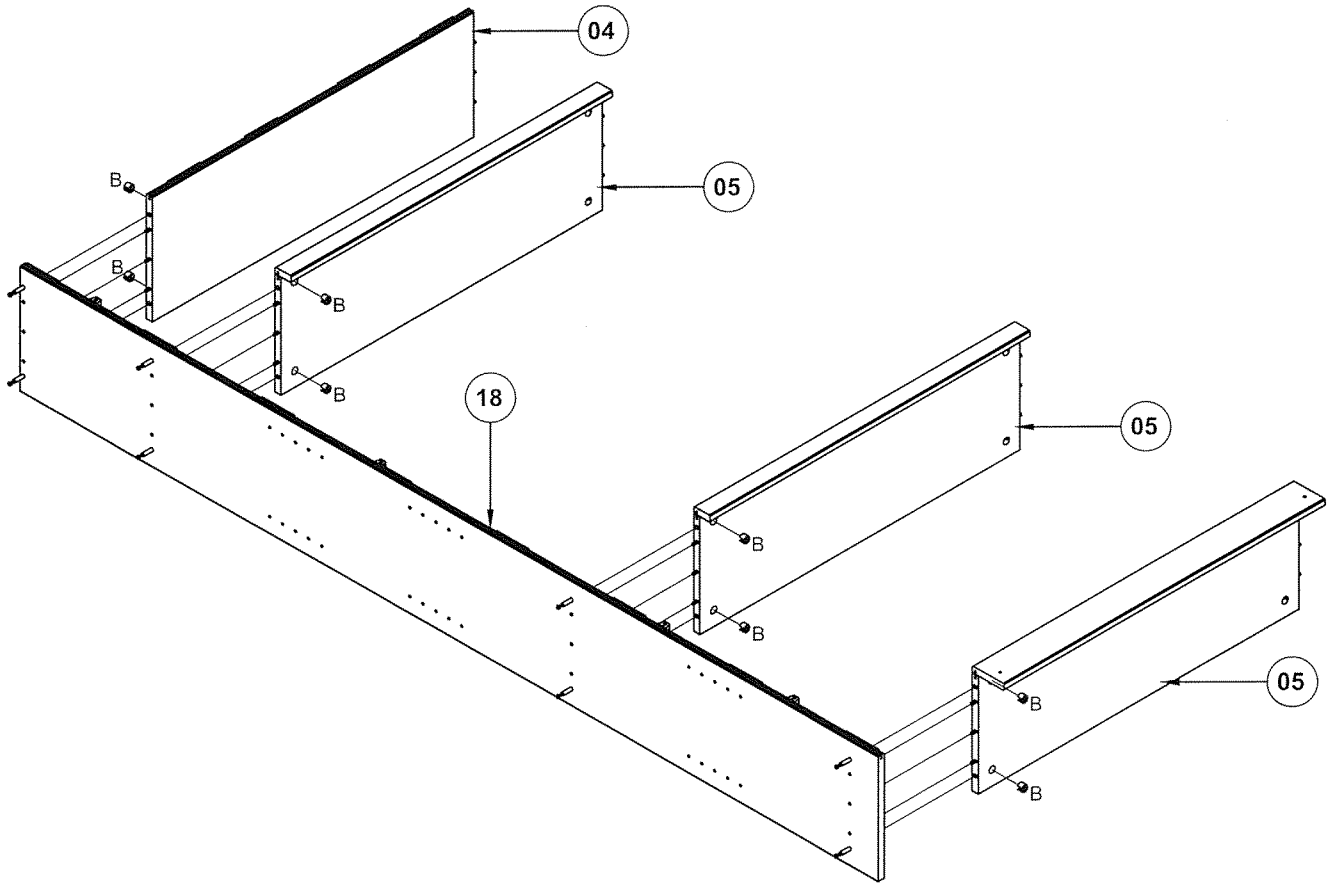
18
D
E
10mm


O
N

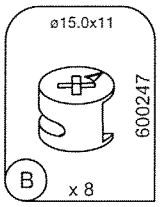


08

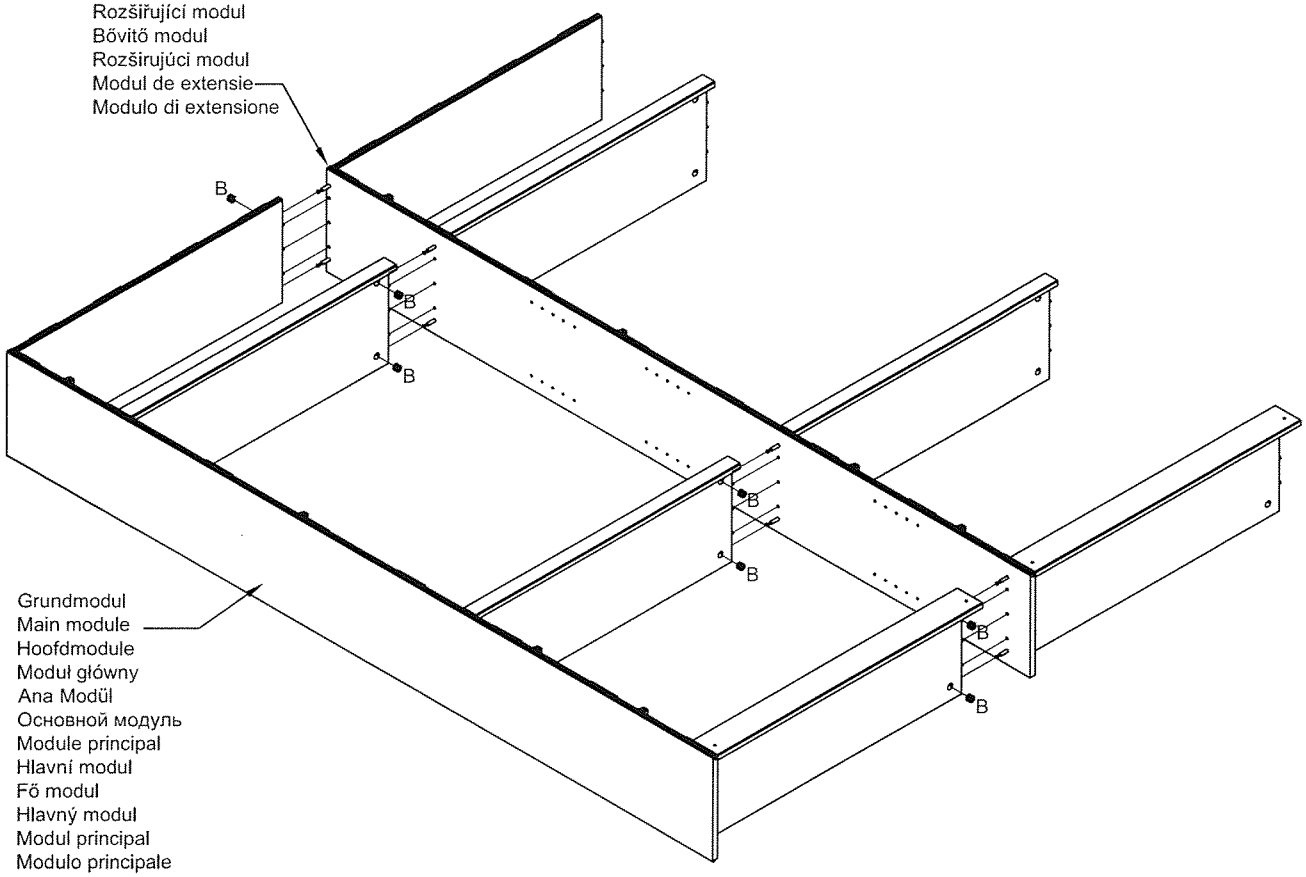




09



Anbaumodul
Extension module
Uitbreidingsmodule
Moduł dodatkowy
Uzatma Modülü
Модуль расширения
Module d'extension
Rozšiřující modul
Bővitő modul
Rozširujúci modul
Modul de extensie
Modulo di extensione

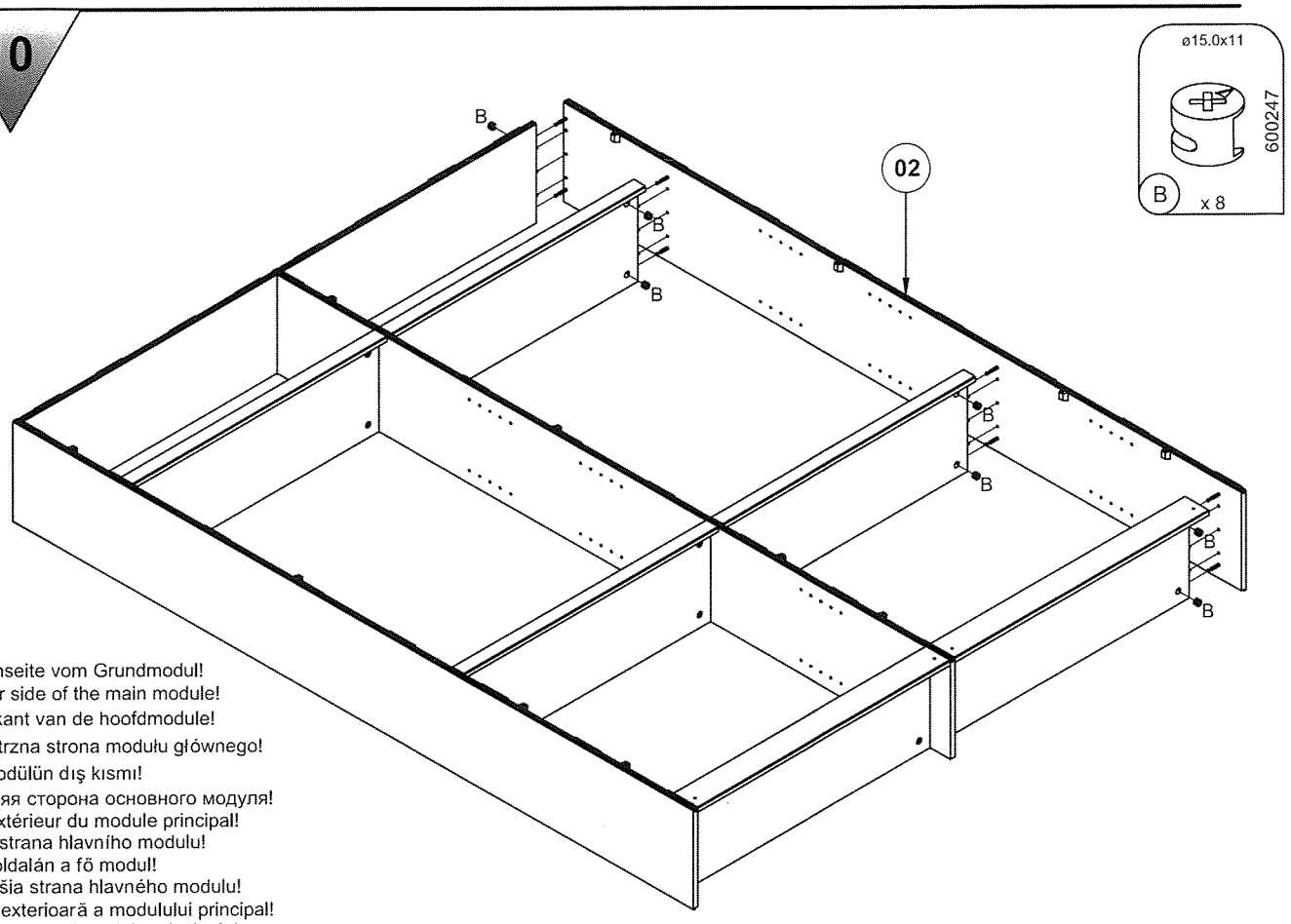


Grundmodul
Main module
Hoofdmodule
Moduł główny
Ana Modül
Основной модуль
Module principal
Hlavní modul
Fő modul
Hlavný modul
Modul principal
Modulo principale



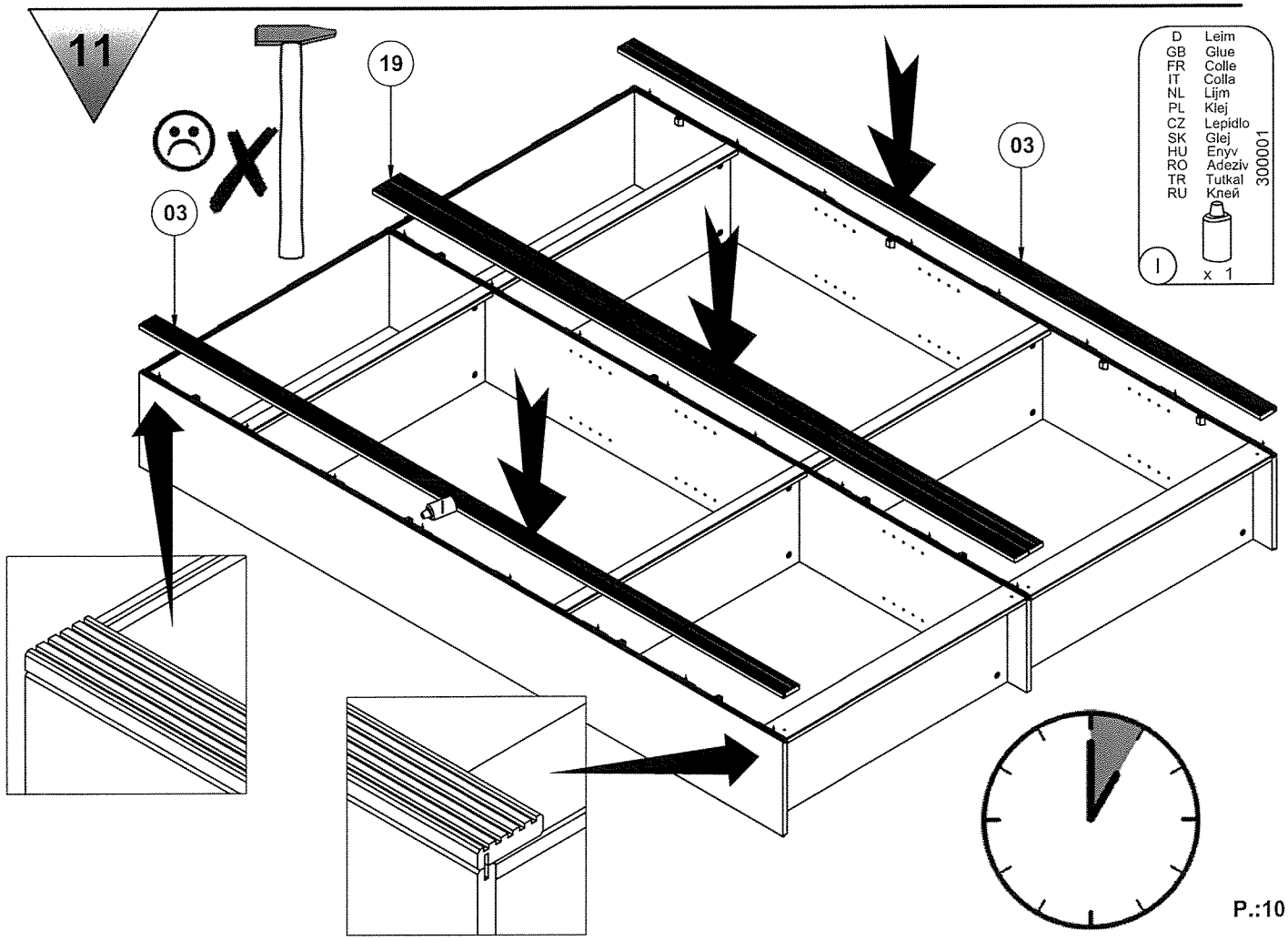
- In dem fall, dass ein Anbaumodul montiert werden soll, dann bitte jetzt die Aufbauanleitung des Anbaumoduls folgen.
- In case that an extension module has to be assembled, please follow the assembly instructions of the respective extension module from this point forward.
- Indied er ook een uitbreidingsmodule gemonteerd dient te worden, volgt u dan alstublieft vanaf hier de montage-instructies van de respectievelijke uitbreidingsmodule.
- W przypadku, gdy montowany będzie moduł dodatkowy, od tego punktu należy postępować według instrukcji montażu danego modułu dodatkowego.
- Bir uzatma modülünün ilave edilmesi durumunda, bu maddeden sonra ilave edilecek modül için verilen talimatlar ı takip ed in.
- В случае сборки модуля расширения, следуйте Инструкциям по сборке соответствующего модуля расширения, начнная с этого места.
- Si un module d'extension doit être assemblé, veuillez suivre les instructions d'assemblage du module d'extension en question à partir de cette étape.
- V případě, že má být namontován rozšiřující modul, postupujte prosím podle montážního návodu k příslušnemu rozšiřujícímu modulu od tohoto bodu dále.
- Amennyiben a kiegészítő modult össze kell szerelni, akkor ezután a pont után kérjuk kövesse az érdekelt kiegészítő modul összeszerelési utasítását.
- V prípade, že má byt' zostavený rozširujúci modul, postupujte od tohto bodu podl'a montážneho návodu pre daný rozširujúci modul.
- în cazul în care trebuie asamblat un modul de extensie, urma ţi instrucţiunile de asamblare ale respectivului modul de extensie începând cu acest punct.
- Nel caso in cui debba essere montato un modulo di estensione, si reccomanda si seguire le istruzioni per il montaggio del rispettivo modulo di estensione da questo punto in poi.

10

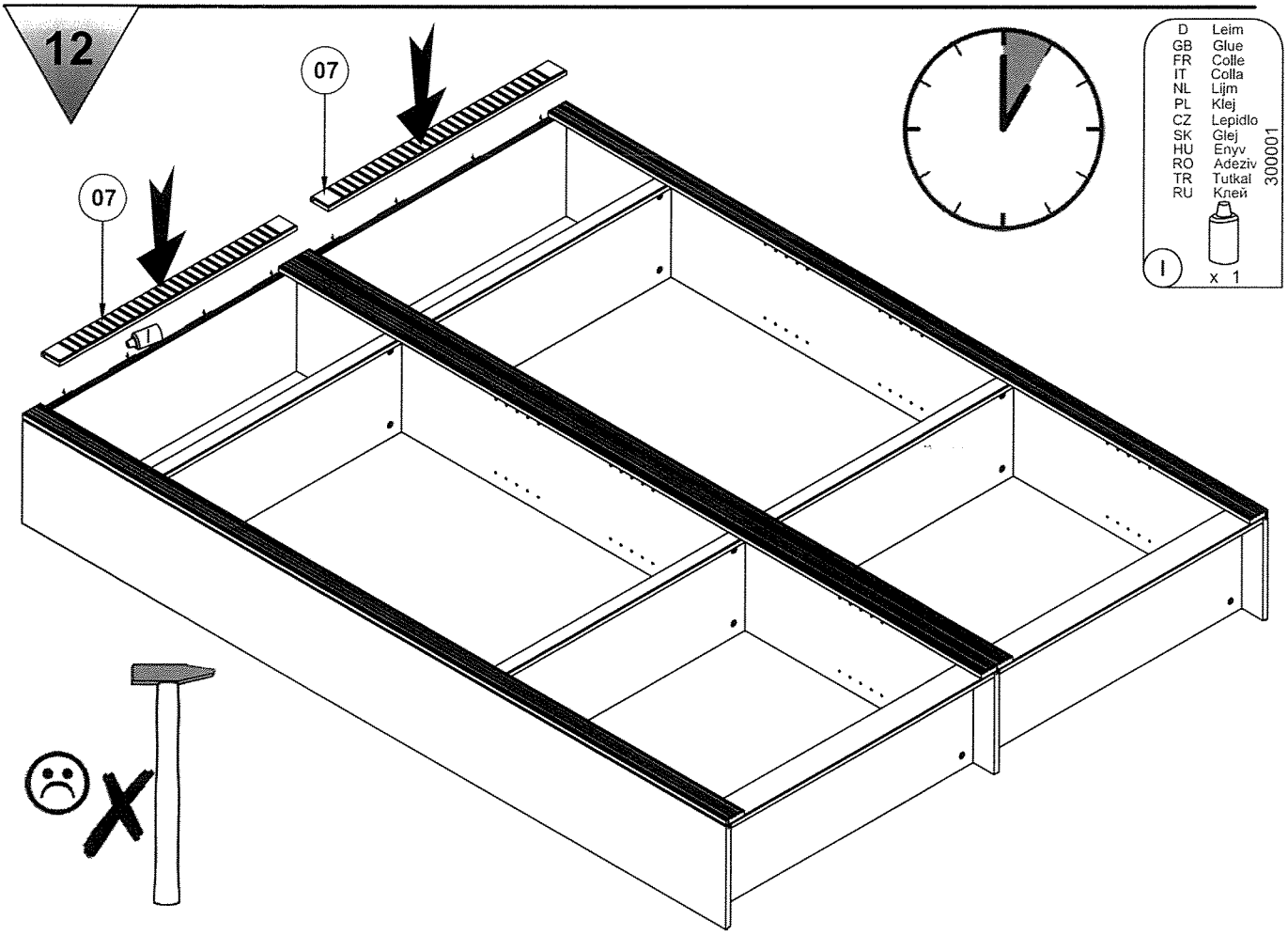


Aussenseite vom Grundmodul!
Exterior side of the main module!
Buitenkant van de hoofdmodule!
Zewnętrzna strona modułu głównego!
Ana modülün dış kısmı!
Внешняя сторона основного модуля!
Côté extérieur du module principal!
Vnější strana hlavního modulu!
Külső oldalán a fő modul!
Vonkajšia strana hlavného modulu!
Partea exterioară a modulului principal!
Lato esterno del modulo principale!

11



12

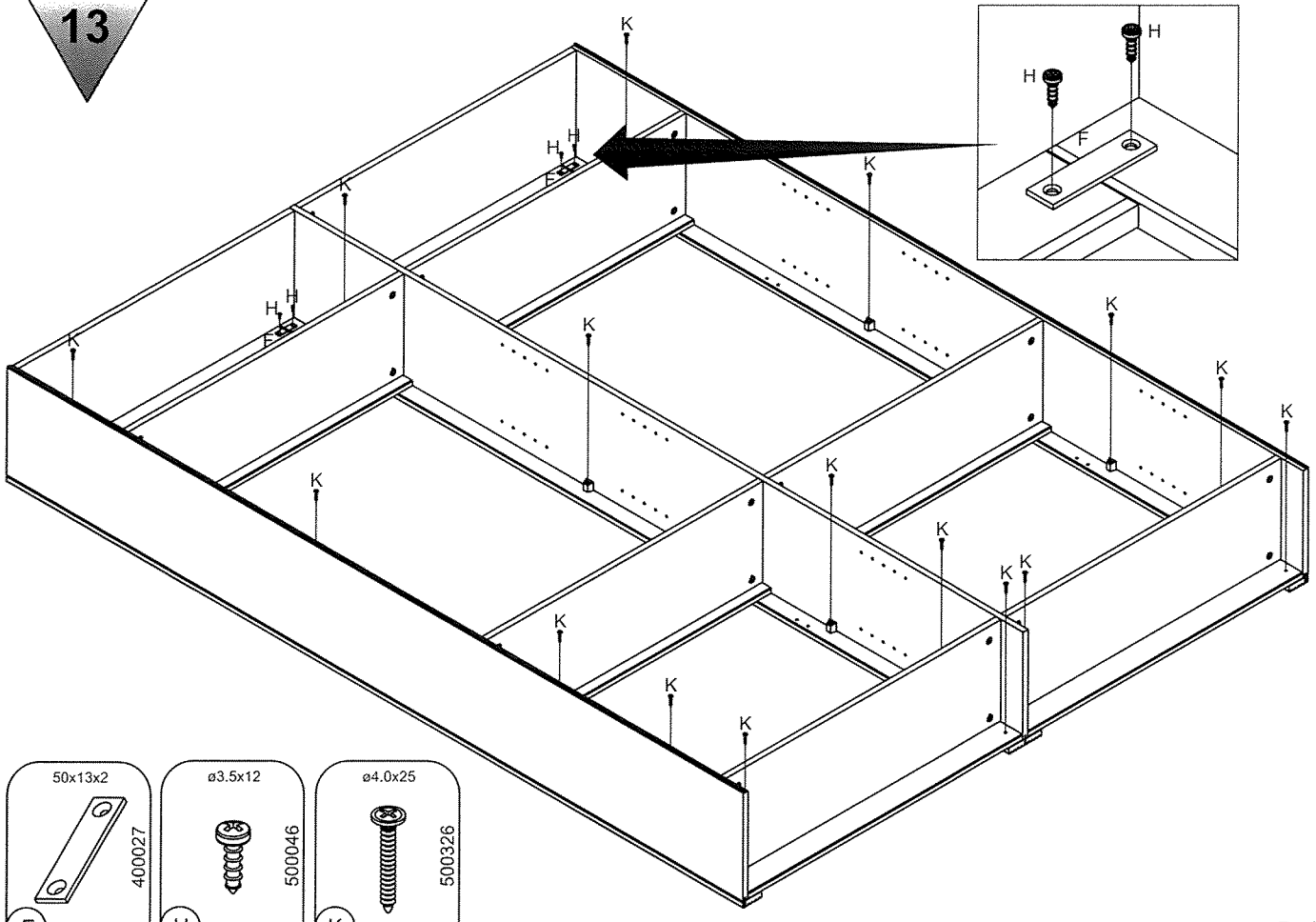


D	Leim
GB	Glue
FR	Colle
IT	Colla
NL	Lijm
PL	Klej
CZ	Lepidlo
SK	Glej
HU	Enyv
RO	Adeziv
TR	Tutkal
RU	Клей

300001

I x 1

13

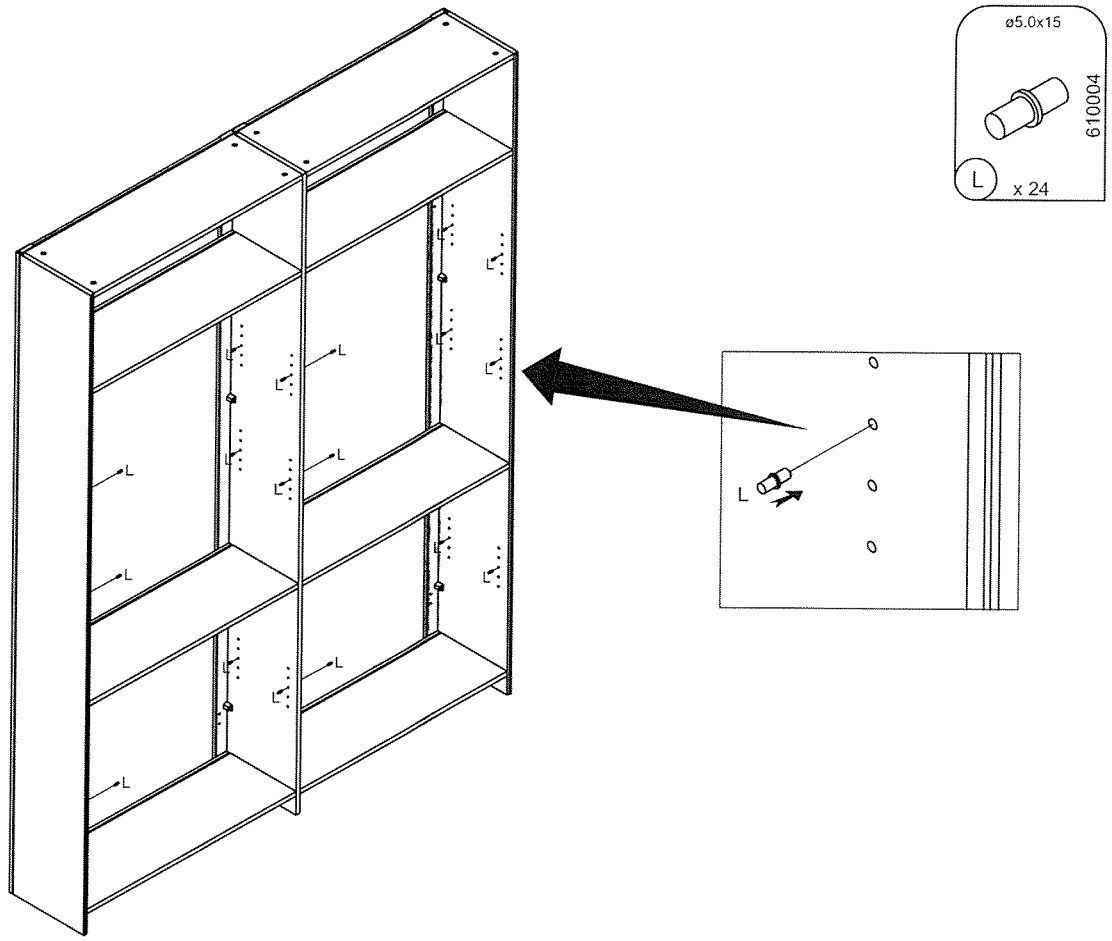


50x13x2 — 400027 — F x 4

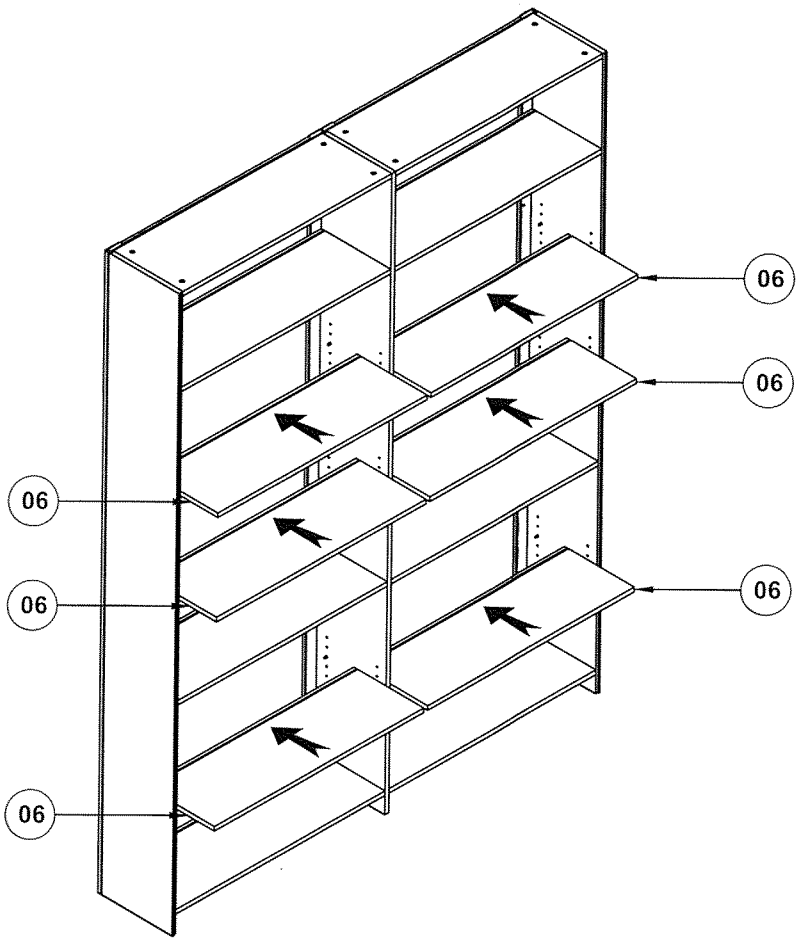
ø3.5x12 — 500046 — H x 8

ø4.0x25 — 500326 — K x 16

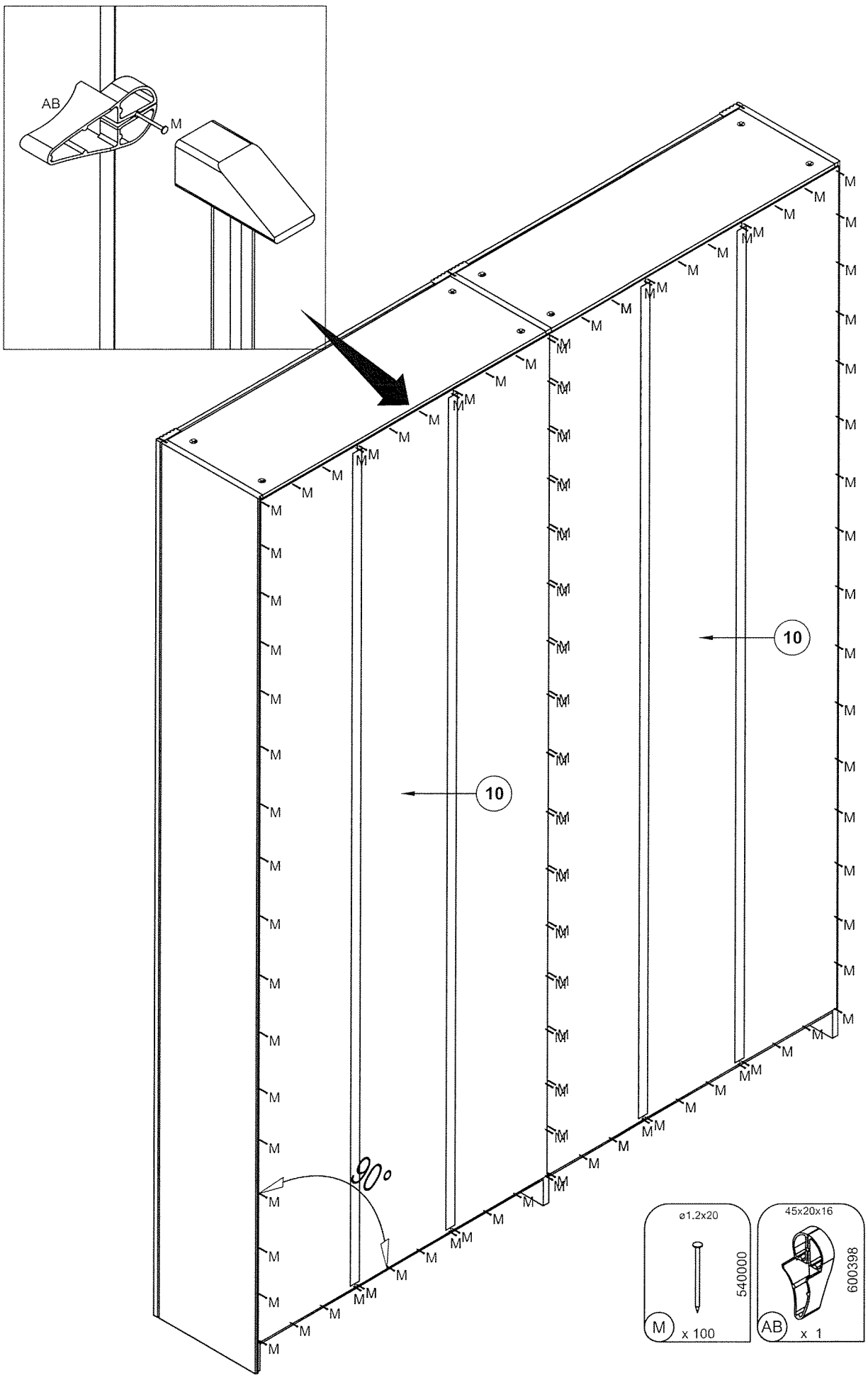
14



15

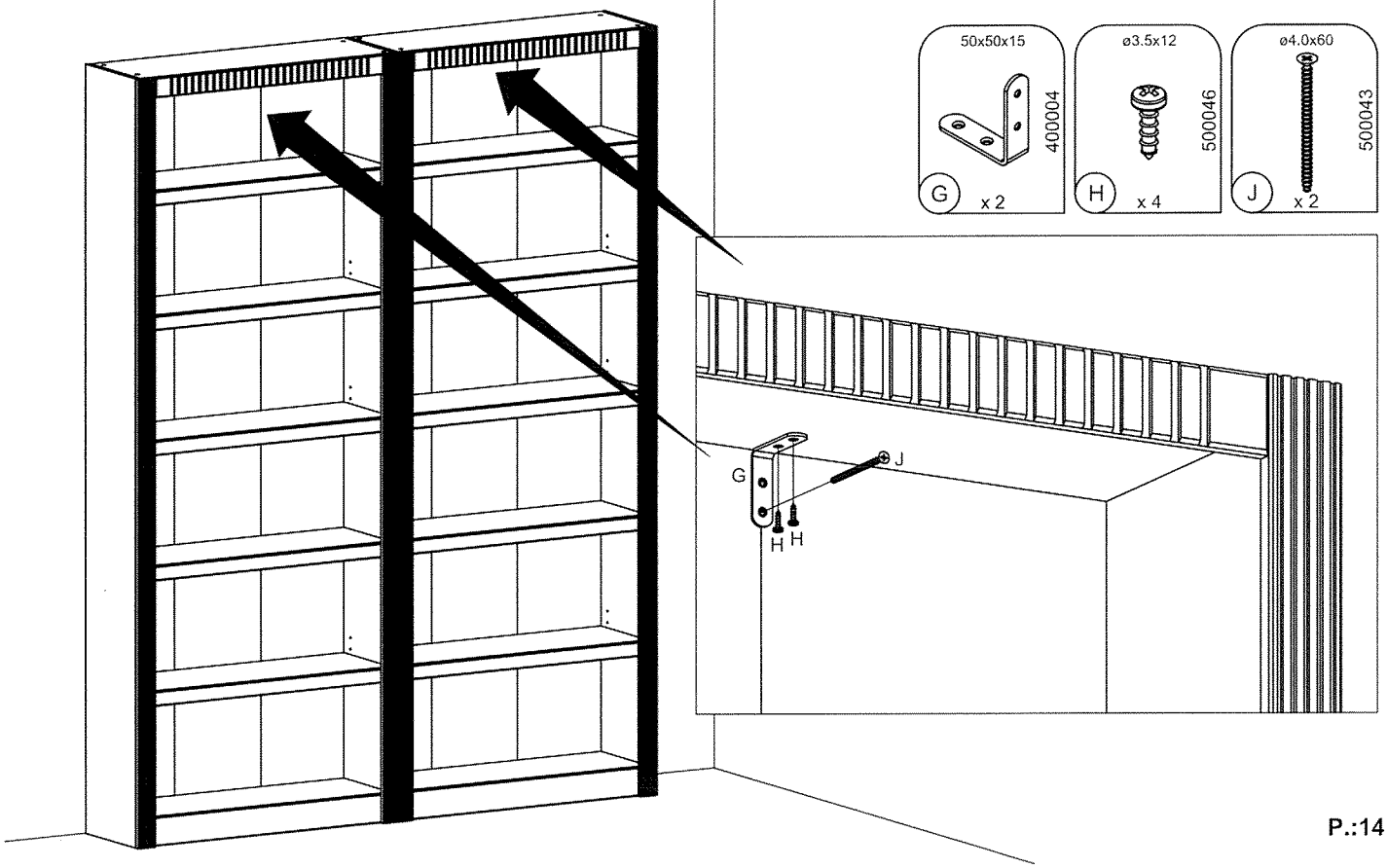


16

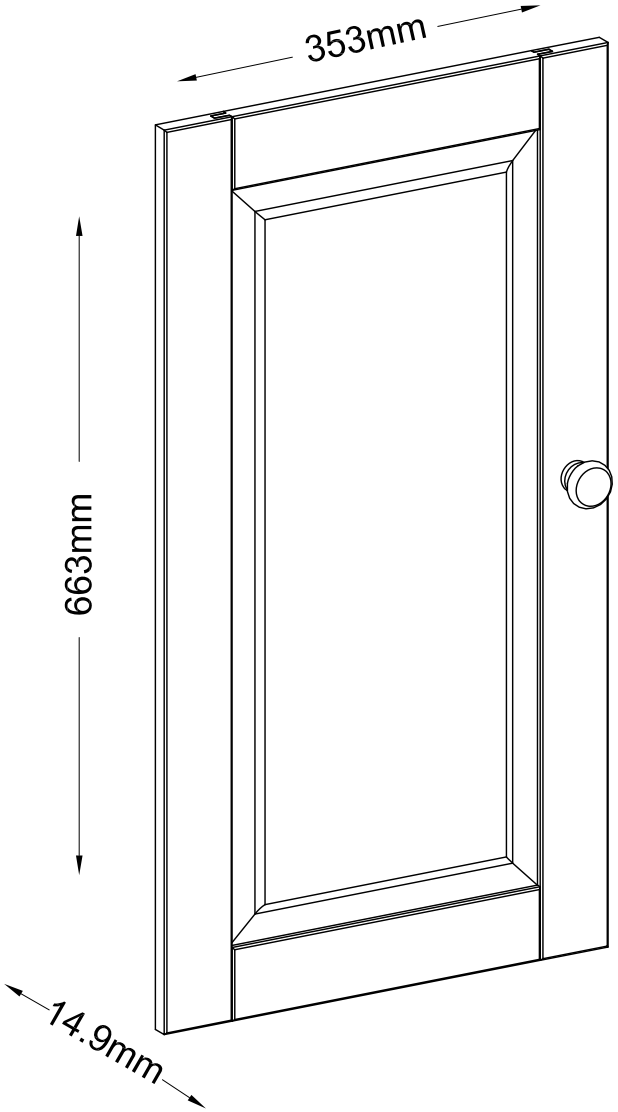


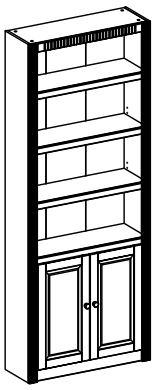
17

Achtung • Attention • Attenzione Opgelet • Uwaga • Pozor • Figyelem Atenţie • Dikkat • Внимание	
D	Wandbefestigung dient als Kippschutz – unbedingt anbringen! Bei einigen Wandtypen kann ein Spezialdübel erforderlich sein!
GB	The wall fastening serves to prevent tipping – be absolutely sure to mount it! For certain wall types, a special wall plug may be necessary!
FR	La fixation murale sert de protection contre le basculement – à installer impérativement ! Pour certains types de murs il faut des chevilles spéciales !
IT	Il fissaggio alla parete serve da protezione anti-ribaltamento – attaccarla assolutamente! Per alcune strutture di parete può essere necessario un tassello speciale!
NL	Bevestiging aan de muur dient als kantelbescherming – zeker en vast bevestigen! Bij enkele muurtypes is een speciale plug misschien vereist!
PL	Mocowanie do ściany jest jednocześnie zabezpieczeniem przed przewróceniem – koniecznie zamontować! Do niektórych rodzajów ścian koniecznie zastosować specjalne kołki mocujące.
CZ	Montáž na stěnu slouží jako ochrana proti převrhnutí – bezpodmínečně umístěte! U některých typů stěn může být zapotřebí speciální hmoždinka!
SK	Upevnenie na stenu slúži ako ochrana proti prevráteniu – bezpodmienečne použite! Pre niektoré druhy stien môže byť potrebná špeciálna hmoždinka!
HU	A terméket a falhoz kel rögzíteni, különben az felborulhat! Egyes faltípusoknál speciális tiplit kell használni!
RO	Sistemul de fixare la perete serveşte ca protecţie la răsturnare – de montat obligatoriu! Pentru unele tipuri de pereţi este posibil să fie necesar un diblu special!
TR	Duvardaki sabitleme, devrilmeye karşı bir emniyet tedbiridir ve mutlaka monte edilmelidir! Bazı duvar tiplerinde bunun için özel bir dübel gerekli olabilir!
RU	Обязательно установите крепление на стене во избежание опрокидывания! Для некоторых типов стен может потребоваться специальный дюбель!

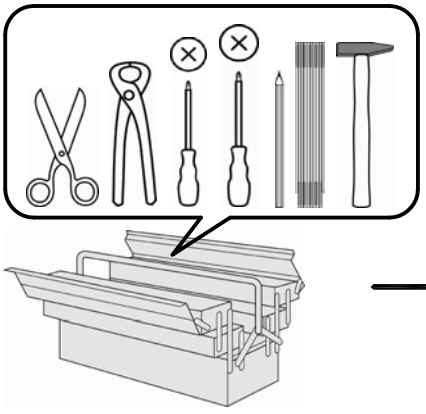


Billie 7791 / 7848





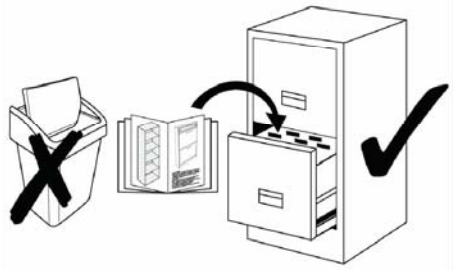
- (D) **Montageanleitung**
- (FR) **Notice de montage**
- (NL) **Handleiding voor de montage**
- (CZ) **Montážní návod**
- (HU) **Szerelési útmutató**
- (TR) **Montaj talimatı**
- (GB) **Assembly instructions**
- (IT) **Istruzioni di montaggio**
- (PL) **Instrukcja montażu**
- (SK) **Návod na montáž**
- (RO) **Instrucţiuni de montaj**
- (RU) **Инструкция по монтажу**

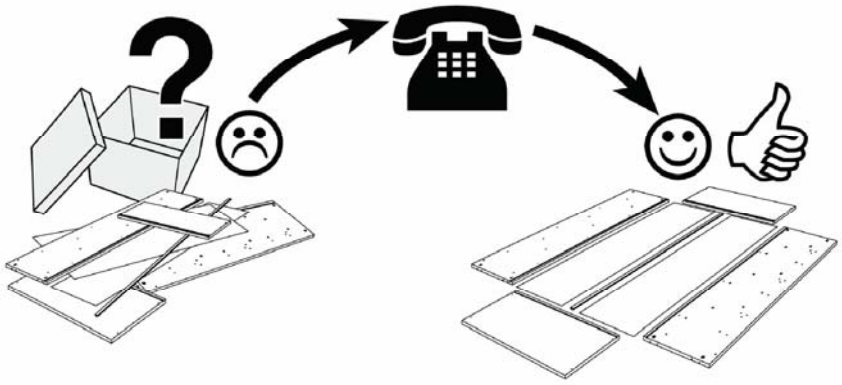


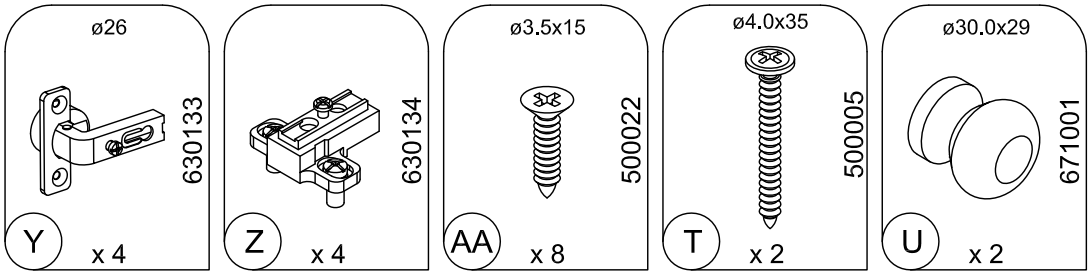
Ausgabe: **13-12**

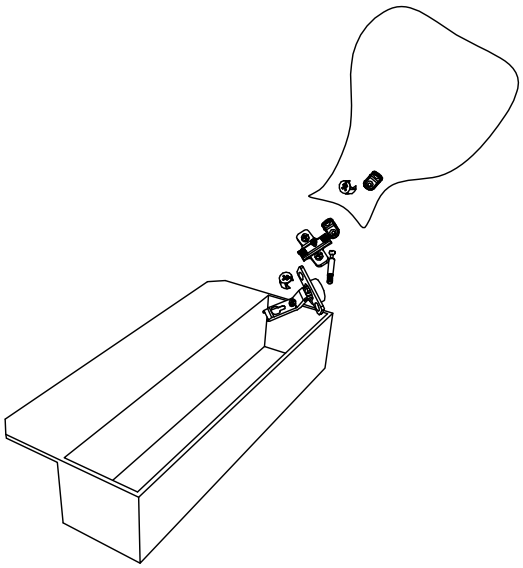
Service • Assistenza • Dienstverlening • Serwis
Servis • Szerviz • Сервисная служба

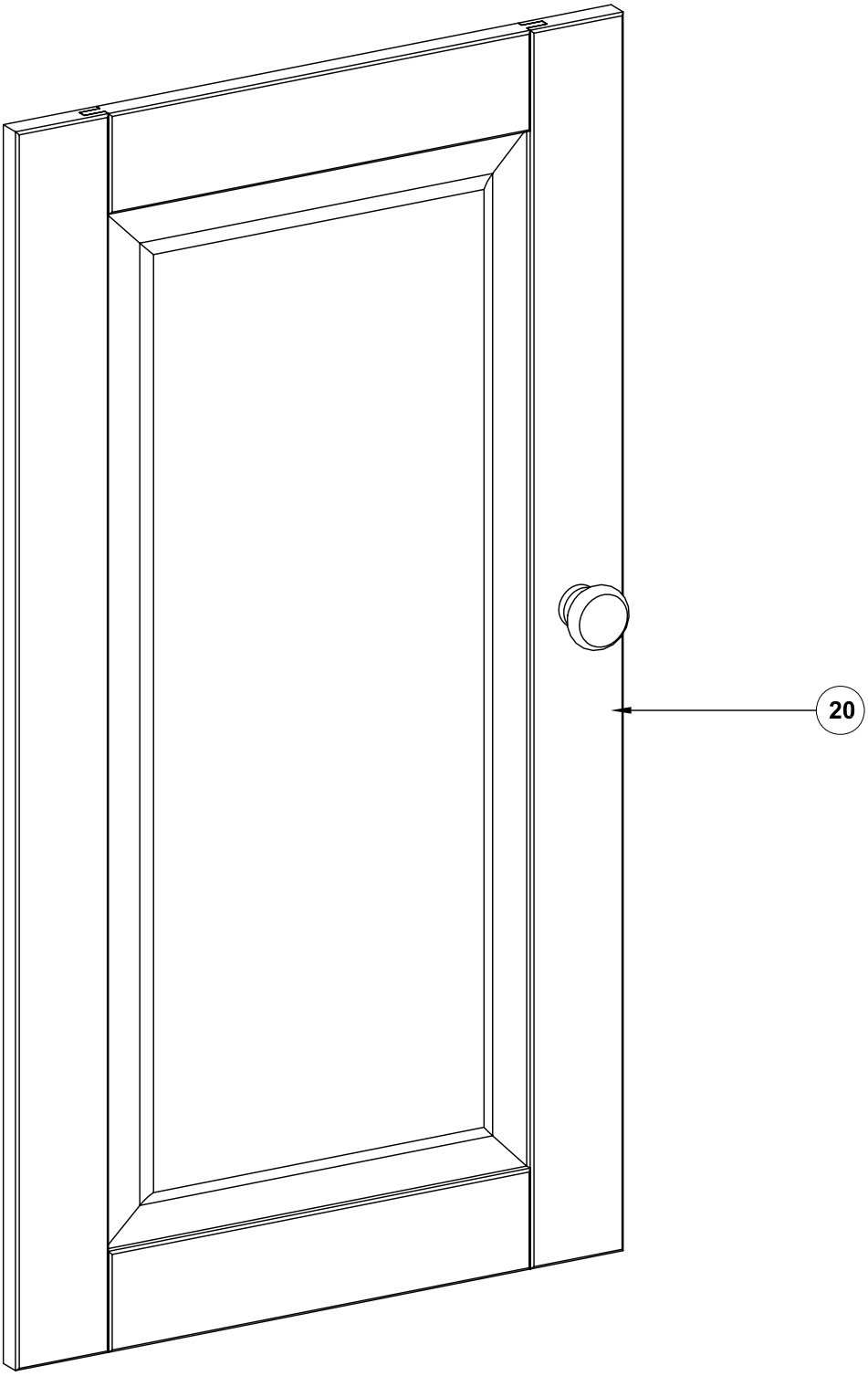
Name • Nom • Nome • Naam • Nazwa • Jméno • Názov • Név • Denumire • İsim • Название	
Nr. • No. • N° • Номер • Č • Sz	
Typ • Type • Tip • Tipus • Tipo • Тип	



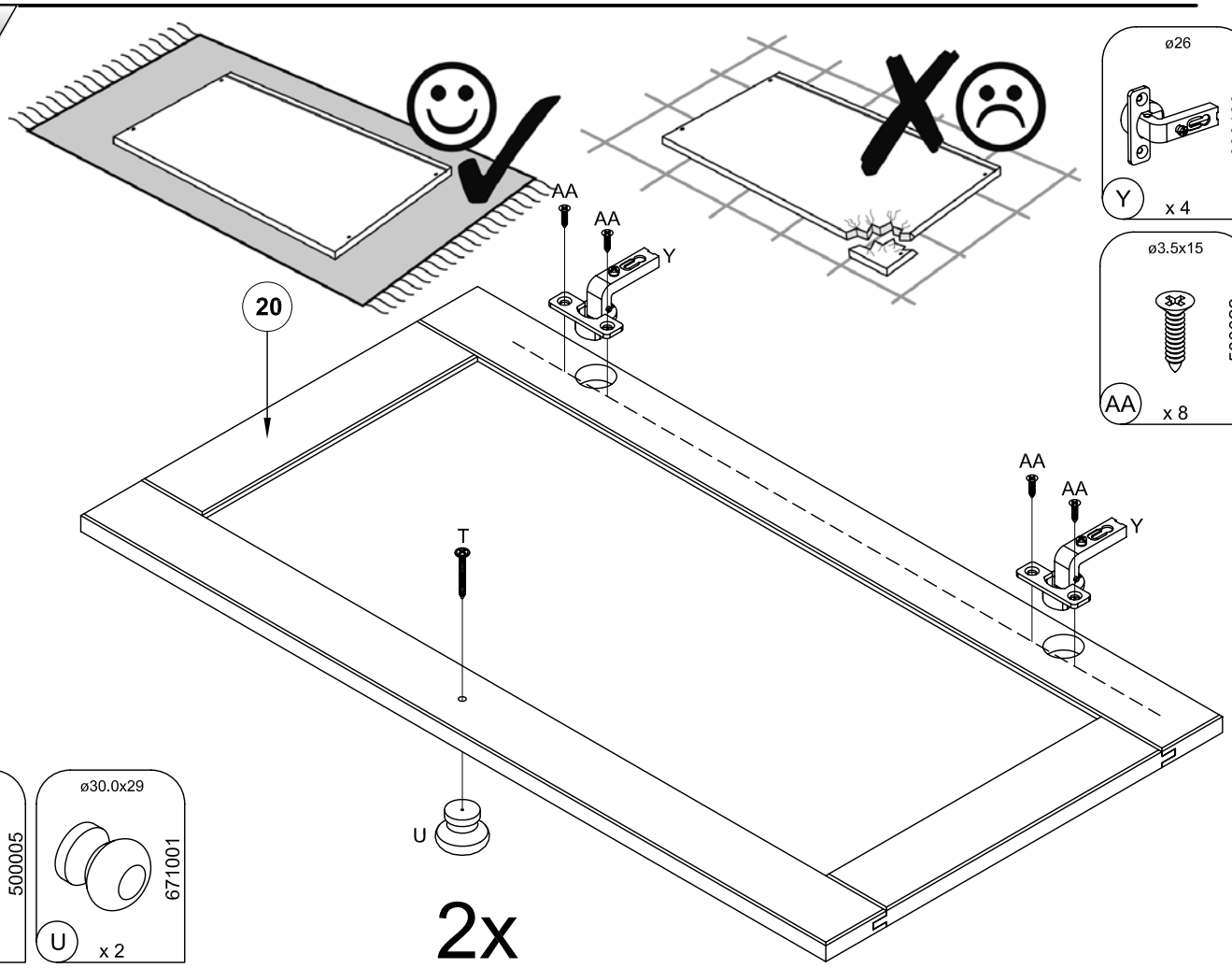







20

01



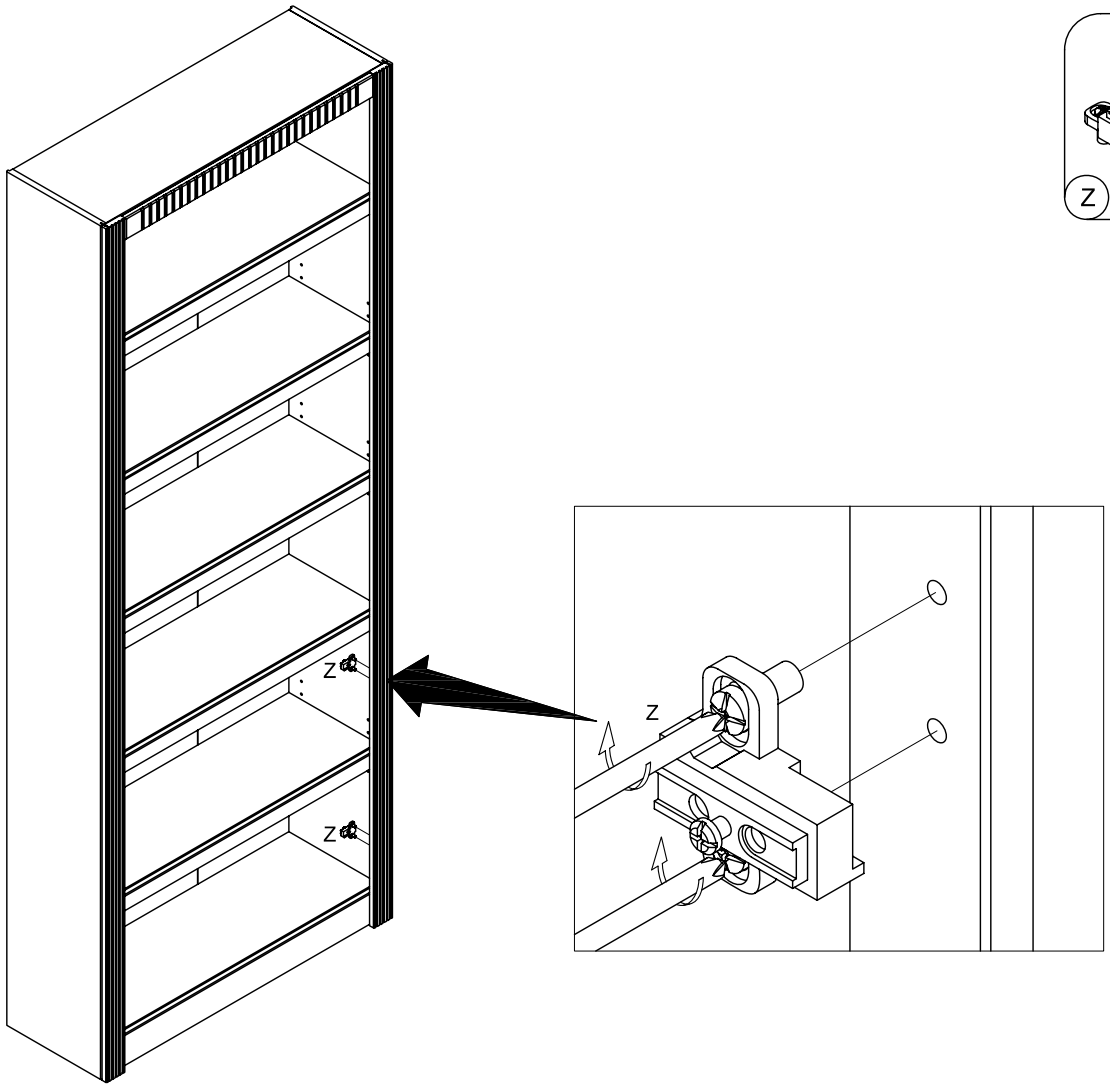
ø26
630133
Y
x 4

ø3.5x15
500022
AA
x 8

ø4.0x35
500005
T
x 2

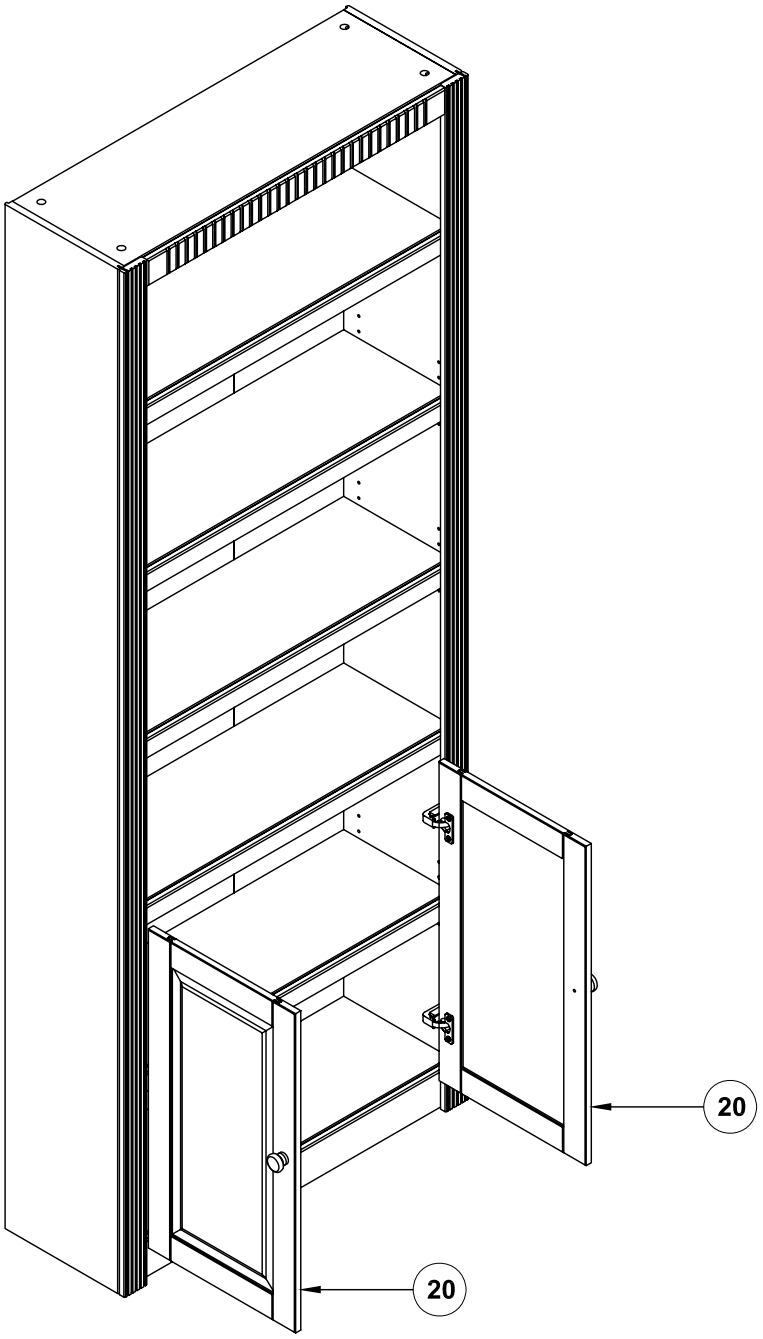
ø30.0x29
671001
U
x 2

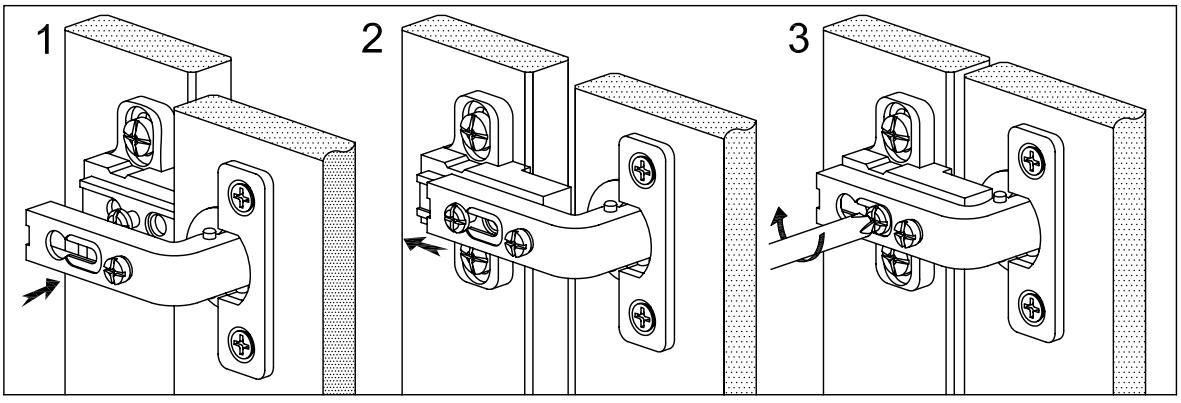
02



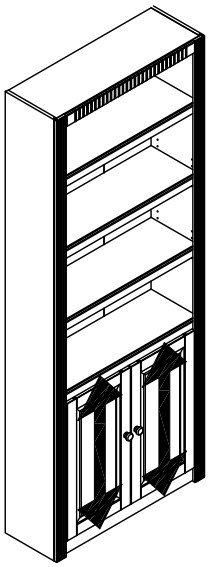
630134
Z
x 4

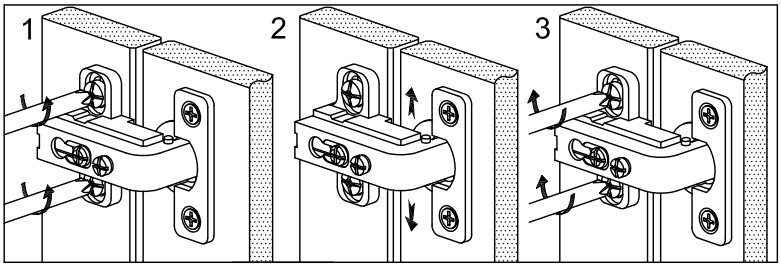
03

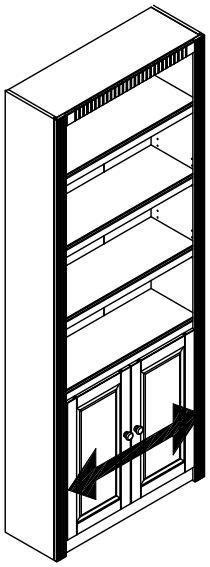


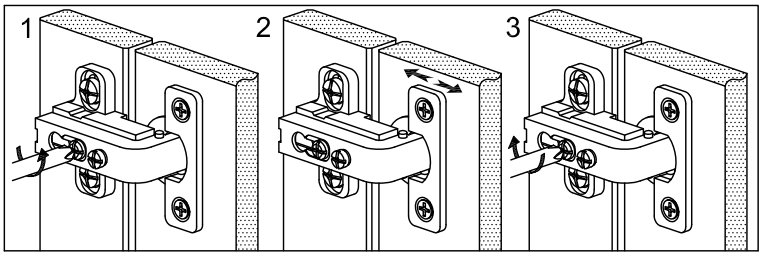


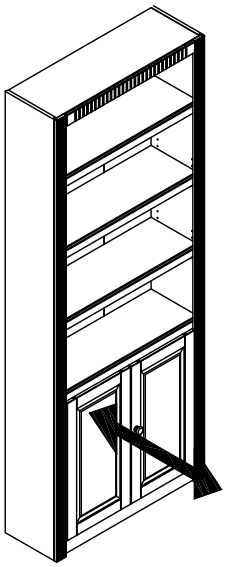
Türen einstellen (Scharniere justieren)
Adjusting the doors (adjusting the hinges)
Régler les portes (ajuster les charnières)
Sistemare le porte (regolare le cerniere)
Deuren instellen(scharnieren afstellen)
Nastawić drzwi (wyregulować zawiasy)
Vyrovnejte dvířka (seřid'te závěsy)
Nastavenie dverí (nastavenie závesov)
Állítsa be az ajtókat (állítsa be a zsanérokat)
Reglare uşi (ajustare balamale)
Kapıların ayarlanması (menteşelerin seviye ayarı)
Регулировка Дверей (регулировка шарнира)

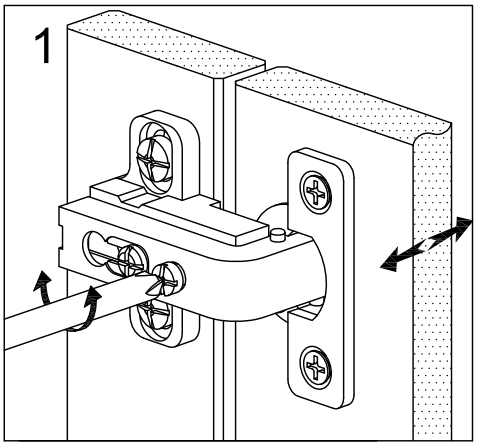




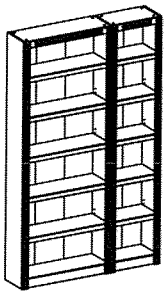


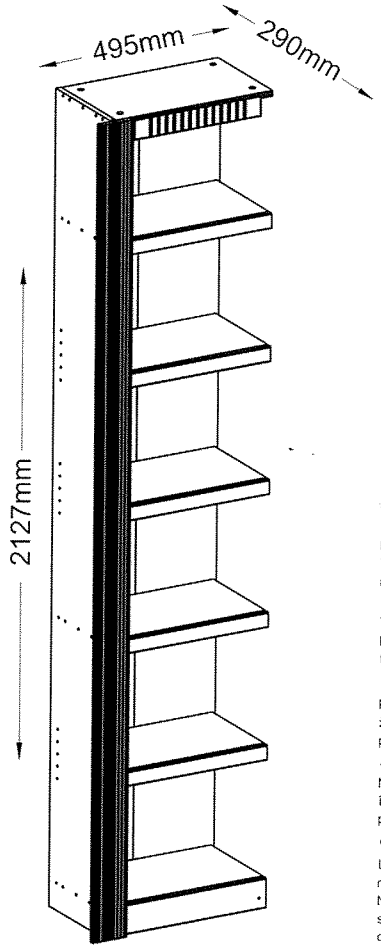






Billie 7713 / 7846





- **ACHTUNG - Montagehinweis - bitte genau folgen!!**

Bitte beachten Sie, dass dieses Möbel ein Anbaumodul ist, das für den Anbau an ein Grundmodul vorgesehen ist. In dem Fall, dass dieses modul an mehrere Anbaumodulen montiert werden soll,bitte diese Anleitung bis Punkt 9 folgen. Falls dieses Anbaumodul das letzte/einzigste ist, folgen Sie bitte die Anleitung komplett.

- **ATTENTION - assembly instruction - please observe closely!!**

Please keep in mind that this piece of furniture is an extension module designed for assembly on a main module. In case that this module has to be assembled together with several extension modules, please follow these instructions up to point 9. If this extension module is the last / only one, please follow these instructions entirely.

- **ATTENTIE - Montagehandleiding - Aub goed doorlezen!!**

Houdt alstublieft in gedachten dat dit meubelstuk ontworpen is als uitbreiding op de hoofdmodule. Indien deze module gemonteerd dient te worden samen met andere uitbreidingsmodules, volgt u dan de instructies tot punt 9. Als deze uitbreidingsmodule de laatste / enige is, volgt u dan alstublieft de instructies in hun geheel op.

- **UWAGA - należy ściśle przestrzegać instrukcji montażu!!**

Należy pamiętać, że mebel tan jest modułem dodatkowym, który ma zostać zamontowany na module głównym. W przypadku, gdy moduł ten będzie montowany wraz z kilkoma modułami dodatkowymi, niniejszą nstrukcję należy prześledzić do punktu 9. Jeśli moduł ten jest jedynym / ostatnim modułem dodatkowym, należy postępować zgodnie ze wszystkimi punktami niniejszej instrukcji.

- **Dikkat - Kurulum Talimatları - Lütfen bu talimatlara uyun!!**

Lütfen bu modülün bir uzatma modülü oldu ğunu ve ana modülün yanında kullanılmak üzere tasarımlandığını unutmayınız.
Bu modül diğer bir kaç uzatma modülü ile birlikte kurulacak ise kurulum için madde 9'e kadar tan ımlanan yönergeleri takip edin. Eğer bu uzatma modülü kurulacak olan tck veya son modül ise lütfen talimatlar ın tamamını uygulayın.

- **Внимание - Инструкция по сборке - Полностью соблюдайте указания в инструкцни!!**

Не забывайте о том, что данная мебель представляет собой блок расширения , предназначенный для установки на основном модуле.
В случае установки данного модуля с несколькими модулями расширения, следуйте указаниям данной инструкции до пункта 9. Если панный модуль расширения последний/единственный,следуйте всем указаниям данной инструкции.

- **ATTENTION-instruction d'assemblage0veuillez lire attentivement!!**

Gardez à l'esprit que ce meuble est un module d'extension concu pour être assemblé à un module principal. Si ce module doit être assemblé avec plusieurs modules d'extension, veuillez ne suivre ces instructions que jusqu'à l'étape 9. Si ce module d'extension est le dernier ou le seul, veuillez suivre toutes ces instructions.

- **POZOR-montážní návod-přísně jej dodržujte!!**

Mějte prosím na paměti, že tento kus nábytku je rozšiřujícím modulem určeným k montáži na hlavní modul. V případě, že tento modul má být namontován s několika rozšiřujícími moduly, postupujte prosím podle tohoto navodu pouze k bodu 9. pokud je tento roz šiřující modul poslední/jediný,postupujte pouze podle těchto instrukcí.

- **FIGYELEM-összeszerelési utasítások-figyelmesen olvassa el!!**

Tartsa szem előtt, hogy minden bútordarabot különböző kiegészítő modulokkal együtt kel összeszerelni, ehhez kérjük kövesse a jelen utasításokat a 9.pontig,ha a kiegeszítő modul a legutolsó/egyedüli darab, akkor kérjük tartsa magát végig a jelen utasításokhoz.

- **UPOZORNENIE-návod na montáž-prosim, starostlivo doz\držujte!!**

Prosím, majte na pamäti, že tento kus nábytku je rozširujúci modul určený na montáž na hlavný modul V prípade, že tento modul má byt' zostavený s viacerými rozširujúcimi modulmi, postupujte podl'a nasledovn ých pokynov iba po bod 9.Akide o posledný/jediný rozširujúci modul, postupujte podl'a všetkých nasledujúcich pokynov.

- **ATTENŢIE-instrucţiuni de asamblare-citiţi cu atenţie!!**

Nu uitati că această piesă de mobilier este un modul de extensie destinat asambl ării pe modulul principal. în cazul în care acest modul trebuie asamblat cu alte module de extensie, urma ţi aceste instrucţiuni până la punctul 9. Dacă acest modul de extensie este ultimul/singurul, urma ţi toate aceste instrucţiunile.

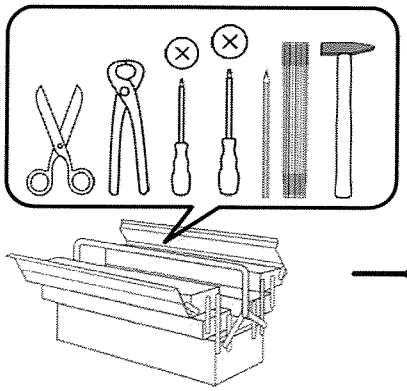
- **ATTENZIONE-istruzioni per il montaggio-seguire con attenzione!!**

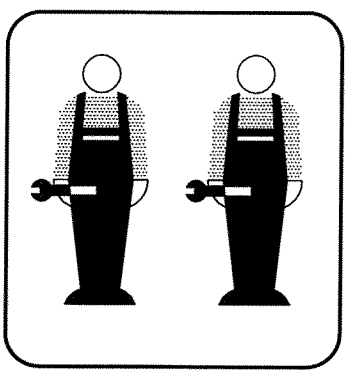
Le ricordiamo che il presente pezzo di mobile è un modulo di estensione progettato per essere assemblato su un modulo principale.
Nel caso in cui tale modulo debba essere montato insieme a diversi moduli di estensione, si raccomanda di seguire le istruzioni solo fino al punto 9. Nel caso in sui tale modulo di estensione sia l'ultimo/l'unico, raccomanda di seguire le istruzioni per intero.



(D) **Montageanleitung**
(FR) **Notice de montage**
(NL) **Handleiding voor de montage**
(CZ) **Montážní návod**
(HU) **Szerelési útmutató**
(TR) **Montaj talimatı**

(GB) **Assembly instructions**
(IT) **Istruzioni di montaggio**
(PL) **Instrukcja montażu**
(SK) **Návod na montáž**
(RO) **Instrucţiuni de montaj**
(RU) **ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ**

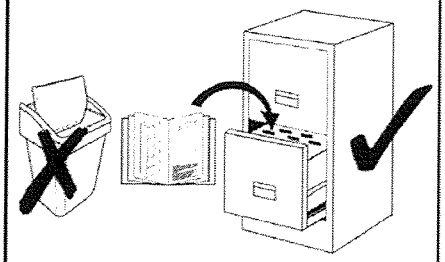


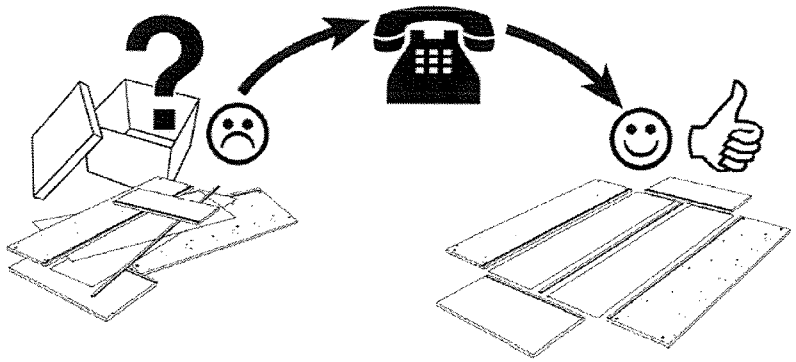


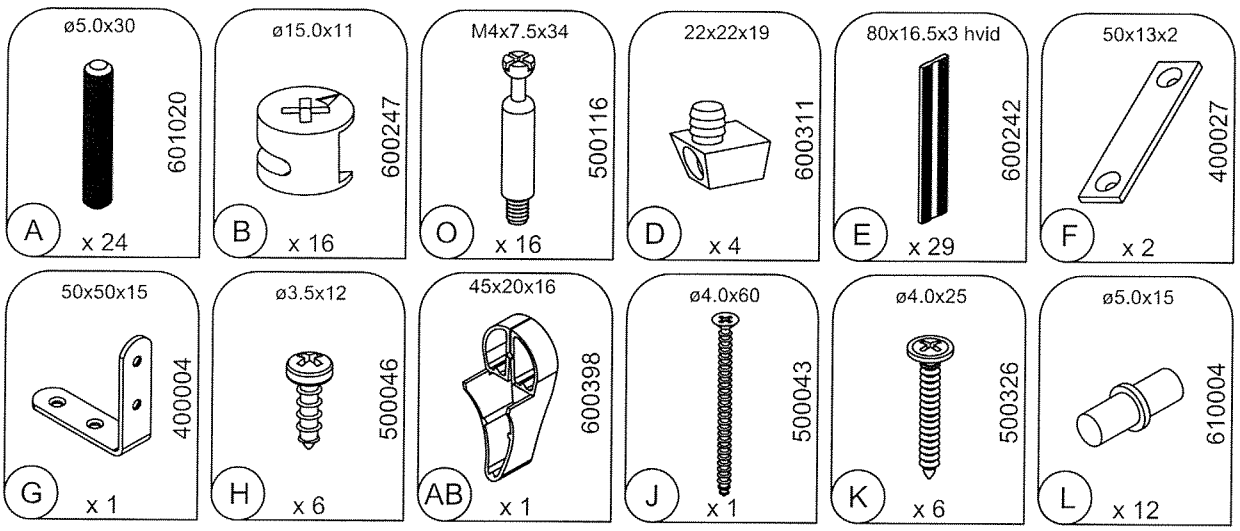
Ausgabe: 13-12

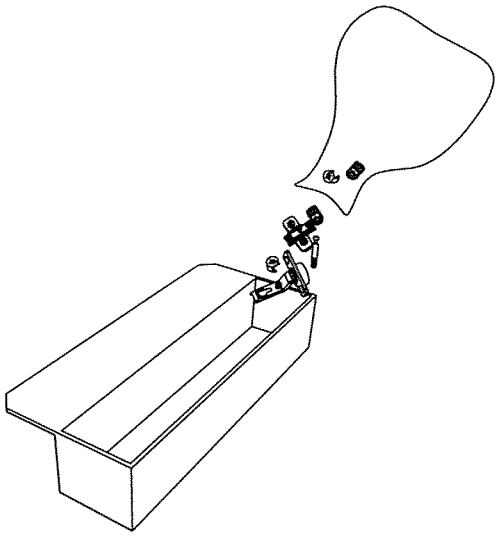
Service • Assistenza • Dienstverlening • Serwis
Servis • Szerviz • Сервисная служба

Name • Nom • Nome • Naam • Nazwa • Jméno • Názov • Név • Denumire • İsim • Название	
Nr. • No. • N° • Номер • Č • Sz	
Typ • Type • Tip • Tipus • Tipo • Тип	

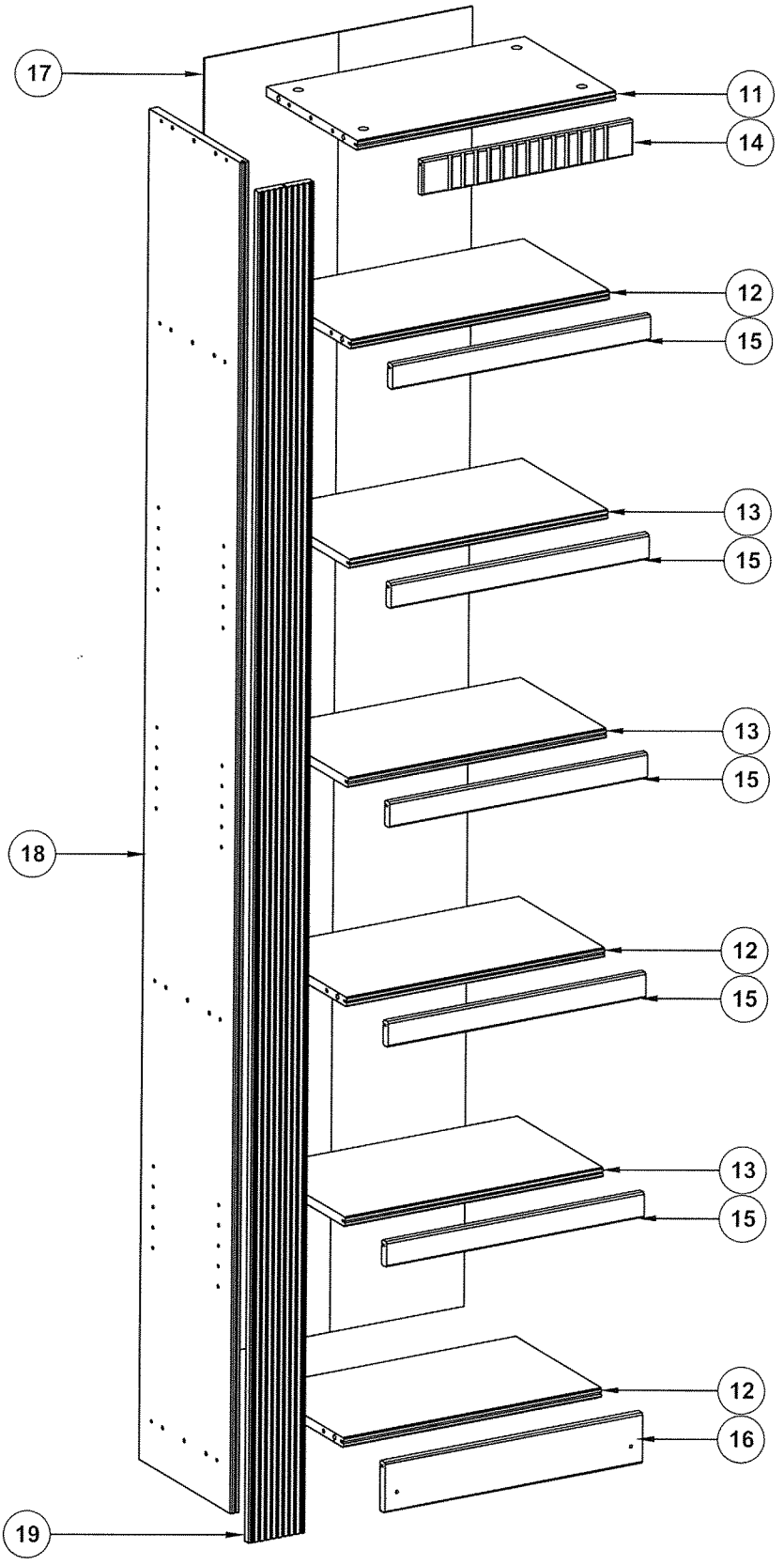


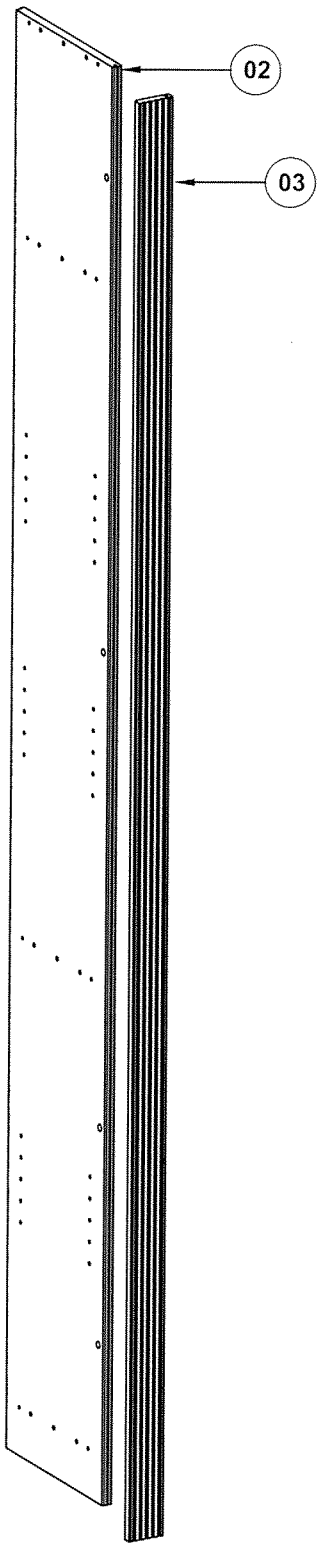


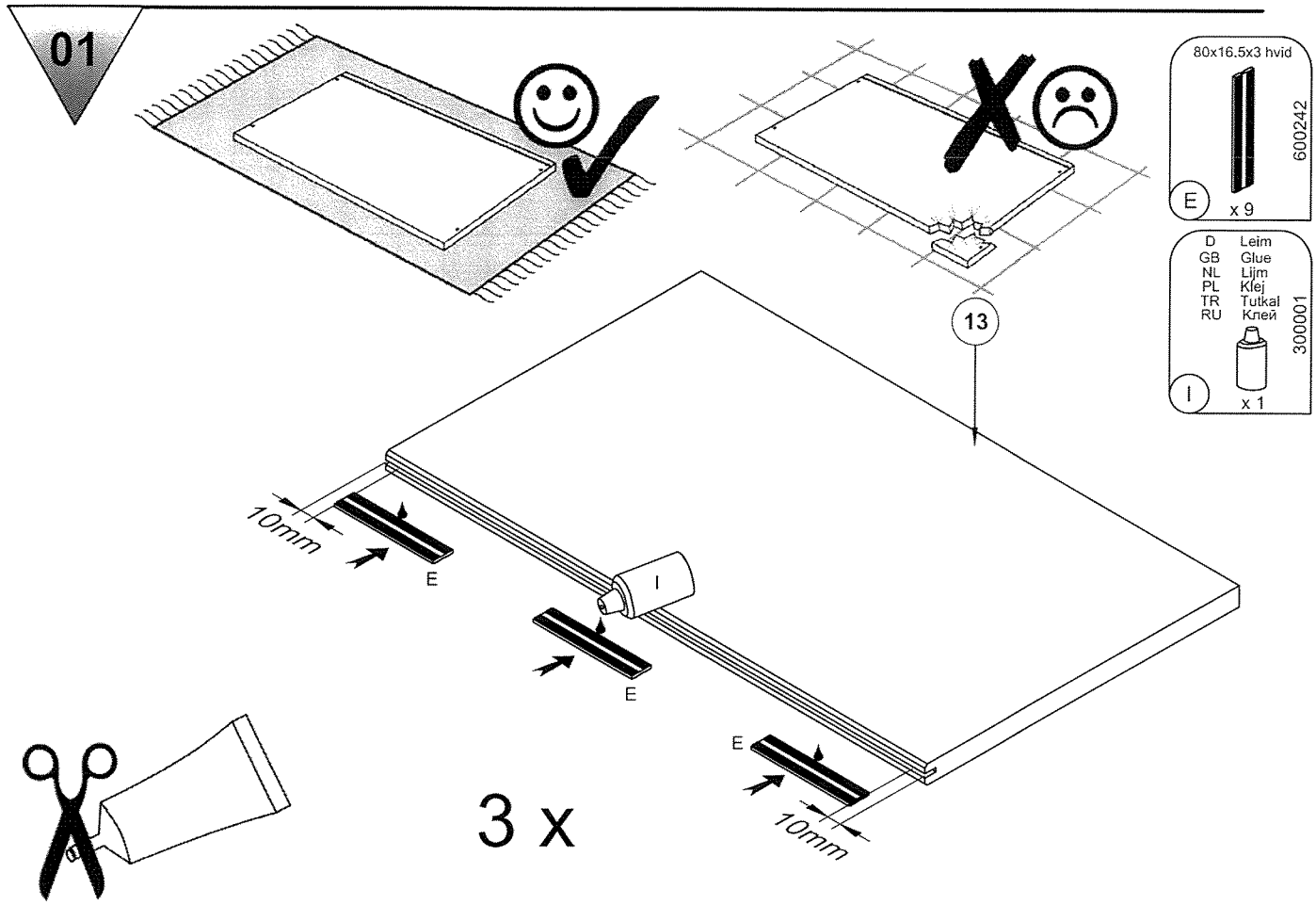


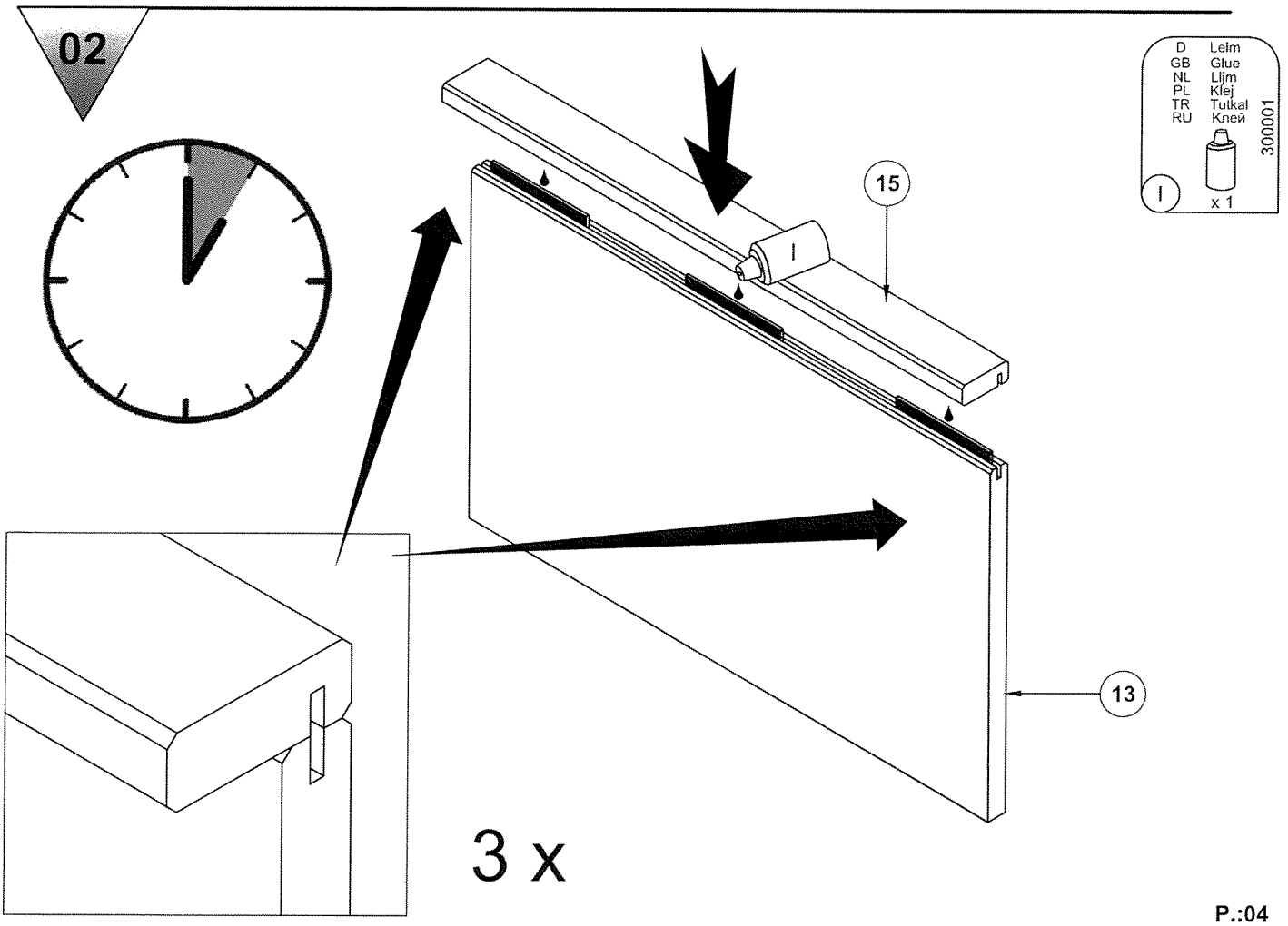


- Von Grundmodul
- From the main module
- Van basismodule
- Z Modułu podstawowego
- Temel Modül YTL
- От базового модуля
- À partir du module principal
- Z hlavního modulu
- A fő modul
- Z hlavného modulu
- Din moudulu principal
- Dal il modulo principale

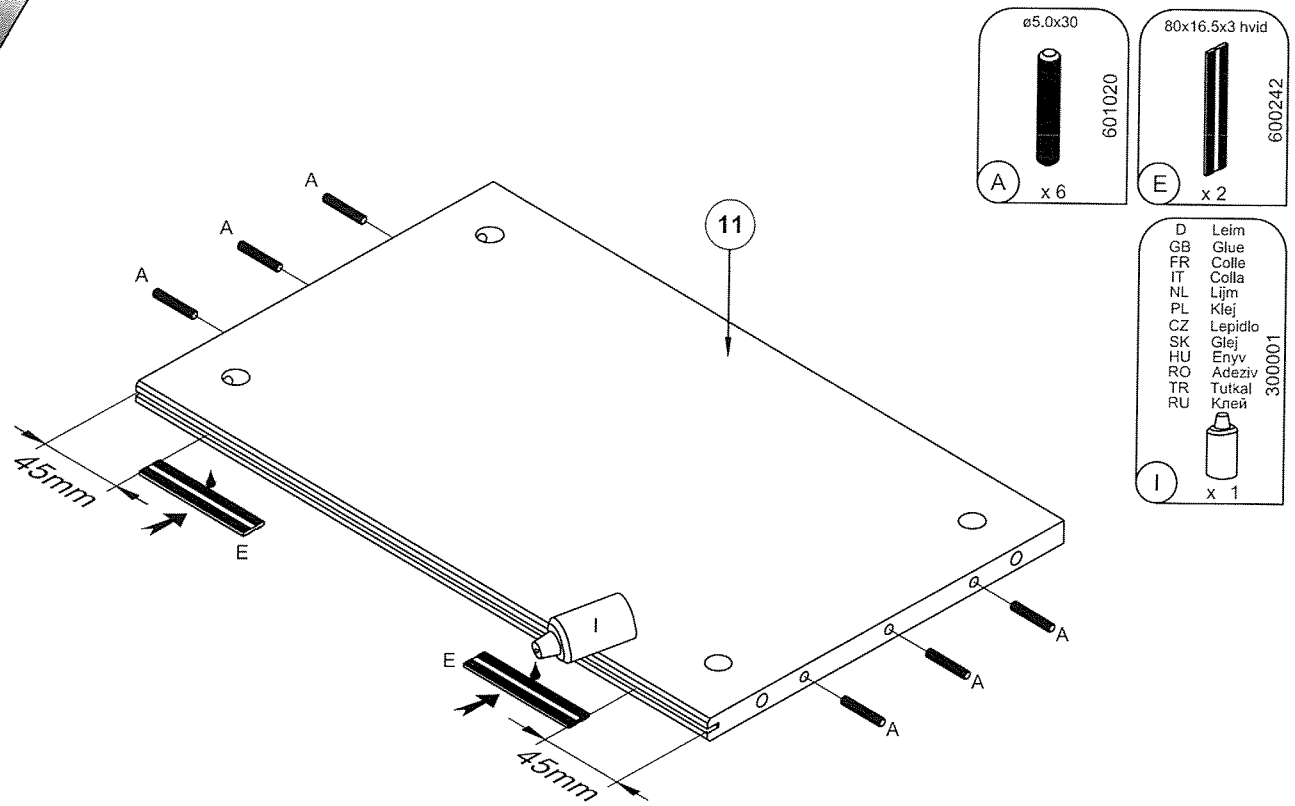




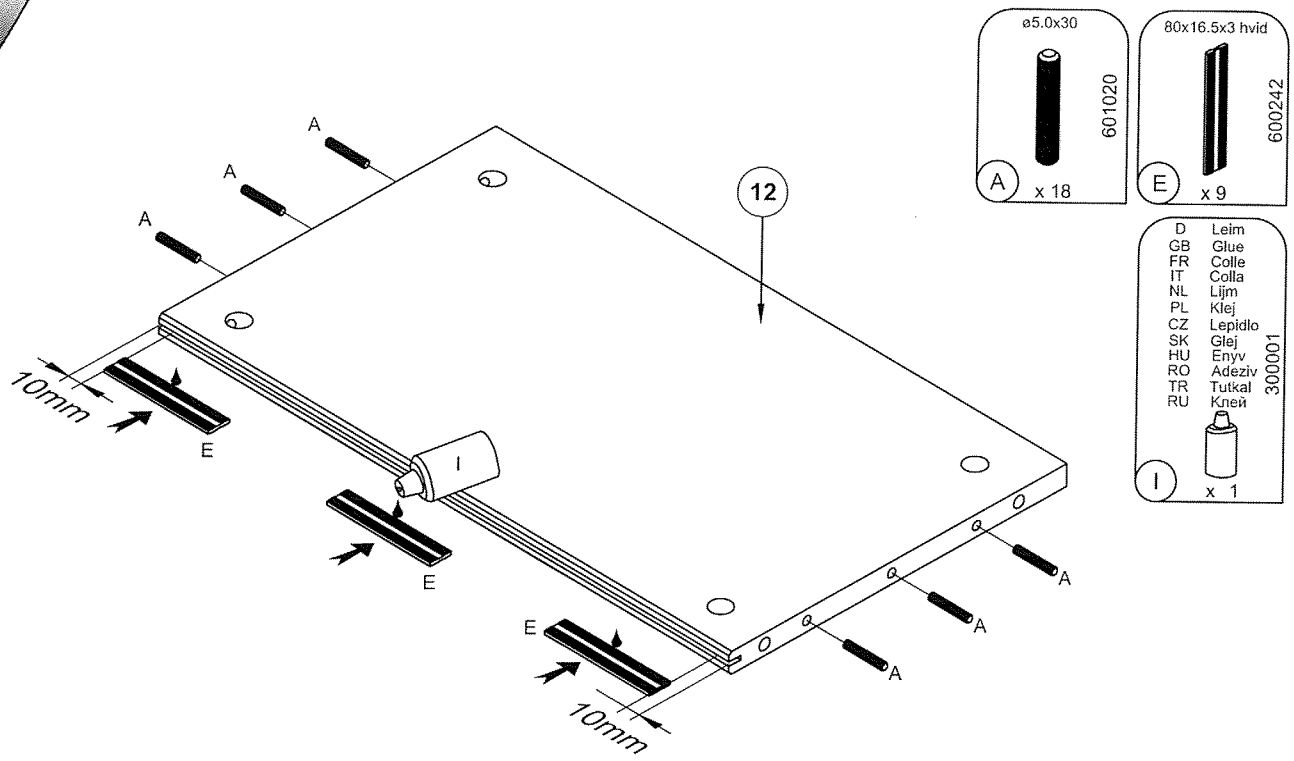

01
80x16.5x3 hvid
600242
E
x 9
D Leim
GB Glue
NL Lijm
PL Klej
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
13
10mm
E
I
E
E
10mm
3 x


02
D Leim
GB Glue
NL Lijm
PL Klej
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
15
I
13
3 x

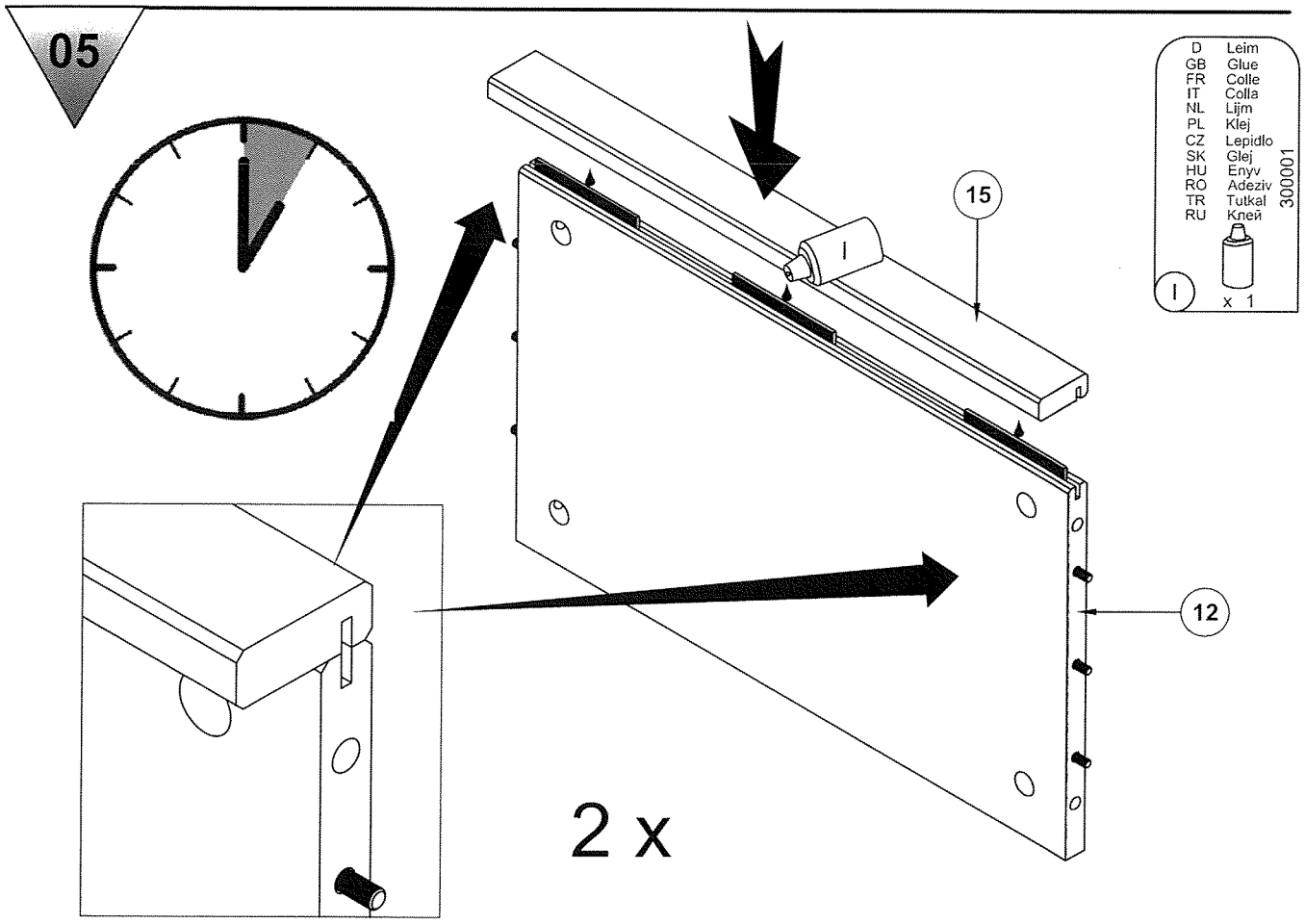
03

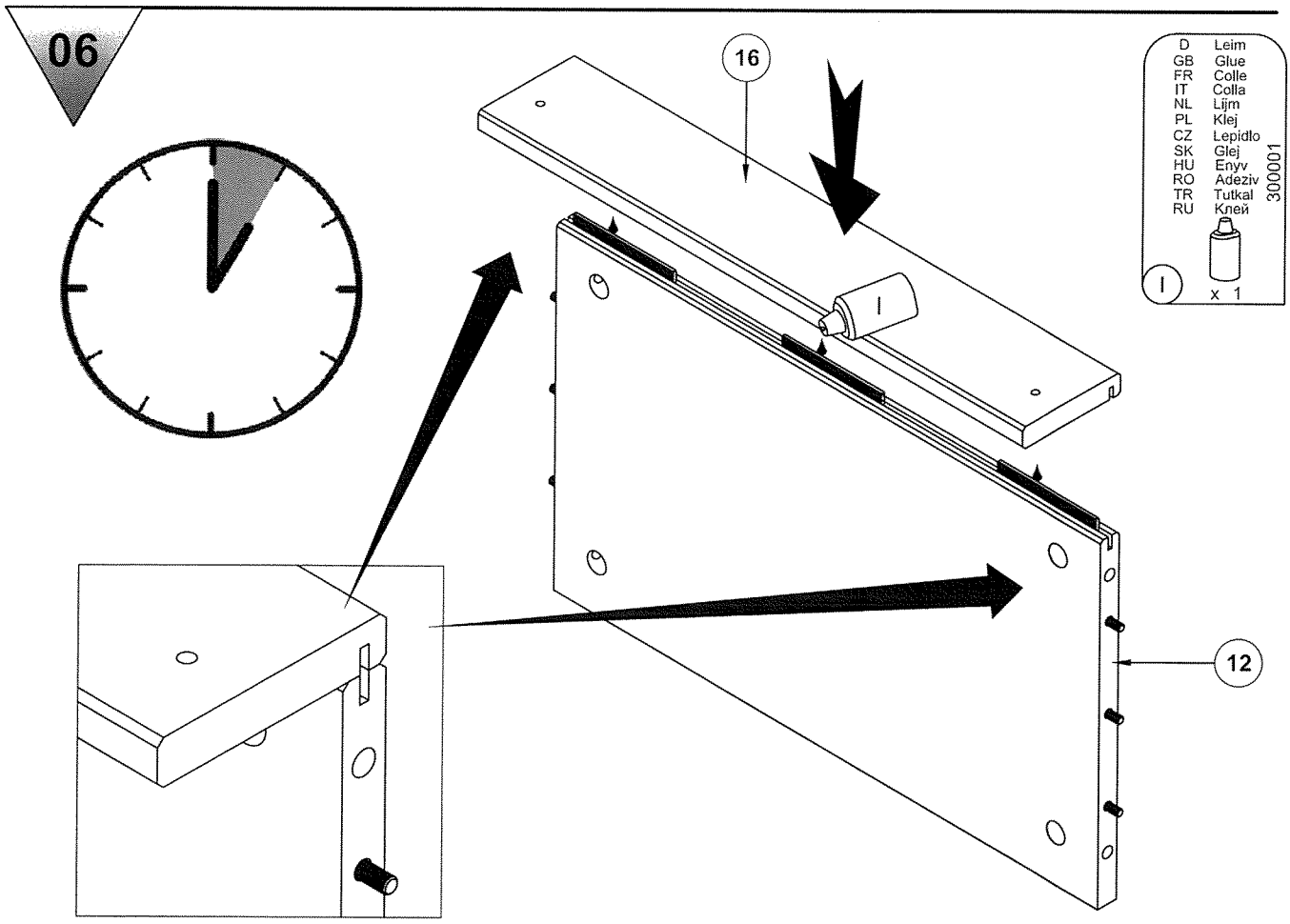

ø5.0x30
601020
A
x 6
80x16.5x3 hvid
600242
E
x 2
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
11
A
A
A
45mm
E
I
E
45mm
A
A
A

04

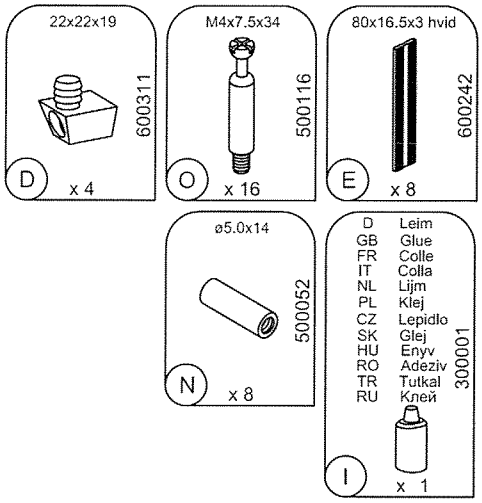

ø5.0x30
601020
A
x 18
80x16.5x3 hvid
600242
E
x 9
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
12
A
A
A
10mm
E
I
E
E
10mm
A
A
A

3 x

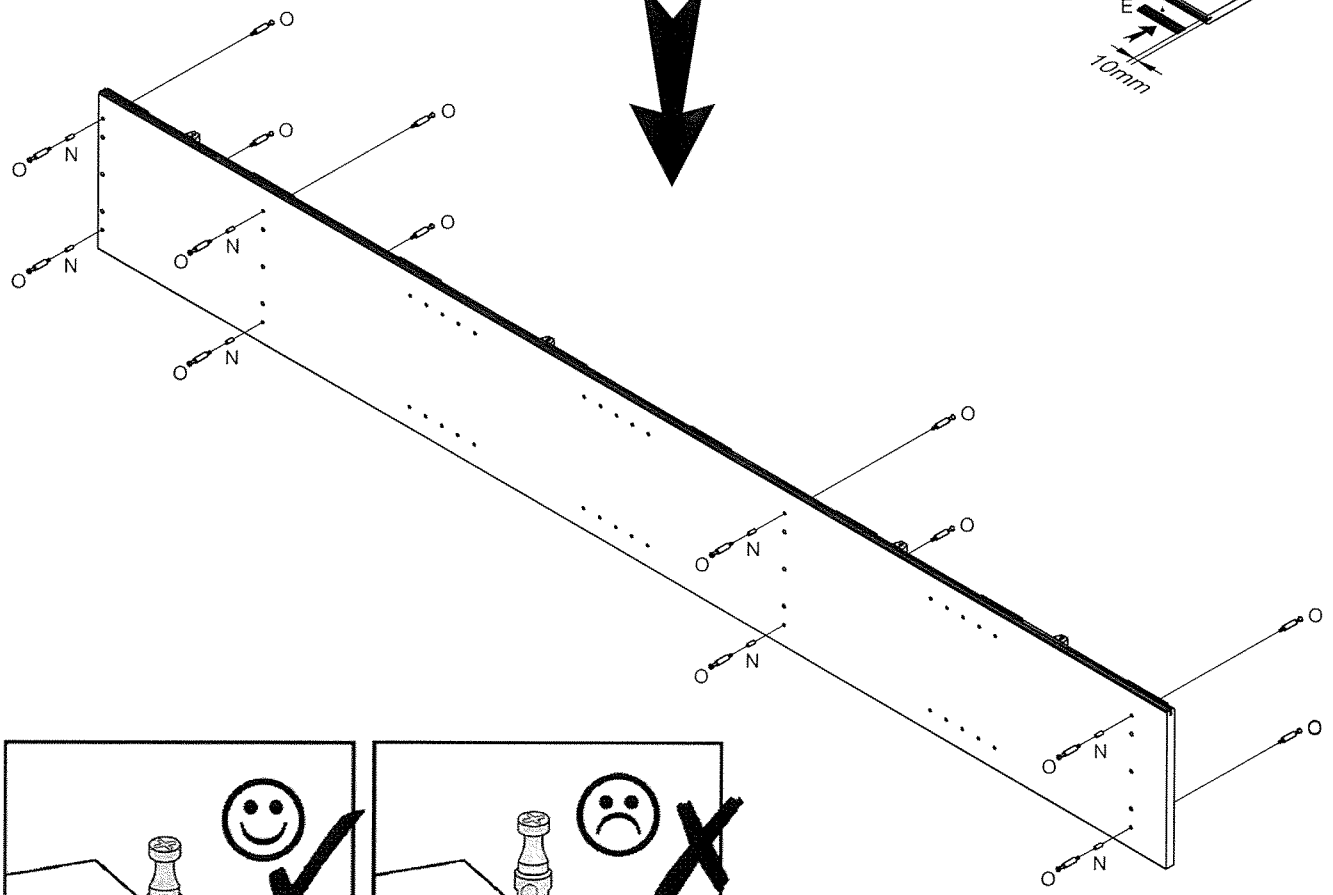

05
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
15
12
2 x

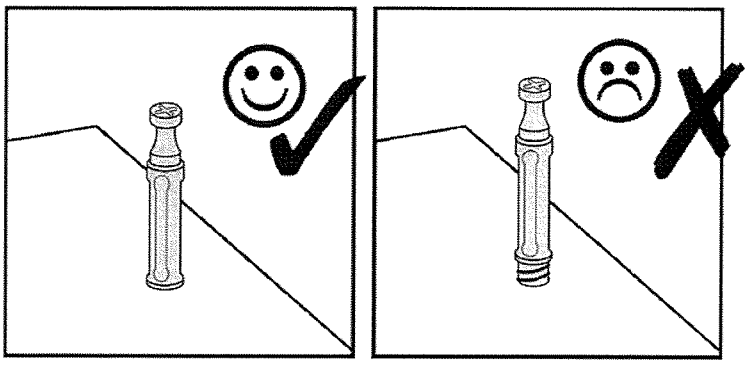

06
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1
16
12

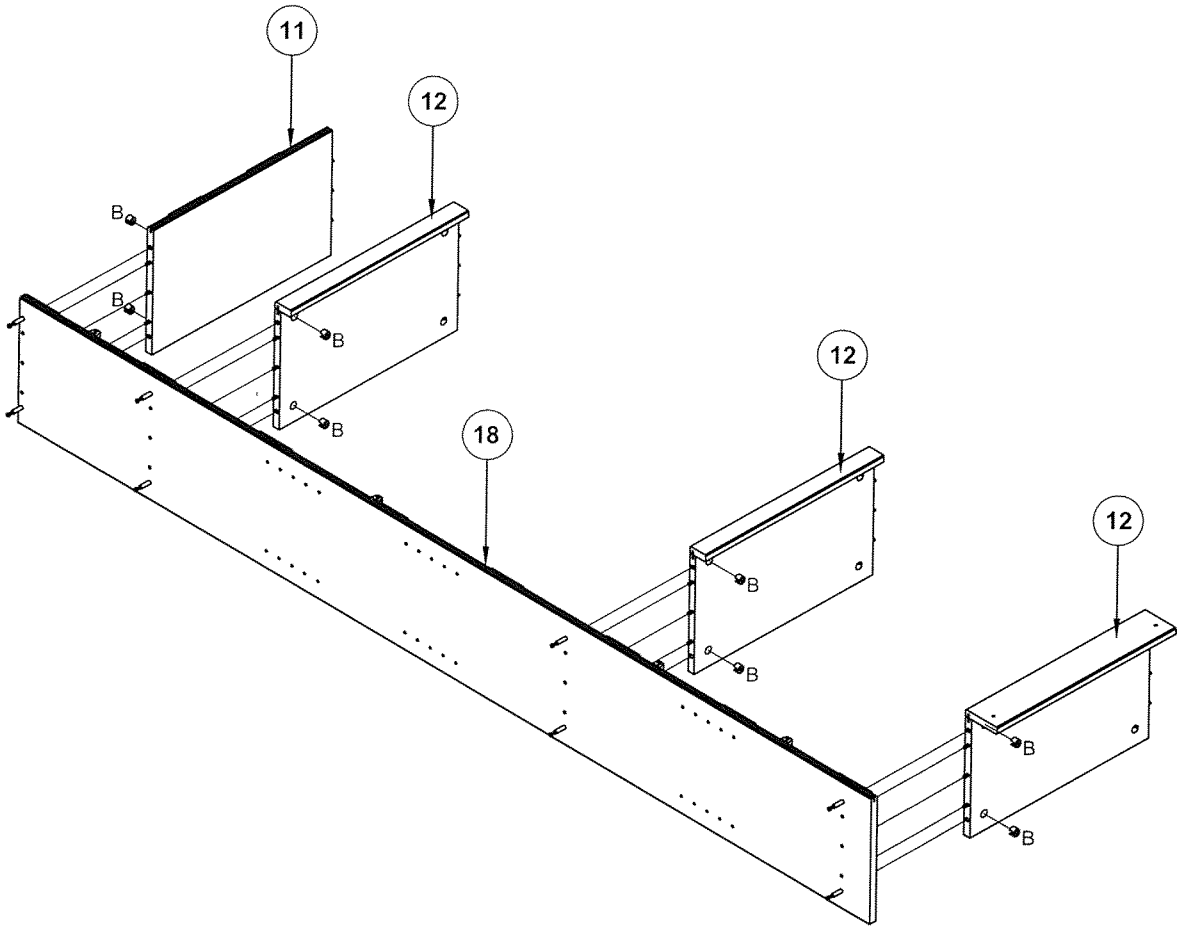
07

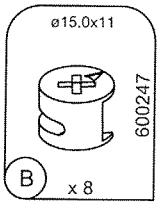

22x22x19
600311
D
x 4
M4x7.5x34
500116
O
x 16
80x16.5x3 hvid
600242
E
x 8
ø5.0x14
500052
N
x 8
D Leim
GB Glue
FR Colle
IT Colla
NL Lijm
PL Klej
CZ Lepidlo
SK Glej
HU Enyv
RO Adeziv
TR Tutkal
RU Клей
300001
I
x 1

18
D
E
10mm

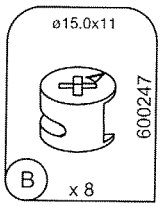

O
N

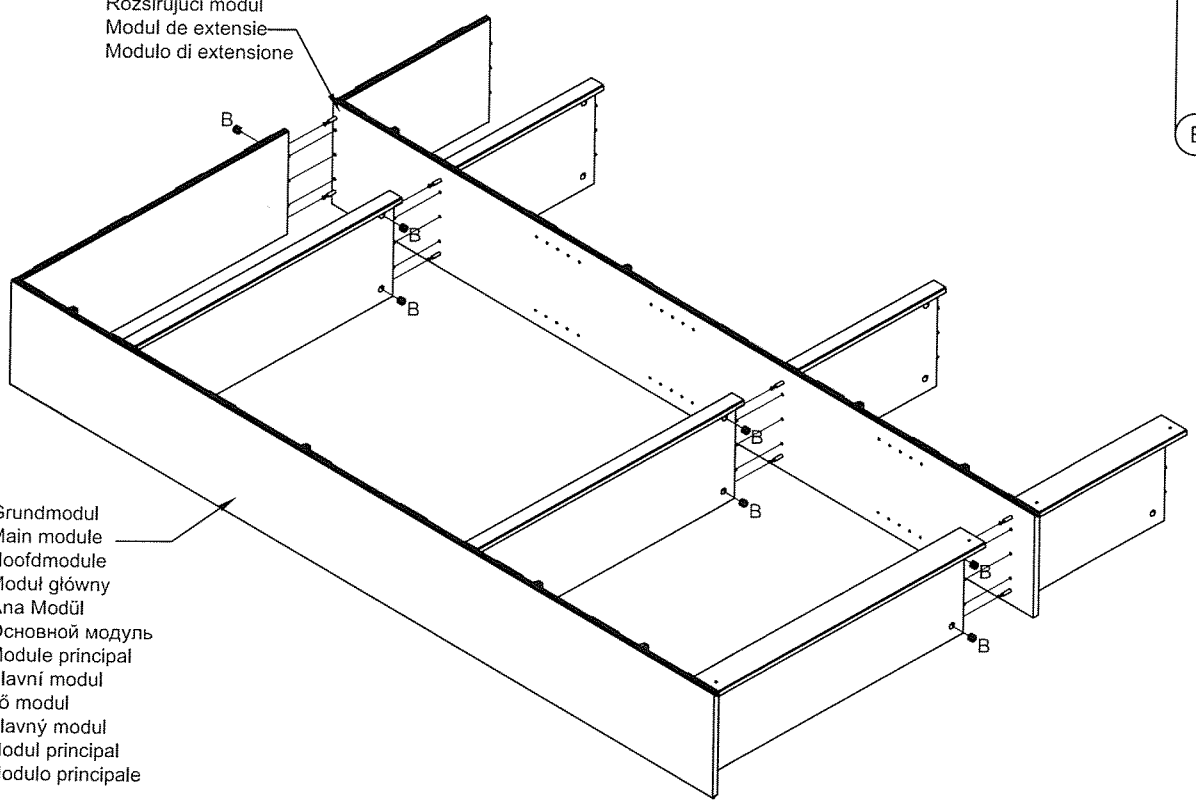



11
12
12
18
12
B
B
B
B
B
B
B
B


ø15.0x11
600247
B
x 8

Anbaumodul
Extension module
Uitbreidingsmodule
Moduł dodatkowy
Uzatma Modülü
Модуль расширения
Module d'extension
Rozšiřující modul
Bővitő modul
Rozširujúci modul
Modul de extensie
Modulo di extensione

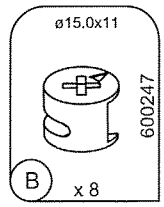


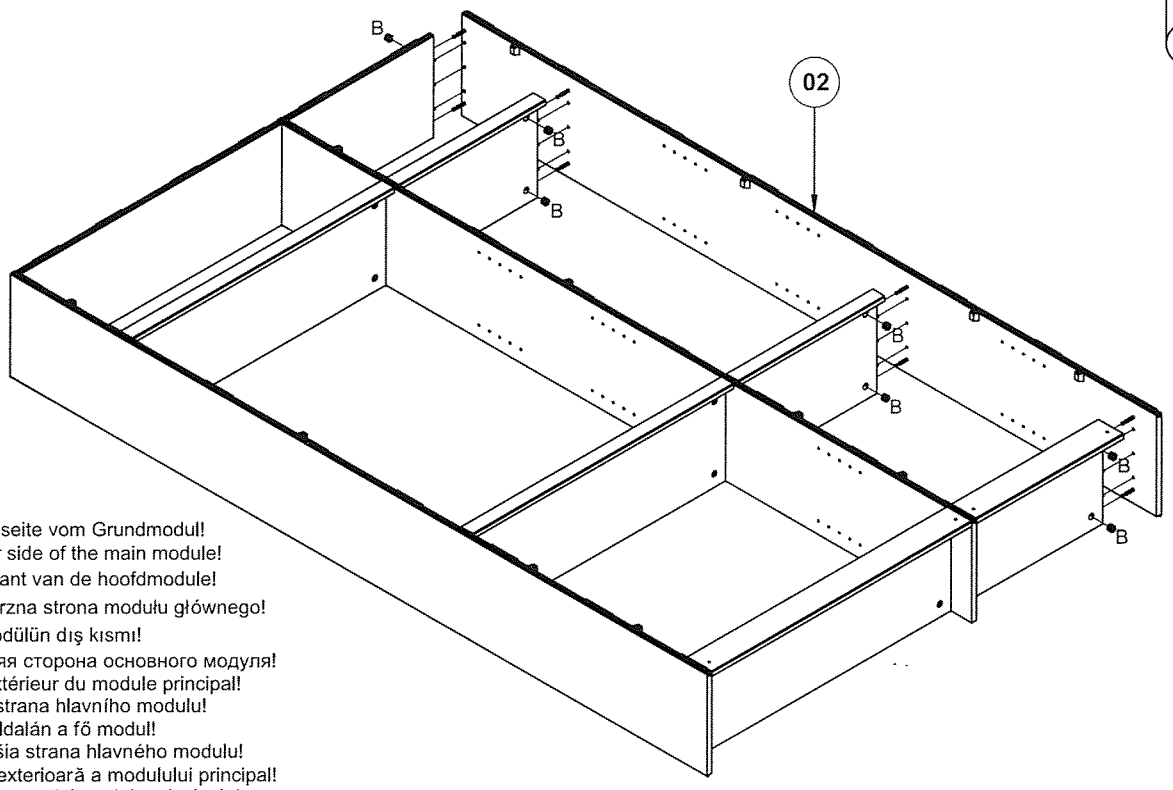


Grundmodul
Main module
Hoofdmodule
Moduł główny
Ana Modül
Основной модуль
Module principal
Hlavní modul
Fő modul
Hlavný modul
Modul principal
Modulo principale

- In dem fall, dass ein Anbaumodul montiert werden soll, dann bitte jetzt die Aufbauanleitung des Anbaumoduls folgen.
- In case that an extension module has to be assembled, please follow the assembly instructions of the respective extension module from this point forward.
- Indied er ook een uitbreidingsmodule gemonteerd dient te worden, volgt u dan alstublieft vanaf hier de montage-instructies van de respectievelijke uitbreidingsmodule.
- W przypadku, gdy montowany będzie moduł dodatkowy, od tego punktu należy postępować według instrukcji montażu danego modułu dodatkowego.
- Bir uzatma modülünün ilave edilmesi durumunda, bu maddeden sonra ilave edilecek modül için verilen talimatlar ı takip ed in.
- В случае сборки модуля расширения, следуйте Инструкциям по сборке соответствующего модуля расширения, начнная с этого места.
- Si un module d'extension doit être assemblé, veuillez suivre les instructions d'assemblage du module d'extension en question à partir de cette étape.
- V případě, že má být namontován rozšiřující modul, postupujte prosím podle montážního návodu k příslušnemu rozšiřujícímu modulu od tohoto bodu dále.
- Amennyiben a kiegészítő modult össze kell szerelni, akkor ezután a pont után kérjuk kövesse az érdekelt kiegészítő modul összeszerelési utasítását.
- V prípade, že má byt' zostavený rozširujúci modul, postupujte od tohto bodu podl'a montážneho návodu pre daný rozširujúci modul.
- în cazul în care trebuie asamblat un modul de extensie, urma ţi instrucţiunile de asamblare ale respectivului modul de extensie începând cu acest punct.
- Nel caso in cui debba essere montato un modulo di estensione, si reccomanda si seguire le istruzioni per il montaggio del rispettivo modulo di estensione da questo punto in poi.

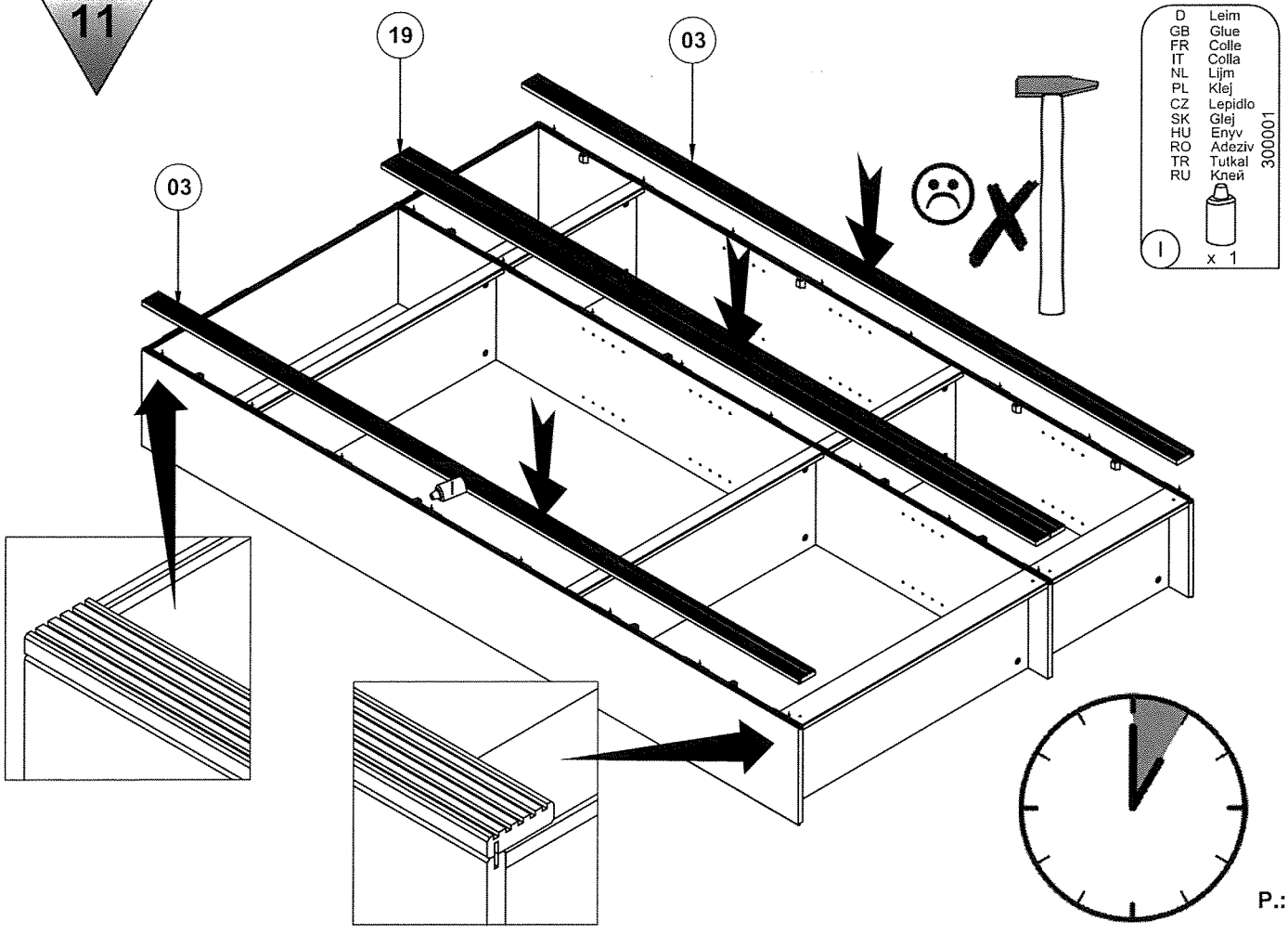
10



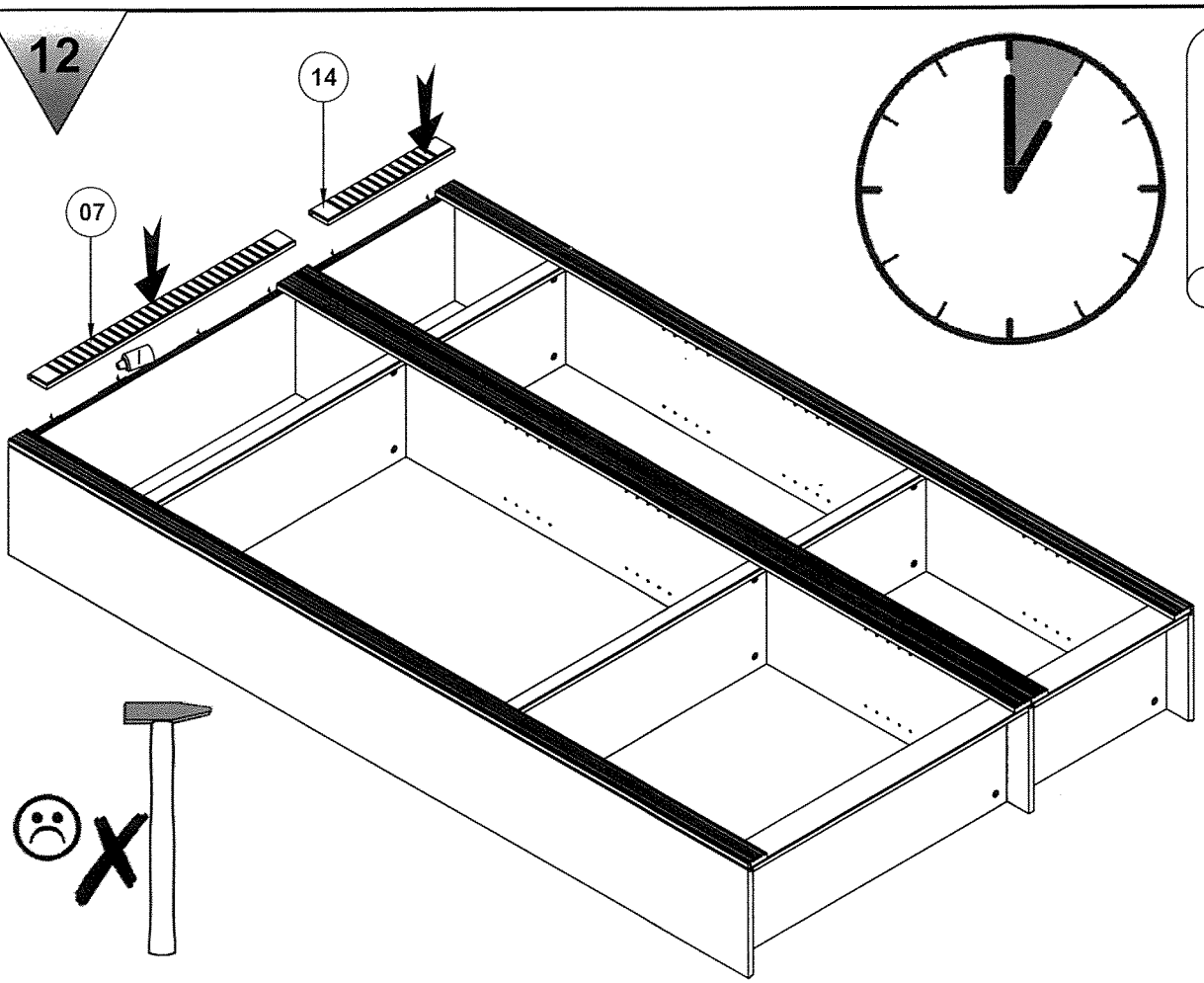


Aussenseite vom Grundmodul!
Exterior side of the main module!
Buitenkant van de hoofdmodule!
Zewnętrzna strona modułu głównego!
Ana modülün dış kısmı!
Внешняя сторона основного модуля!
Côté extérieur du module principal!
Vnější strana hlavního modulu!
Külső oldalán a fő modul!
Vonkajšia strana hlavného modulu!
Partea exterioară a modulului principal!
Lato esterno del modulo principale!

11



12

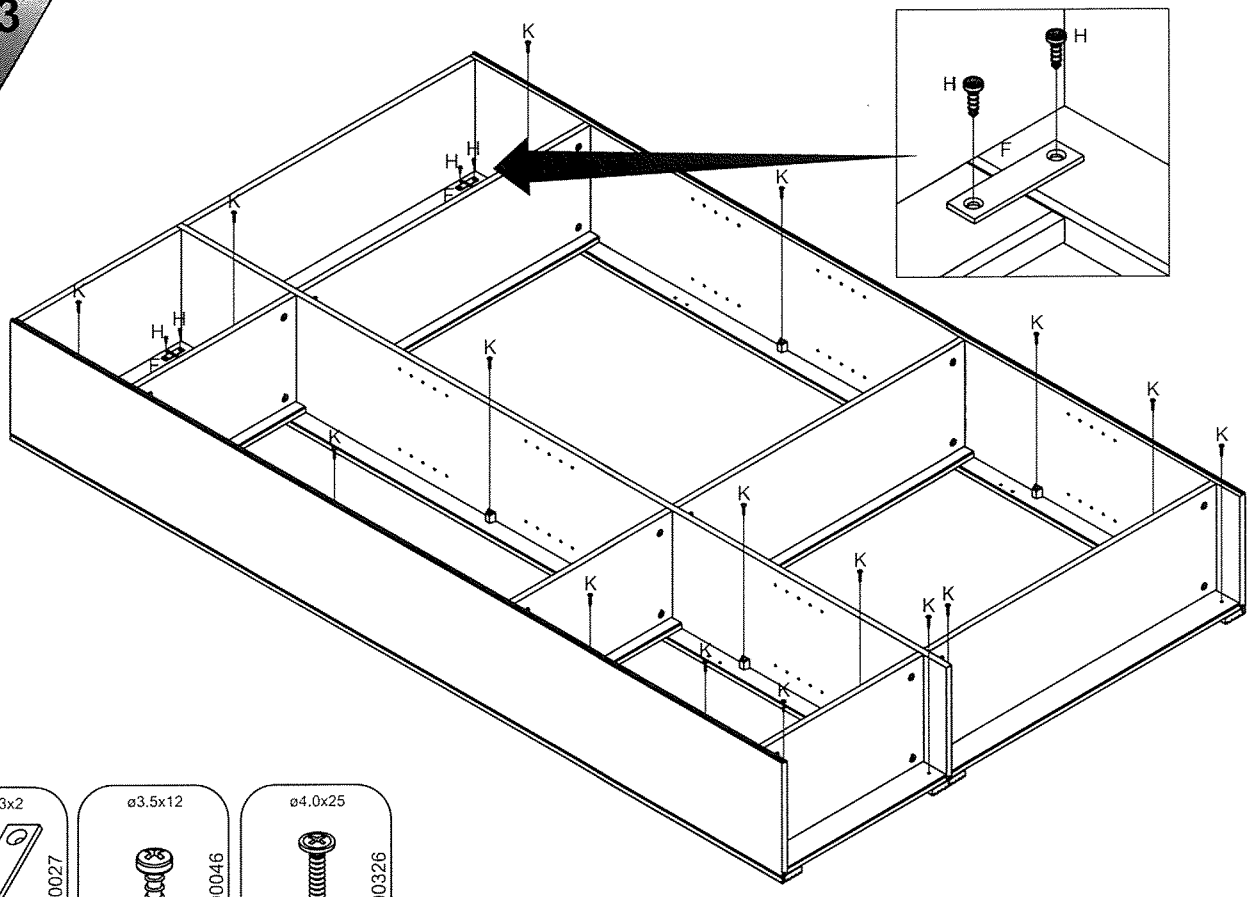


D	Leim
GB	Glue
FR	Colle
IT	Colla
NL	Lijm
PL	Klej
CZ	Lepidlo
SK	Glej
HU	Enyv
RO	Adeziv
TR	Tutkal
RU	Клей

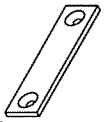
300001

I x 1

13



50x13x2



400027

F x 4

ø3.5x12

500046

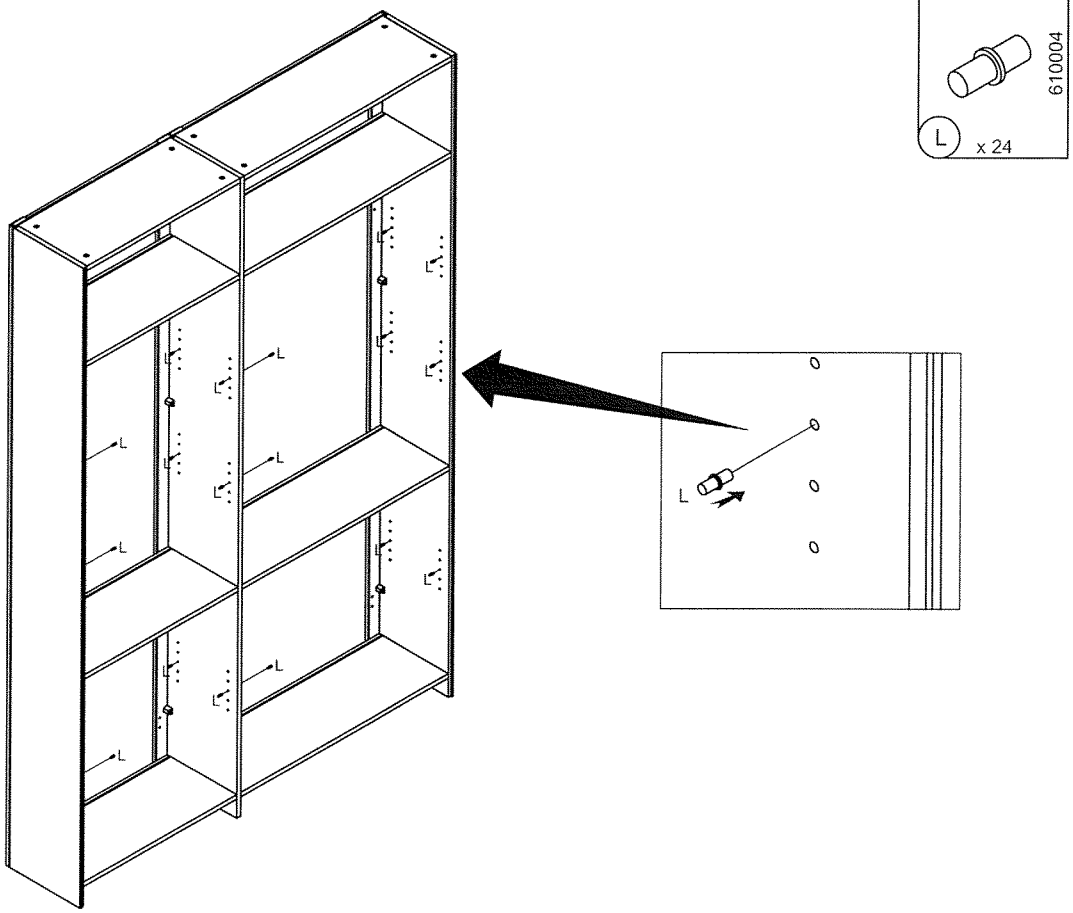
H x 8

ø4.0x25

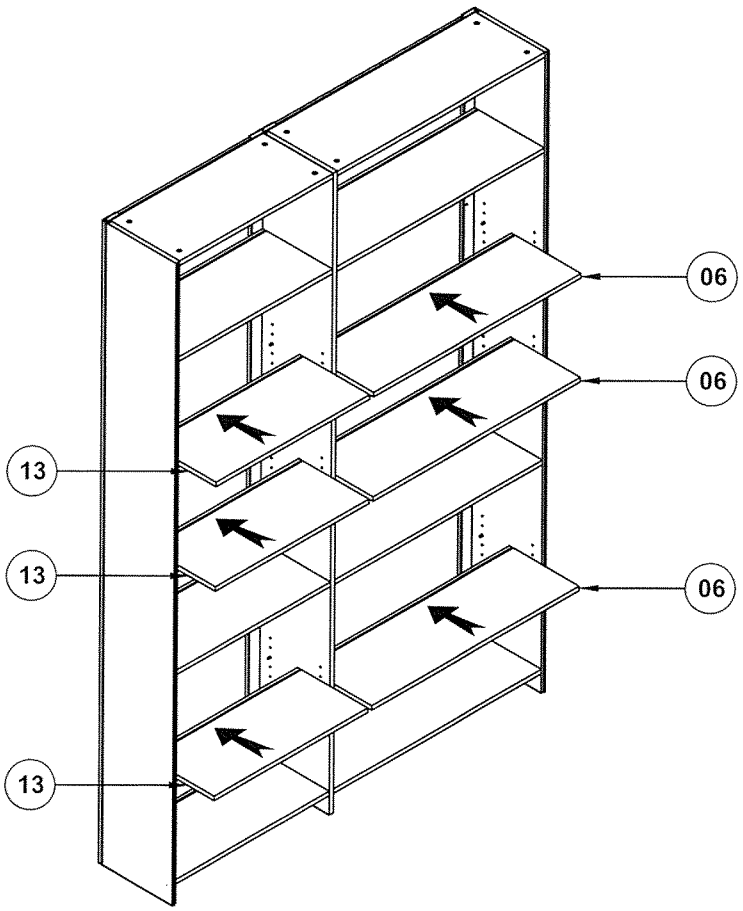
500326

K x 16

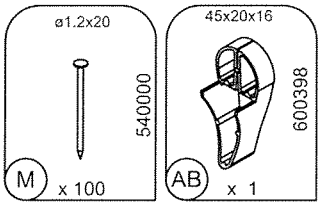
14

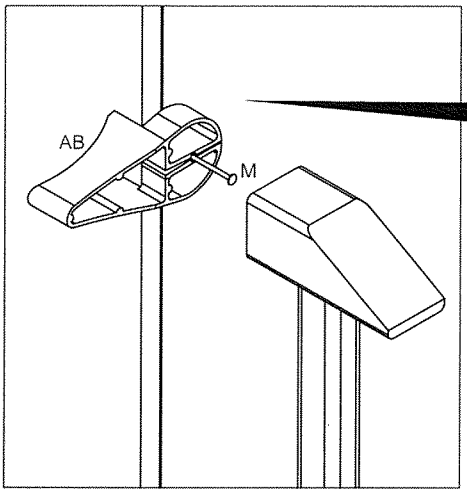


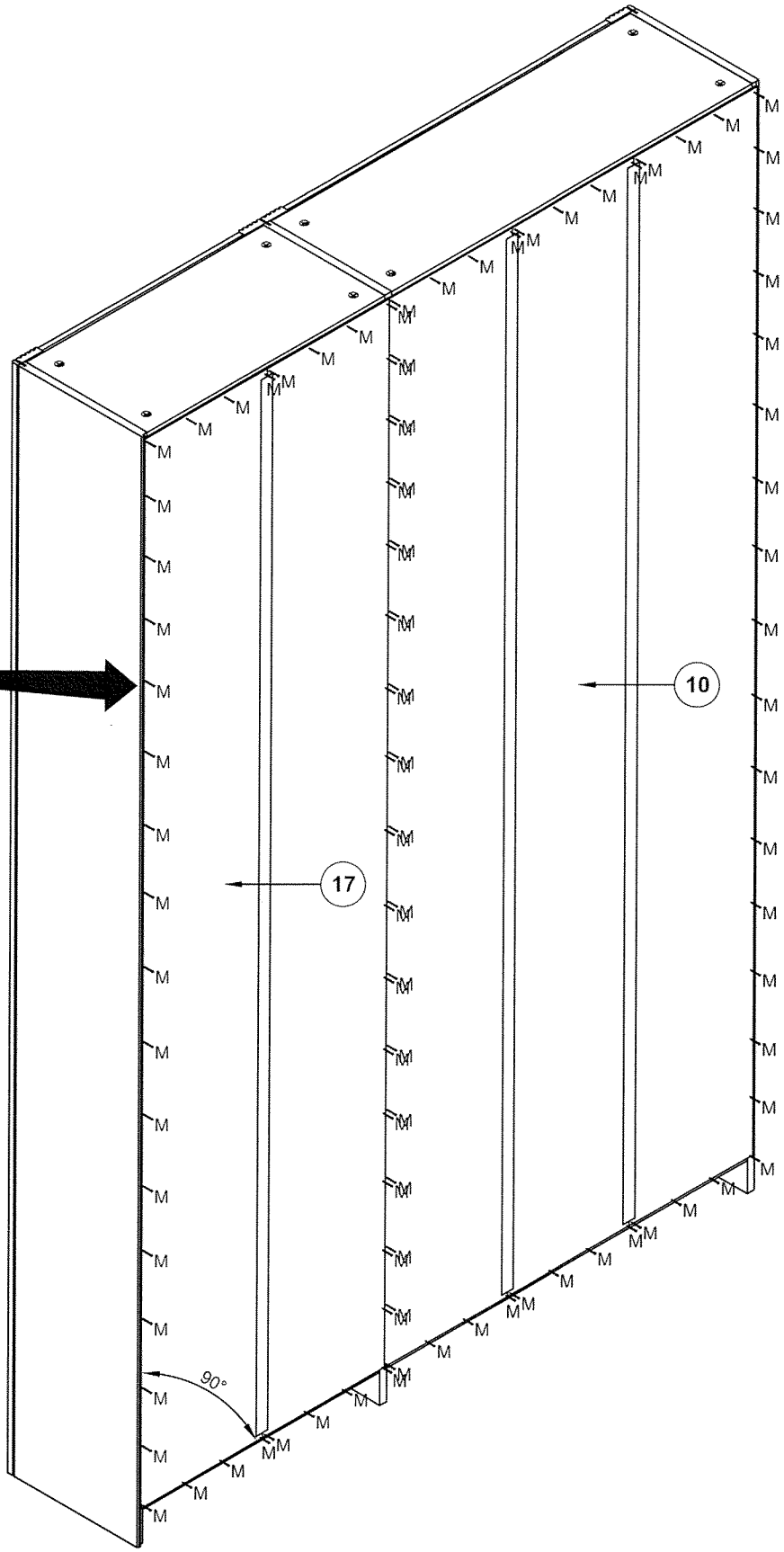
15



16







17

Achtung • Attention • Attenzione Opgelet • Uwaga • Pozor • Figyelem Atenţie • Dikkat • Внимание	
D	Wandbefestigung dient als Kippschutz – unbedingt anbringen! Bei einigen Wandtypen kann ein Spezialdübel erforderlich sein!
GB	The wall fastening serves to prevent tipping – be absolutely sure to mount it! For certain wall types, a special wall plug may be necessary!
FR	La fixation murale sert de protection contre le basculement – à installer impérativement ! Pour certains types de murs il faut des chevilles spéciales !
IT	Il fissaggio alla parete serve da protezione anti-ribaltamento – attaccarla assolutamente! Per alcune strutture di parete può essere necessario un tassello speciale!
NL	Bevestiging aan de muur dient als kantelbescherming – zeker en vast bevestigen! Bij enkele muurtypes is een speciale plug misschien vereist!
PL	Mocowanie do ściany jest jednocześnie zabezpieczeniem przed przewróceniem – koniecznie zamontować! Do niektórych rodzajów ścian koniecznie zastosować specjalne kołki mocujące.
CZ	Montáž na stěnu slouží jako ochrana proti převrhnutí – bezpodmínečně umístěte! U některých typů stěn může být zapotřebí speciální hmoždinka!
SK	Upevnenie na stenu slúži ako ochrana proti prevráteniu – bezpodmienečne použite! Pre niektoré druhy stien môže byť potrebná špeciálna hmoždinka!
HU	A terméket a falhoz kel rögzíteni, különben az felborulhat! Egyes faltípusoknál speciális tiplit kell használni!
RO	Sistemul de fixare la perete serveşte ca protecţie la răsturnare – de montat obligatoriu! Pentru unele tipuri de pereţi este posibil să fie necesar un diblu special!
TR	Duvardaki sabitleme, devrilmeye karşı bir emniyet tedbiridir ve mutlaka monte edilmelidir! Bazı duvar tiplerinde bunun için özel bir dübel gerekli olabilir!
RU	Обязательно установите крепление на стене во избежание опрокидывания! Для некоторых типов стен может потребоваться специальный дюбель!

